版一第

技術革新

342 Hennessy Road, Hong Kong

聞

中國足球隊 一比一勝沙特.

東德政治局聲明允與民衆談改

方對

港在穗談供水問題

雙方皆有誠意

展良好

日內有結果

版六廿第

設置發電

香灣

夜冷拍賣

香港區分行

辦 (3)865 公 (3)7204

本基勢形濟經 預按 稱 **137** 速 產 業 提 機

五期星

質 峻嚴面 疲塲市 缺短源

能金資 局得使弱;

外交部發言人談遣返問題

外供副食品並**从减少**第三期計劃勢在必行

· 商討的進展良好,雙方都有誠意三期工程問題。 長黄國禮等港府代表商討有關廣東

六個學員

中 EII 同盼解决邊

的趣勢是,中國政府一一李肇星說,現在

世

總代理日本膠片用曆 、出版、批發 自設工廠印製 代運 蚁 各 實塘巧明街99號十樓 C、D 座 話:3-429428,3-414310 傳編:3-7978395

廣州聯絡處:沿江西路愛疆大酒店1153,1148屬 電話:661445 轉

章 月曆 紙質月曆 日曆牌芯

語 政府 学 学

價格特平 港穗交貨 篇:5-8653455

話:5-272706(3練)

款式最多

介紹了經費委

利比里班政府派認中 華人民共和國政府系認中 一種趨勢?中國將一合法政 一種趨勢?中國將一合法政 一種趨勢。道是否是 一種趨勢。道是否是 一種趨勢。道是否是 一種趨勢。道是否是

江三角衛

影響響物際

摩登小 燕頭鏡貨

^居底存貨

謝 魚 滿 芬/ 信徳中心 偉徒

可

聯合聲明辦事門

季尺

效益上來。各地也應從提高經濟效益來增加財政收入。而下功夫,切實從速度效益、規模效益和混價效益轉到一种、降低成本、加强配套、改進服務、加快引進設備的一章新、加强管理、提高產品質量、增加花色品種、節約一次 通實際上也為提高企業素質提供了機會,可以促使李鵬競,目前工業生産、特別是輕工業生産速度下降, 廠長負責制必須完善 、廠長負責制等,既要堅持,又労向是正確的,要堅持,有些具列政策不變,要保持政策的穩定

頗有爭議的摩在《新文學中 通べ

世、建版的即真之。 他、建版性。他說,改革開放的一系列性、建版性。他說,改革開放的一系列 要完善。

不足問題,活躍了文化,又促進了醫等,許多都借助企業資金,既解另一特色。藝術節、書展、音樂會來和文化結緣,可說是廣東文化藝

變況與雞馬鄉圖

集古齋開業三十一周年紀念主辦 書法展覽 清代民初

質師問 数字位 **作实** 光田森 水井具 光 服之萬 劉石裕 敞米青 加索加 狠 吳稚卿 吳湖帆 率空间 是昌風 火三火 災道次 母立嶼 秤 **加級**王 吳識之 與外類 那個新玩 加附級 揭 沈于启 余紹宋 **郑太炎** W 伽 返 吳

蓝 王文泊 城彬元 梁阿浩 超级弧 流小剑 是平深 何維機 符 英 发 学 徐世昌 趙煤初 過過網路 楊守敬 吸石网 高振灯 級問題 **M版** 弥散水 楊炘孫 松

展出時間:一九八九年十月十三日至十二月二十一日 每日上午十時至下午六時(星期日及公衆假期休息) 址:香港中環都爹利街八至十號香港鑽石會大厦二字樓 (皇后大進中八號成報中心轉入)

張元濟 如 版有為 東京東 文克文 谷曾都 陸廉夫 拟元旗 E 桨壁伯 Z 涖 果 寬火年

東東京 姚元之 吳佩孚 游滩 地上 教念慈 雅和舞 郭尚先 而線羅

Ŗ.

列長

·小樣備索 港穗提貨

合資廠:華昌彩色印刷包裝有限公司 地址:廣州市湍泉路42號 電話:7740段

的建設的通知》精神,討論提出加强中央國家機關黨的建設的意見的主要議題是,根據黨的十三屆四中全會和《中共中央關於加强黨加會議的有中央國家機關黨的工作會議是十月十日在北京召開的,參代化建設的新勝利。希望各級機關黨組織發揮好監督保證作用。生,艱苦奮鬥,團結起來克服這些困難,我們才能取得社會主義現生,艱苦奮鬥,團結起來克服這些困難,我們面臨不少困難。只有自力更率調指出,在治理整頓時期,我們面臨不少困難。只有自力更

加一

曾

預告其抗干擾能力

泛差演出會失常

日三十月十年九八九一

黎國議員通過憲章

分析人士説,在基督教作**舖平道路。** 將為黎巴嫩國會在貝魯特復會

新聞 的推翻諾列加的未遂政變 一個政學領導人進行了接觸, 一個政學領導人進行了接觸, 一個政學領導人進行了接觸, 一個政學領導人進行了接觸, 一個政學有導人進行了接觸, 一個政學有導人進行了接觸, 一個政學有學馬運河區的軍隊還 一個國聯已拿馬運河區的軍隊還 一個國聯已拿馬運河區的軍隊還 一個國聯已拿馬運河區的軍隊還 一個國聯已拿馬運河區的軍隊還 一個國聯已拿馬運河區的軍隊還 一個國聯已拿馬運河區的軍隊還 一個國聯已拿馬運河區的軍隊還 一個國聯已事馬運河區的軍隊還 一個國聯已事馬運河區的軍隊還 一個國聯已事馬運河區的軍隊還 一個國聯已事馬運河區的軍隊還 一個國聯已事馬運河區的軍隊還 一個國聯已事馬運河區的軍隊還 一個國聯已事馬運河區的軍隊還 一個國聯已事馬運河區的軍隊還 一個國聯已事馬運河區的軍隊還 一個國聯一 一個國際一 一個一 一個一 一個一 一個一 一個一 一個一 一個一 一

在十月六日前往醫院 動手指手術 前,就是與機會把諸列加抓到手。 他说, 政府研究了 所有情報,「看不出有什麽東西可究了 所有情報,「看不出有什麽東西可究了 所有情報,「看不出有什麽東西可究了 所有情報,「看不出有什麽東西可究了 所有情報,「看不出有什麽東西可究」

拿巴美

同意推議干預

政廉視

機關要處處起模範作用,身教重實際出發,抓好黨的建議。中央限新工委要從機制工學與之內,對全國之一定的權力,負責者方方面面的一定的權力,負責者方方面面的人。所以,機關的廉政建設、黨風一定的權力,負責者方方面面的

黨

重

調

須關

民澤江

强

蘇客源高速增長 孤遊業續 遊客 复 萬 月增二

人境。八寸、水台遊客 人境總人數已法 電 國家 人數達二百零九萬人,其已達去年同期的七成多。家旅遊局今天提供的最新 東南亞遊客有較 最新統計數字表明 其中外國人十萬四千 兴千三百-八回升

開展 宣傳奏效

增加,大多數來自西 學別總才十一日在此 學別總才十一日在此 學別總才十一日在此 學別總才十一日在此 學別總才十一日在此 一遊客量可 達去年 小五·旅遊業收入 是去年同期的百 州接待遊客的人 響,出

聯列寧共青團 北京會見以蘇

預計總

成自給

(動力情况) (基力駕駛) 社記者

(蜂號)超級



六歲 神童 上海

赴美

進修

楊傳廣加入 將競選台東縣縣長 八民進堂

八九八九年度 九八九年度 九八九年度 九八九年度 九八九年度

華社拉薩十

責對達賴領獎

胍名流昨

座談

十一月皮质金被警方充當按摩女郎,直至

州人,年龄由个几至十九歲。今年端午前一名莊姓男子。她們各交三千人民幣作門各交三千人民幣作門各交三千人民幣作門各交三千人民幣作此。

工作一個月,但没收到子安排在娛樂場所被另兩名姓黃的台灣

大部分,

灣人 消息,據《中國時報 沙報道,八名大陸偷 演來台灣金的女子一 一日凌晨在高雄被費 方搜獲,等假日復進 方投獲,等假日復進 方投權。 遭警方查獲將遺回大陸

木組織台灣南部一港。 她們抵高雄後

就穿螺和非 十天的展 第二百零四 十天的展 第二百零四

福川 流落高雄歡場 Ä 治女子 子

一次舉辦的 開幕, 一次舉辦的 是 一次集全國集 一次集 中華全國集

的人物,而不應援子 一個長期從事破壞中 一個長期從事破壞中 一個長期從事破壞中 主義分子的公然支持 主義分子的公然支持 主義分子的公然支持 所不能容忍的。 與會者還表示, 與會者還表示,

· 接甲部隊、傘一行的演習兵種 項為慶祝雙十

的演習兵種 也出現演習行列。《為慶祝雙十 的「天弓二型」飛彈、八為慶祝雙十 的「天弓二型」飛彈、元重彈反共 兵部隊和空軍飛行部

郵展在京揭幕

施君玉

必然引起國内各方

视。如果性,受到國內外注的重要性,受到國內外注

、交通、鋼鐵等重點項目外,其他別數價格以來,由於「官倒」猖獗問款價格以來,由於「官倒」猖獗的關網經濟情勢,治理和整頓是必須問就價格以來,由於「官倒」猖獗的對抗性關和管理,若平下放到地對政的控制和管理,若平下放到地對政的控制和管理,若平下放到地對政的控制和管理,若平下放到地對政府的計劃。

來的困

用

年時間整頓經濟

八六一九〇年的第七個五年計劃,即國現在執行的是「七五」計劃,即一步壓縮投資,將國民生産增長率一分壓縮投資,將國民生産增長率一九九〇十一九九二年的經濟調查,主計劃,以三年期間整頓經濟,主計劃,以三年期間整頓經濟,主

銀行的資金質放也將

項目投資都將壓縮-

的生産就不能保證,虧損的是國情形如果不予以制止,不加以整

一仁義道德,但若是個人的道德人法院的裁定已經清楚的指出,儘名成立,可能要坐上一百二十年,與五五日被判二十四項非法

人儘年法格質的溫

團鄰國逃往西德的問題,也提到了成千上 明,也提到了成千上 由官方德意志通

,不准攻擊「社會主 義的價值觀、理想和 義的價值觀、理想和 養的價值觀、理想和 層不容許社會主義制 層不容許社會主義制

持嚴格的社會主義意行社會改革,但會堅一一日電,對大旗一名高一一人會選進期四說,東一人司。

保守黨年會上作有關 英國財相勞森今日在 中華

常的象型。 常識在沙特山區度假城市塔伊夫舉行, 應章,讓穆斯林得到較大權力。 應章,讓穆斯林得到較大權力。 整章,讓穆斯林得到較大權力。 如此的日間,他們已通過一個經修訂的民族和 如此的日期則會議近兩星期的黎巴嫩議員 一個報明則會議近兩星期的黎巴嫩議員

分析人士説,在基督教作书丧步之多,舖平道路。 將為黎巴嫩國會在具魯特復會和選舉新總統

民克制不要再

、分析了有關氣象資料,並為可能出現的事。總設計師胡繼忠教授與飛行員們反覆研究件十分惡劣,許多大型飛機都在這裏出過事飛後面臨的第一道險關。山高峯險,航行條天山,是飛行員九月四日從烏魯木齊起下了幾多艱險,幾多歡樂……

百姓趕來了,人們把飛機團團圍住,壓住機一開眼,地面風速每秒超過了十米。當地的老明眼,地面風速每秒超過了十米。當地的老作二十號油用了。

足,像具克這類的教士,與 保守和極右色彩濃厚教會的 先天而來的本質上缺點,形 地區自人的共通特點,便具

要



日四十月九年巳已曆農 學會說,這發現一可能會為基因工程提供一種新工具,有創造出對抗廣海學的財務,各自於七十年代和八十年代初展示出RNA能起着化學反應催化劑,修正了生物科學的與爾特曼和科羅拉多大學的與所以上生命如何則始和發展,化學教科書都要改寫。 學會說,化學教科書都要改寫。 作用後,化學教科書都要改寫。 學會說,「催化性核糖核酸的發現,修正了生物科學的與爾特曼和科羅拉多大學的學和科羅拉多大學會說」。

保守思想

手大脚慣了,實在不能停止,他的妻子更是 吃得好一點也是應該的。到了後來,員克大 人意願浪費揮霍。起初,信衆認為讓整天價 人意願浪費揮霍。起初,信衆認為讓整天價 人意願浪費揮霍。起初,信衆認為讓整天價 外別會弄至身敗名裂告終。 ,那便是瑜不掩瑕。遣宗案子再一次證明了 ,那便是瑜不掩瑕。遣宗案子再一次證明了

獎舉化爾 貝 享分家專兩加美由 被機械發展一種以來都大人人類與關特曼和四十一時與關特曼和四十一時與關特曼和四十一時與關係。因此,是一種過過,因一種

美國西德三科學家

試驗也許將迫使我們重新考慮某些基本物理,因發展了離子捕捉技術,並分享該獎項四十六萬九千美元獎金的另一半。 頒獎委員會主席英格瓦爾·林德格倫説 ,「所有這三個人已研究出精確的量度方法 ,「所有這三個人已研究出精確的量度方法 ,「所有這三個人已研究出精確的量度方法 ,」所有這三個人已研究出精確的量度方法 ,」所有這三個人已研究出精確的量度方法 ,」所有這三個人已研究出精確的量度方法 同獲諾 貝爾物

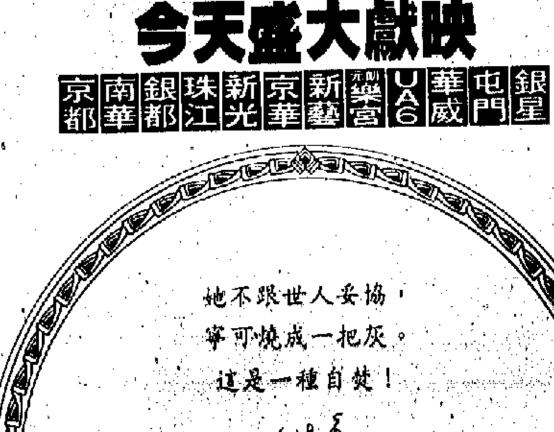


明未落下周

美國重整道德價值

從詹姆

貝克貪汚案談起





网络金属国际潜机 李明朝及李祖谢晋 中国直接经过自先勇

諾九八

法則,特別是有關時間和空間的法則。 法則,特別是有關時間和空間的法則。 於科學院說,他選提出了氫微波激射技 之一,或十後而加上十三個零。 拉姆齊的發明所製成的絕原子鐘,是當 於則,特別是有關時間和空間的法則。

共產主義之後,「以民產主義之後,」以附公佈的範圍

蘇領袖寄語波共 、保國家穩定

今向全球

DATACR I是設計以潛進工 来假期之翌日被 一、而在美國則 一、而在美國則 一、明倫比亞日病 中因為它將於這

法蘭克福用銀指数

※今晨我妈睁抬数及慢位

襲擊 國際最新滙市股市金市行情 7.8080 3364 1.9050 上千定量 362.55 下千定量 $\pmb{362.00}$ 1,5555 1.6700 361.80 363.50 传教性, 7 6, 25 24, 00 8, 35 9, 30 9, 10 16, 80 香港收市 6,25 24.00 新加坡海峡肿根指数 9.15 16.80

黑色星期

毒

没害總理帕爾梅。 或瑞典人彼得松的罪名。彼得松被控三年前 國立報聯社報道,上訴庭星期四推翻四十二 《美聯社瑞典·斯德哥爾摩十二日電》

陪審團認為調查不充分

爭的

自

• 到底這個國家應遵循持强硬

府的控制。

民衆向强硬的 推測 應付愈來愈多 團之間

英國財相講話受抨擊

指未涉實際經濟

問

和價值

一街示威

東德「

科學

院

呼籲

改革

傳媒容許辯論

黨領導

警告不改革會引

須解決。」題,這些問題遲早

一个 **他 括出售 國營資產收** 等的政科星期四公佈 资本主義體制。 可以為建界第一個從 有財産和其他形式的 財產主義體制。要使沒 計劃包括恢復私 財產主義體制。 財產主義體制。 財產主義體制。 財產主義體制。 財產主義則向資本主 非國家下 中央 計 復私有機

一旦人の情報・有些議員一個森批評政府情報失誤・在學恩運河條約公開出兵干預額員總孔西尼則質問政府為經測亂之機整治

一旦啟動之後, PACRE WE

13.05 7.55 9.45

8.50

解學的 一定场台。 做管國會同政府爭吵不休 與學繼續干涉巴奪馬內政,今後也 武力干沙巴奪馬內政,今後也 武力不力票對

阳爾梅案疑口

國

會

與

後背間

症遺淺變政馬拿巴

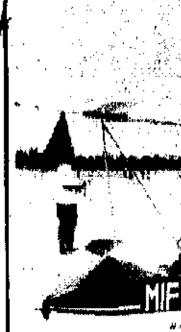
《飛起河西走廊》。

《飛起河西走廊》。

《飛起河西走廊》。

《飛起河西走廊》。

《飛起河西走廊》。





日四十月九年巳已曆農

南極具氣層漏洞 專家稱並未擴大 估計 前鴔殺害四十九

八個的失蹤有關。四十個婦女被殺和另 年任職

西雅圖機場發現骸骨

證實遭緣河

殺手所

核電站星期三回出一縷縷蒸氣,顯示有關方面正在曾發生美國最嚴重的商用核動力意外。里島核電站蒸發十八滴遺輻射污染的水。三里島核電官員說,有關方面將以兩年時間,花費四百萬美元從官員說,有關方面將以兩年時間,花費四百萬美元從

緬因 出

八七年歷來所測量到的最大漏洞一樣大。證實,兩樣上空臭氣層出現的漏洞,和一九帕彌默風期四說,就四關和奧國的科學家已帕彌默風期四說,就四關和奧國的科學家已一一人法所社惠鐵頓十二日電上新四關總理

三里島 群 野 貴 保 派 新 開 个

範驅跳

蒸發將耗時

含誠汽車有限公司

備有現貨左軚車供應及歡迎訂購各款日產汽車原廠零件 爲確保車輛質素,所有新車均停泊在有蓋停車場,專人管理及保養,定期檢查, 保持新車出廠前的最高品質水準。

貫通中國及日產 NISSAN NISSAN

合誠全力作橋樑

枚養車及特種車·吉普車·麵包車·26/30座中巴 240-242號福德樓 每0-4759241(7線) 中國業務部: 25-8918028

「皮卡」農夫車 卡星」農夫車

商品介紹廣告,高24×2 每天特價 \$90元 分類廣告,大字 4個, 小字36個,每天 \$15元 專線電話: 5-8343063 FAX: 5-8381829

西德左軚平治豪華轎車 現貨供應轉口國內

全新左軟日產藍鳥公爵 日本翻新轎車

藍鳥2.0SGL桂冠2.4SGL電窗,風油軚空調 公爵 V6 型3.0特級豪華 T把·設備齊全

全新左軚豐田2.8皇冠

全新:500 SEL, 300 SEL 翻新:500 SEL, 380 SE, 280 SE, 250

F型豪華八座 12座麵包車

富豪740 GLE轎車 豐田26座中巴柴油、電油 豐田 YY61、YN85雙排座農夫車 三菱 LO47豪華七座吉普車 三菱 T 850八噸平板貨車

卡蓮娜●姬仙達●大皇冠 中運汽車貿易有限公司 ☎0-4885511 石崗橫台山羅屋村 實運貿易有限公司 🕿 3-323351 渡船角文昌樓40號二樓 傳眞:3-7800647

華多利汽車領

※直接進口·常備現貨·實力雄厚·批發價錢·全港最平·代訂期貨※ 地址:九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大厦1310室(地鐵佐敦站·裕華國貨樓上) 今日現貨電話:3-7706822(7線)圖文傳眞:3-7717189

常備日野原廠車陣及載重貨 車4.5噸、6噸及8噸出售。

地址:海口市龍華路36號海聯龍華大厦4-5樓 電話:24167圖文傳真:24135聯繫人:李青、林存純





豪華日吉9座原廠冷氣收錄機

深圳市汽車展銷部 深圳進出口集團益華有限公司 地址:笋崗路5號(近雅園賓館 聯繫人:陳興連 李東威

是三三法外司人

左軾全線車系

電話:3-7135191 陳列室:土瓜灣譚公道||5號地下



1朝鮮阿聯個言和

洲區六

幕戦

育

V2

念

米舒亞高奏凱歌

特隊没有射門機會。 次射門三次角球,沙十分鐘,中國隊獲四

,中國隊郭億軍**鐘** 前鋒默海森左路突

版四第

政 勁 開 勈 BE

,如今中國 最有威脅的 類 種

兩隊教頭談勝負之道 高豐文 〈讚球員門

自喇

速度快見稱,

一方雖是「五五」之爭 一方雖是「五五」之爭 一方雖是「五五」之爭 一方雖是「五五」之爭 ,但花花亦非全無還 一方雖是「五五」之爭

R.

育自 育自 育自 動産 で 種

白卷各得

等、倫國二比〇郵政 ・結果港會以〇比〇 ・結果港會以〇比〇 ・結果港會以〇比〇 ・結果港會以〇比〇 ・結果港會以〇比〇 ・結果港會以〇比〇

· 收入三萬〇七十元 百九十人,場面熱鬧 入場観衆一千五

茶梁輝鄧 滿帥亞柱 **1** 祥榮福雄 元。 門票收二百三十 **宇福柴** 油

个工作的安排。 作新的安排。 作新的安排。 作新的安排。 个天上午的四場 一个天上午的四場

阿布特

朗羅岩安 尼 士德 根蒙唐遜

下獨自練習。 可以提早到場及整體訓練後留 明整顧個別球員,因此球員只 概整顧個別球員,因此球員只

强三稱被 平較術技員 均

愉南

凌駕於其他穴支球隊之上。 機力並不會像他們的技術一樣 外,南華、偷園、胤新三隊的 外,南華、偷園、胤新三隊的 所,除了准會因操練次數確之 樣

警察化水

化實力

尙未 敲響勝 鼓此 仗令

注

門首果營

型 香 禮 田 角 上

與波蘭達斯簡諾斯基學。世杯外園賽。英國皮亞

日產中

西德

常備日

限期今午之前 姿雄球擊培德强手球網

是 一月另一外援波倫泰到港後,連同已在 門另一外援波倫泰到港後,連同已在 與星島簽署為期兩月的試用合約,待士 與星島簽署為期兩月的試用合約,待士 與星島簽署為期兩月的試用合約,待士

新黃國安交

竹園加里尚未繳交

替第三場

國際足球賽

等得「中介5 一時 一時 一時 一時 一時 一時

明年五月前可完了

月認爲已具備主辦奧運會

度有中心的是, 性性育中心和理動品 特四五批參觀者。 概要中心和理動品 概要中心的理會工程

林慶麟轉會助陣

1京亞運所有場館

東方獲麗新同意 **建新了了一个**此時期。

一個學家條係線的攻擊作用,現時獲林慶麟
場上賽觀察,發現前鋒左路的實力並不足夠
以於實地推轉會東方,將可以恢復參加甲組比
該會批准轉會東方,將可以恢復參加甲組比
該會批准轉會東方,將可以恢復參加甲組比
於會批准轉會東方,將可以恢復參加甲組比

兩個球

昨學行分組抽籤

乒球賽

偏低及

不足

宜提高至

五 萬 元

毒

探員截查可疑男子



人族:上 于舞:下



諸岩 港 顧 開

豁

呈報

議建項税減寬

工作在香港

定居,本廠已為你安排前途

及非熟練車縫工,月入可達

港幣 7,000 餘,訓練期有底

薪,另有免费廠車,免费醫

療,廉價飯堂,旅行津貼,

新人獎,介紹獎,勤工獎,

年獎,服務獎,訓練獎,數

只要你到港後親臨觀塘偉業街

144 號地下招工處或電 3-4,222.34

人事部陳先生洽,請即來電預先

登記(對於持雙程證者本公司絕

額可觀。

、不考慮)

好,收入高之工作。

如果你已被抗准來香港

本廠長期招請男女熱線

两 况 應該如何 選址 路事 本公司已於公曆一九八九年十月十日遷往·香 港鰂魚涌華湖路20號華蘭中心21樓3至4室 **友聯工業器材有限公司謹啓 館傳: 67836 UIS HX** 新電話: 5-8112586

設廠房生產價錢特平歡迎取版比

較本公司直接發售免除經紀賺價有

意請電5-657887紙藝軒羅小姐洽

彩色精印

西環尋兇器 宗兇殺案



器光的紫散光宗一撈打

BUSINESS OPPORTUNITY IN CANADA

Custom Picture Framing business and gallery plus commercial property in prime location in downtown Peterborough, Canada (Population 100,000, I hour from Toronto). Commercial building consists of 3 retail stores plus 2 apartments. Busy framing business showing exceptional growth. Building is located on a busy corner on the main street of city.

Emigration possibilities.

Asking \$1,200,000 U.S. For more information, write or phone Mr. Doug Corner, 239 George St. N., Peterborough, Ontario Canada

K9J 3G7 Phone 1-705-743-2619 or FAX 1-705-743-6743 Yideo Tape Available

旁海坝西在昨人蛙「除鬼水」方警

兩宗交通意外, 图,昨日先後決 兩發埔名生花 Marie Contraction

┷┷小人

數年,他深信在新科大學工學的品質檢定工作出其物。 一個競爭地區起步早了 大學上說,本港 大學上說,本港 也就爭地區起步早了 也就爭地區起步早了

ح

加班工作,處理

置的公共援助個案達助理員平均每人要負請及發放,現時福利價等社會福利金的月

津貼的申請年齡降低一百八十宗,力

偏低及

不足

陰

投脈

等版利用港人移民加拿大時所攜帶的傢俬運 等版利用港人移民加拿大時所攜帶的傢俬運 等加兩地共拘捕七人。這是近年來首次揭發 等網獲四千六百多萬港元的高純度海洛英, 等經數數

這項代號為「

上的 ,所有福利助理員將按章工作。該會主席曾偉明表示,這項工業行動將本報訊】社會福利署福利與工會因不滿港府長期漠視福利助理員的人手 促 手 及津 _____ 並不 行動

響高齡津貼及傷殘及薪酬偏低,決定 同時社署將隨時鄉聯人爭及作出行政

失率已達百分之九點 率頗高,上半年的流 時福利助理員的流失 中請人職。 一一,但她認為目前人 一一,但她認為目前人 一一,但她認為目前人 一一,但她認為目前人 一一,但她認為目前人

。 化逐發驗 更本短程自南

内危險物品條質的正確名稱

海

全球 漸流 品質公

署副署長魏允誠昨日 港派行品質檢定,用工業 為標準的要求 有 工業 香港 務香港起步 已 具 較早測試範圍

前自思》: 而非按的货物必须按照的货物必须按照 作的質素,並獲認可所已試圖改善整體運所已試圖改善整體運

微更改身份题!

一些情侣和缺

類光找作動瓣或名製

登記處提出申

成市理工學管) 一機工程有限 一機工程有限 一機工程有限 一機工程有限 一機工程有限 一機工程有限 一機工程有限 一機工程有限 一機工程有限

被認可。他認為檢驗有四十多間會員檢驗有四十多間會員檢驗 賴國

時,在樽上未有用中出一樽裝有氦氣體樽出一樽裝有氦氣體樽的處票控指其公司於

廖本懷昨

主持開募

公民敎育

資

中

事登記處申續 2以及在

公援老

補助

取

新任主席鄭志剛在同香港檢定協會的 學生代

嶺南學. 大學 撥款委會正 院 提,都會受到考慮, 院和其它大專學校一院和其它大專學位, 衛內學 院和其它大專學校一 院和其它大專學校一 原和其它大專學校一 專學 格格 口 能性 研究

凌晨零時十五分仍未能裁決,需在高院休息審團於下午一時十五分退庭商議,直至今日訊時否認控罪,昨全案聆訊畢,四女三男陪前一宗母女被殺案有關,被告在最高法院提前一宗母女被殺案有關,被告在最高法院提

謀殺案凌晨未裁決

陪審團在高院過夜

會贊助,以舊措。 原活動由商業一次原良好,至日費,現正舉辦愛之 歌星陳百强及林憶蓮傾曲商業一台製作即場轉曲商業一台製作即場轉的上在麗品酒店舉行,與上在麗品酒店舉行, 而今年所需的四百二十萬元經一台協辦及東華三院歷届主席至目前為止已達預期目標。是愛心滿東華免費病牀捐助計劃。是東華三院為鄉茲免費病牀捐助計劃 推府有關方面不避 作,都應獲得加班 作,都應獲得加班 任何額外及積壓的工 模補前,福利員進

能究理示,他 强旗 大

際國

今

一本報訊 一香港中華廠商聯合會贊助的第三屆國際成衣展覽會,定今日至十六的第三屆國際成衣展覽會,定今日至十六的第三屆國際成衣展覽會,定今日至十六時,在香港會議展覽中心舉行,各界人士有日在香港會議展覽中心舉行,各界人士有日在香港會議展覽中心舉行,各界人士有民政辭及剪綵,其他主禮嘉寶包括賢易署長施祖祥及香港羊毛化纖浆廠商會自立十六時陳鴻基。

衣成

議

會

展

署長施祉。

署長施祉。

本四、南縣、菲律賓、印度、巴基門時裝設計大賽(總決賽),至於美一旦在時裝設計大賽(總決賽),至於美一里也,中國、南縣、菲律賓、印度、巴基際鴻基。

賽),至於其他項四日舉行的香港公

100

中

覽

會

、于袋、肩墊、肢、放、羊毛、皮衣等,及各種、皮衣等,及各種

以上的經費即是次活動設有

分是愛心滿東華慈善 本月十日止,善款已超過四百三十六萬元 其中捐助一張病牀一年經費或以上的善長有陳知名、高秋 从一年經費或以上的善長有陳知名、高秋 大平洋保險有限公司、離旺、蕭李滿福、 太平洋保險有限公司、離旺、蕭李滿福、 大平洋保險有限公司、離旺、蕭李滿福、 本月十日止,善款已超過四百三十六萬元 學歷ACH INTERNATIONAL LTD.

認捐或查詢詳情。 一院政務科常務部或收 一院政務科常務部或收

鏡等配件。等原料,以至

民為則

直

京祖康,七十四歲,湖北省黄坡縣人,原住武漢市漢陽武聖正街。原國民黨南京路。 一九四九年去台灣或香港。 2月別情者請來函。四川省成都市新華西路里馬住武漢市漢陽武聖正街。原國民黨南京中原住武漢市漢陽武聖正街。原國民黨南京中原住武漢市漢陽武聖正街。原國民黨南京中京社議

至廣州也天天有班機往返,何以 所。收較高的空郵郵資而是陸運 所。收較高的空郵郵資而是陸運 那的航信,應根本不存在空運。 既然一切寄內地的航郵是先由火 那自香港寄往廣州的航館和自 ,那自香港寄往廣州的航館和自 ,那自香港寄往廣州的航館和自 者)不公平。 看)不公平。

·有進一步的説明 · 「現經本署詳細調香港郵政署於今年九月廿五日對本人

朱玉和 葬姐姐脚月娥 七電

金額是多少?可領取?現時一句領取?現時上的者,需要甚麼

義工協助。凡身體計 別行動不便之老人出 別行動不便之老人出 別行動不便之老人出 別行動不便之老人出 中均可参加。 地名地名

道五十五號康寧阁三樓C座查詢 ▲「羅連幣用義體」課程。 一個個別學院及社會服務中心主 一個個別學院及社會服務中心主 一個個別學院及社會服務中心主 一個個別學院及社會服務中心主 一個個別學院及社會服務中心主 一個個別學院及社會服務中心主 一個個別學院是社會服務中心主 一個個別學院是社會服務中心主 一個個別學院是社會服務中心主 一個個別學院是社會服務中心主 一個個別學院是社會服務中心主 一個個別學院是社會服務中心主

○一四二八九六四七。 ● 本事外生存 青年協會順利青年中心主辦,十 月十九日營前聚會,十月廿一至 大工元,非會員八十五元。報名 文化外展協會營地,收費會員七 大工元,非會員八十五元。報名 上五元,非會員八十五元。報名 上五元,非會員八十五元。報名 及查詢可到順利邨順利社區中心 及查詢可到順利邨順利社區中心 及查詢可到順利邨原利的 一至

室驗實 賴邏講題

人求不手動己自 板、翻新剥落的横纹裸程内容包括重修的 八十月十 十月十 1 九。查詢及報名可爾聯等,費用一百五十萬,小型家居電器如生 生锈的工具怎樣維

信消協産劃心費助品」

她好景全田沙瞰俯是本

最高27°C 最低23°C

, 业已於 九

秀理代行ン

群邏講题問析分 程課有修維居家

五三一〇九。咀福全衙四十五號。 **電三**一九 光龍大角

亭子椰山向渔田沙的「鴉垫」人被:上

醴。 發生糾纏,並在混亂中吞下一包白色粉狀物一見探員表露身份,便欲奪路而逃,與探員,見來員表露身份,便欲奪路而逃,與探員身子有數可與,於是上前截查,惟該名男子

。期間,港督會到華盛頓與美國國會領袖修術爽信將於今晚雕港,前往美國東西兩

統基金會的午宴,下午即轉赴洛杉磯訪

會主席羅斯丹科斯基、衆院亞太會山莊。港督將會見資深民主黨

在德稱獲鼓勵和支持

於可電德形容中國方面對香港的港口及機場發展

到東班及亞太部在港督這次訪美之行的學府,美方接機成員包括中蒙事務科的都是由索羅門的部門制定。我們可以從的一次最具實質作用,美國具體的對東

克貝

日星夷,了了一路,在周日與港督一為附究近代中國的學者的入門書。索羅門與一時在港督正式展開行程前,在周日與港督一門國專家的衛奕信相信有不少共同話題。索羅門與一時四專家的衛奕信相信有不少共同話題。索羅門與一

晤將

府提供 港口的

督港

商界人士。其中包括國務卿貝克、商務部次的對美訪問。港督此行將廣泛會見美國衛奕信將在周日抵達此間,展開他在兩年

及参院領

港

霍德

强調無須動用

地基金

餘款透過港府 W. . 投 舉

碼頭及後勤用地如貨櫃車停泊處和貨物裝卸區、興建道路、橋梯解釋説,私營機場提供的投資,可以透過參加一連串個別工程及 ,其餘款項將透過港府投資和舉債方式來籌集。電德昨日表示,涉及港口及機場發展計劃的一千 他强調發展二百七十億 債籌集

建設規劃時間表 商外课水供應之工業用地 貨物操作區 子以及四十地段 商分課水供應之工業用地 情物採作物 大網山北部 赤線的所發場 住宅期地 一般工業用地 直路網 大側山北部幹線 一號聲線/和東隧道 鐵路線 青洲仔南部 貨額勢和 貨物等的 多用金屬並 多用金屬並 一般工業用地 走路網 古州幹程 普謝仔及昂船洲 行物場所 直路網

臨時機場管理局港 分别於明年初及四日 月間成立 發展局

了發展機場及港口的 途的信心,而是切合 只增强港人對香港前

羅康瑞談 並未曾說服魯平 態度較前有所軟化。記者就此事向瑞去北京和魯平談起該方案時,中道,最近「四四二」方案的創導者『中新社北京十二日電』據香港報

劃曾知會中

投资近年已耀居首席。 美國是香港出口主要國家,美商在會見商務部長莫斯巴查。美國是香港出口主要國家,美商在節性拜會,現因目程緊凑而作罷。不過,周一的行程仍安排節性拜會,現因目程緊凑而作罷。不過,周言幕僚長蘇努努的

使香港續成中

譚惠珠談新

計劃

昨晨改感三號風球,迄今晨二時,港西南偏南六百六十公里外掠過。報訊『颱風『丹尼』過門不入,昨

號風球仍懸掛

認為單港府不足以承擔建設

楊森評施政報告

香港大學校長工 學位政策,訓練多些 學位政策,訓練多些 學的教學訓練,使逼 數所究生。並且提供足 數所究生。並且提供足 數所究生。並且提供足

,就更難聘請 以加速發展研究院,本港再大肆擴 資問題,大專院校可請請師的困難 他說,要解決師全球的大學均 講師。

培訓更多本地碩士和 以及學成後投身教育 以及學成後投身教育 以及學成後投身教育 以及學成後投身教育 以及學成後投身教育 以及學成後投身教育 以及學成後投身教育 以及學成後投身教育

足

精心師資

學

建議培

 \wedge

師學和與方面面臨着 作人九年到九五年之 的學額通過一半以上 的學額通過一半以上 時學額通過一半以上 ,特別香港現時處於 ,特別香港現時處於

對專

港會學院院長衛 本傳表示,港督施政 和告建議要大幅度增 加高等學府的學位, 是要配合本港未來的 是要配合本港未來的 ,是快了一點,但現 ,是快了一點,但現 ,是使了一點,但現

保安組與班乃信 商非法 八境者由

清 清 清 所 表 歌 概 場 的 、 三 大

北式宣布

會派費

航空兩工會歡迎機場計

直件事不會影響中英聯合聯絡小組的工作。人境者事件・中港雙方正在接觸中・不過・他透露、有關中方拒收港方遭返的非法民教育資料中心」開幕機後表示・希望中港民教育資料中心」開幕機後表示・希望中港民教育資料中心」開幕機後表示・希望中港民教育資料中心」開幕機後表示・希望中港民教育資料中心」開幕機後表示・希望中港民教育學不懷昨日出席。

廖本懷談拒收事 熨方 7正接觸中

長男家建表示,要聘 提供足夠的研究資源 水说,香港已算過得 水说,香港已算過得 水说,香港已算過得 水说,香港已算過得

消取將制限度高

進世

乃最長勢溶稿

4里雙程三綽

燃高速公路

興山與馬灣

尼問

馬艦基地

新 退 學 界 踏 委 職 責 永 思 與 張 賢 登

表學術界的意見。 關注基本法草擬工作,並透過傳播媒他們又補充,雖然他們退出豁委,仍

權利歸還給人民。 開放政策驅離和決定過程。以把政治參與的 年引進相當數量的立法局直遷舖席,並盡量 他說,「匯點」認為港府廳在一九九一

和的位约 人得厨房 出得廳堂 的,使酒質的色、香、味便佳,在紹興酒品中是最陳的一 上斑花雕酒關配,可增添菜餚美味。糖文產 後適量常飲,有補血養顏之功效。 世行 : 基

機場

Qに總機場 條 的 機 強 道

新機場首

容量超的

將遷昂船州

資問題,他建議可透 過與海外一些有成就 的大學合作,以及借 的大學合作,以及借 解決短期的問題。長 解決短期的問題。長 付未來的需求。

一讓譚惠珠



譽博士

关于,朝阳丹,独家代理经销的联合声明

民民用權與英國开放開於東歐民一致東生門

其族等家任

111年11月中国配件科学教育教育的企业开发公司与中国医学科

学院树用植物要果开发研究所实地树广集空协议。由海州协和发业开发公

(香粮) 医药料理公司等定出口从代理协议。 特里表声明如

动作为"朝阳丹"的出口总配图。[111] 新月梅州助和苏业开发公司与**协**和

前朝鲜、日本、美国新国家的独家总代理、负责经济该项的品。

明明丹 是中国医学科学展前用植物医解开发研究所实验的

二、物和(香港)医药有限公司为"朝阳丹"在隆、隆、台域区及东南亚

三,凡智用"增厚牌"肖新取以中國版學科學院務別推測聚顯开发研究

所事業所厂生产聚盟制的名文世景的"朝阳丹"均與復著。 代理人有权違宪

明晚演藝學院舉行

,她的努力不懈地學習時裝能享有盛名,除了萬日圓購買一件地區,與他國購買一件地區,與他國際技术。



:出具有東方:人們接受,

佔着主

装進軍本

電訊: 76265 WEEWX HX

協和醫藥(香港)有限公司

電話:5-459661(4線) 傳真:5-436080

地址:香港中環德輔道中112-114號順安商業大厦5字樓

各國貨公司有售

The same of the

獨家出口總代理

四百餘件展品出自廿多一

口藝家之手

山東郷

Kuicau

CHACYANGOAN

周章文

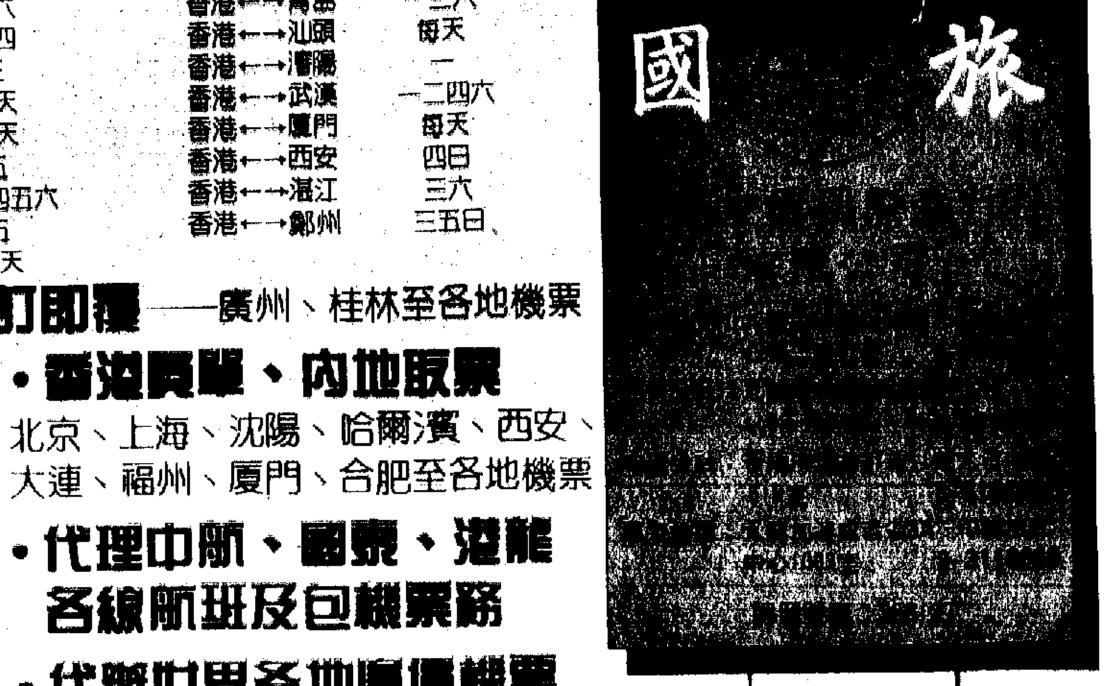
香港←→重慶 香港←→大連 香港⊷→福州 香港⊷→桂林 香港⊷→合肥 香港←→海口 六正四二六 香港・→南昌

一三八 香港←→瀋陽 一二四六 天 四四 六 香港 - - - 西澳門香港 - - - 西安 香港←→湛江 香港←→鄭州

香港←→南京 -廣州、桂林至各地機票 • 西沙貝里 • 内地取果

> 、厦門、合肥至各地機票 • 代理中哪、國號、灌籠 各線剛班及包織黑路

· 代辦世界各地原價機票



定止貝

震光默代票 **特壓代理**

白天鵝、中國、花園、江南、假日、 東方、華僑、白雲、遠洋。

• 酒店掘佈全中國

直接出躁、快捷受賞

北京——兆龍、建國、京倫、和平、昆侖、燕翔、華都、王府、國際 上海——和平、希爾頓、華亭、錦江、龍梧、虹橋、遠洋、新錦江 西安——唐城、協和、鐘樓、假曰、古都、西寶、建國、人民大鷹 桂林——丹桂、榕湖、花園、凱悅、桂山、壽來頓、環球、桂林假日

及杭州、南京、天津、成都、沈陽、合肥、武漢、大連、昆明 、重慶、厦門、海口、中山、佛山、深圳、長沙、青島 汕頭等各地酒店業務

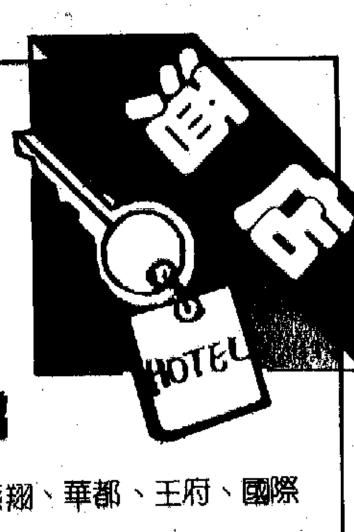
量教育投資

至豐

李遠哲致詞稱中國現

的設計師。事實上,她的作品除一一個以改良式高級東方服裝打,但只要留意時裝動態的人大都的生,也難怪,她的作品並未正對一般香港人來說,李艷萍這名

聚商標。 整神》牌 人作品展 成裝展示

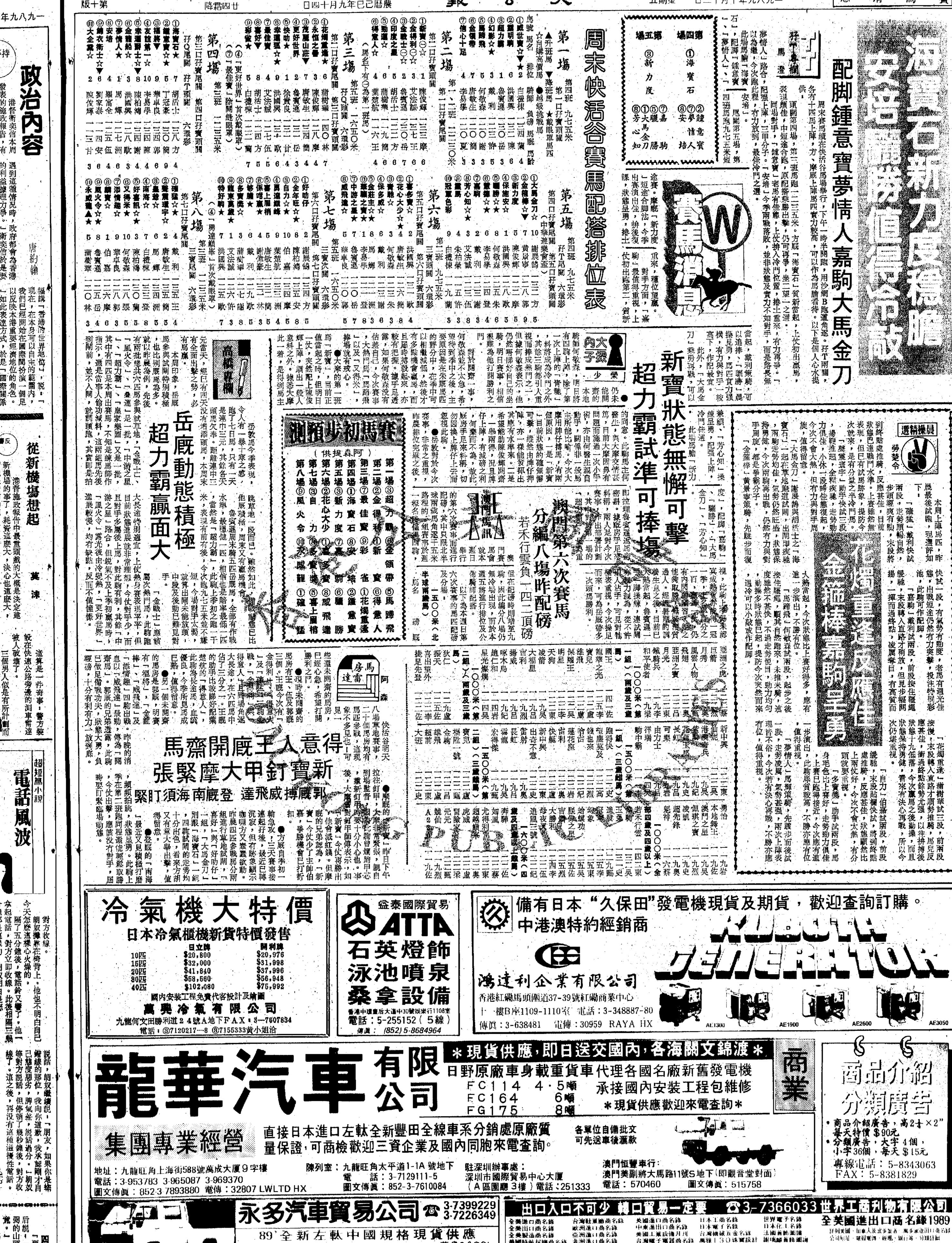


會的午宴,下午即轉赴洛杉磯訪

霍德稱獲鼓勵 和支持

出得風 海鮮智

上斑花雕淵 原料係構選糯米 的一使酒釀的色 權,有越陳越香 能助収機體力・意 際・票駐中用上流 後適量常飲・有

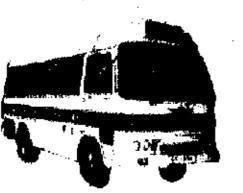


寬翔后 ·「就在道裏阻擊水面石室,即各為水面雙歐在旁指點地步,馮鼻太后看了好一會! 说 ·須繼在正中穴位座下去,須繼在正中穴位座下去,不是說兩邊有溪澗潛流啊。 既自到山頭上去看一看。 |-四、方山鶯體 才 又 海 基 文 海 集 太

現貨供應轉口國內、自備批文、價錢特平

代辦報關。數型垂詢

香港翻新日產冷氣24座中巴、日產豐田、日產三菱、日產實力出舊贈送國內, 價錢優惠,西德左駄平治豪華轎車380SE,豐田日本翻新右駄2.8轎車。 電話:3-7852200 圖文傳贏:3-7863867



圖文傳真: 3-7395892

| 雙排座 1.25

九龍尖沙咀海防道38號四字樓

三菱吉普七座彩帶



全美製造商名錄 亞洲進口商名錄 美國時裝採購商名錄 非洲進口商名錄

[九龍尖沙阻星光行1421室]



中東進口商名鋒

全美國製造商名錄 1989 真雅主4〇珠寶設計 日本金飾剛謙粉版 連雅珠寶設計選集 世界名表團譜89版 南韓工商名錄 計列全美148,000家顧商地量界資料、55 000種種極 、職子等產品分類排列、全重23冊 電傳: 38426 GWLI HX 保姆車、私家小巴、旅遊巴、屋村小巴

法國首飾圖譜

鶌埢鱕首飾齫謴

本公司現有83,84,85,86年三菱,實力,豐田,冷氣16座小巴車死 歡迎校車或私家小巴換車、車靚價平、可上車會、首期黃萬餘。

地址:九龍元洲街393號地下 電話:3-7852200梁文、黃照洽

版十第

陳劉耀馬洪陳 俊家富 國柱 輝泰全輝興鴻

雅魯伯華何陳 樹實 卓敬柏 華遜嘉良森鴻

進展較慢,均有缺點,反而不值憧憬。「風火令」露光後由冷變熱,「更好世界」所之星」路合,但銳氣不及上季初顧馬時,且對手多屬後上馬,對此駒有利,其餘「中且對手多屬後上馬,對此駒有利,其餘「中大長途特別適宜,上仗熱身賽表現平平,但

整磅,十分有型 原以「威雅」 四點 原以「威雅」 四點 是備戰功之 一級飛達

一放到底。 態大勇,負 態露,此駒 以駒 以駒 以駒

時要盯緊臨場動態。
,今仗出擊,應該没有對爭,屆一季在第二班跑同程還能輕鬆取勝一種類拍跳,狀態呈勇。此駒上

渠息

訊

的當

適

君政 是 香 王府 要 港

「酸他們更多投入我們社院的質委員會」,由有政學工作。此次與一個學問的是一個學問的一個學問,就是一個學問的一個學問,在本身可以自主的範疇,在本身可以自主的範疇,在本身可以自主的範疇,在本身可以自主的範疇,

的代擔立政係。足,つ

刷: 茄培斯文--莎千浪

風

被人破壞了。設在快速公路旁邊的過算是一件奇事

出現一些與英國不

技 政 策

汗紫荊 心、太空館之類,而忽略了文品式的建設,正如市區建設一樣比較着重一些容易看見的基本是香港科技政策。

時各大財團的借貸部 外股務質素不好,自 然没有市民支持,定 然没有市民支持,定 然没有市民支持,定 然没有市民支持,定 然没有市民支持,定 然没有市民支持,定

到立雷達和五十幾個 設立雷達和五十幾個 設立雷達和五十幾個

大學山,偌大一個地方,和「荒廢」了。現在隨着 一個國際化都市,而且在不斷前進中,目前 方

一大人前,警方曾橡拉一批 我,而且配金操影系统,違法 我,而且配金操影系统,違法 理,而且配金操影系统,違法

着瞥,而

對方好像還有話

然不好意思把剛才的一下我……我上了洗淨間!

次心平氣和地拿



■ 可以瞻望永固陵。」拓跋宏説。 「孫兒見到東北角上有山,正是好去處

· 很停頓了幾秒鐘後,對方收了,即氣差,說話過分。 L 朋友,脾氣差,說話過分。 L 朋友,我向你道歉,我承認剛才自然繼續說。 L 朋友,如果你是輕

政治内容

J 衛奕信 政府都會

生表任「治」」以我現幅 活,主國性便如反們在講 者,一席際了與此映品,二 離府有國人於的貴內己。

疏政府中港

多乎哉?

-億元,這絕不是一個小數目。然而,一分共建設。 十二百七十億元去建造新機場、新貨工式宣布,從現在起到二〇〇六年,

也。呢段消息當然有講錯,慣,會引起「佩戴飾物的」與整學界人 · 亦可可不留意 不可不留意 化性流



訊

荆

逐数,一返 侧类文,AP 侧类文,AP

食理道女

一件一件一件一件医為快餐店進食不供應茶水、要解渴就得飲因為快餐店進食不供應茶水、要解渴就得飲困為快餐店進食不供應茶水、要解渴就得飲香港飲品消費的增長同快餐店食制的興旺有

為新汗, 留有癣成

意舞・日馬・如佩

使他更認為太太已決心離,他配不起明敏。這種想力入有限,住的是一百尺一他是個賭徒,也是個粗他的内心,此刻又充滿了

,追種複雜 他是個階級 和他學架, 和他學架, 和他學架,

上的天小星 出資時組期 間 新 で間會五

甲婦人得意地點頭~」

紫

托竹

下流,根本不是學校,叫做托兒所就這間學校,一甲婦人露出鄙喪的神態減輕一下壓力。」

兩婦對話

心

黄志明

、水當茶水

香港人對飲品的消耗,也相當驚人,不比外國、乳品,甚至中國特色的紙包裝涼茶等計算在

有咗補償,頭浦又點話。腕成串金飾,一派洋洋空頭上掛條兩幾二兩重嘅全

院治療,亦係 八萬。反抗 野紅症。取紅症。取抗 不過 叫又

不住多,至今連十六個英文有理 中婦人說,「你有没有理 一乙婦人沒有不滿,反而順 度很低嗎。」 一四婦人有點嘲弄的口吻,

我

開每一法的建 始次定局,議

但如果把其他類別的飲品,資本主義文化的象徵。

包括果汁

「可口可樂」 汽水作為二十

鄉的美國,每人如新加坡,每人 這個數字, 隔的增長。

,每人每年要飲四百零四罐,真可謂,每人每年要飲一百五十罐,「可樂數字,比起外國人來,仍是順乎其後

你女兒 物育問題 小女孩上事

之在那一間學 人類談起來, 上軍,碰巧遇

起來,從低一個巧遇到單行,有一個

議 題 期間 大 早 間 湯

兩離。比起八四年的八十四罐,有罐裝計,即一百零一罐,平均每只數量為三十六點一公升,如新賞者被提為三十六點一公升,如新賞者

0

女魔·騎天·俠狂

000

奸徒無義叛紅粒

《而分手的少数海海下, 《而分手的少数海海下,

地址:九龍電話:3-95、圖文傳真:

集

Tokyo Ma

日本語學科,申請表格及有kyo Masuda College 」を要生入讀日本 東京 的「學生入讀日本 東京 的「

保證人必須 岡許可證 · 到 手續辦妥

,到達日本後,何然妥後,赴日本2000居地日本領事2000

須先向校方登記一个之日,必須攜同一

一式三份。以上(七)對於中國大陸的申

兩十住請證報 份 份 的 詳信告 。 、 一情一表

、保證人之所得税納到一个人, 人名 一式兩份, (八)、保工、 人人, (八)、保工、 人人, (八)、

、保、

管 保 證 人 證 人 経 養 経 證 人 経 證 人

へ居申保

純怕一

記得你怎麽待人好,而你必

了你怎麽對他們不好。倌不

:去找你講的那羣人,他們的

義,另一個則農,他簡直變

見得多。所以,當我發覺一

做的工作不但白天是全職,還

上夜間聰酬,展運與晚運都不

己胡思亂想會走火入魔。唯一

一 有很多實質的,當然,做如是窮到飛起如一些兒女對父母說,「你唔好以為佛兩餐飯袋食如一些兒女對父母說,「你唔好以為佛兩餐飯袋食好」,只可惜,信心兩字,有時優是「抽象」的,例

於照網過的人在背後大開我

能忍受他。

必然與你所講大異奇趣。

咖啡或茶

然在偷敦高了

一或四比二的成績擊敗淡局。一般預料,現任名人化倫敦贏了第一局,回到犯職者、九段淡路修三雖犯戰者、九段淡路修三雖犯職者、九段淡路修三雖

名

類與林海等

方面給我 見到,德思

a 🔸 🙈

陽田為慎が語子言・の

將 易 十 利 米 本 沖 理 門

住作。 認為根基不足 因如此,他轉為

淡路

學院大學

有時精神不濟!

發生交誤

年對局過

時中 哈格現任德共 治局委員 , 主管 治局委員 , 主管 表示,解決東德問題, 是所科新聞》周刊記者 是所科新聞》周刊記者 。 哈格透露 · 明年德 以 · 明年德 以 · 哈格透露 · 明年德 以 · 哈格透露 · 明年德

是世界萬事萬物的普遍 是世界萬事萬物的普遍 是世界萬事萬物的普遍 是世界萬事萬物的普遍 是世界萬事萬物的普遍 是世界萬事萬物的普遍

許理們思國》這遍展 多進預想家中方規,

草之終酉

意識形

走,發表了《單子論》 治,與一人民利用《易》 治,是遲早的事,到頭來 我們還要向他們學習。 我們還要向他們學習。 我們還要向他們學習。 我們還要向他們學習。

與人漣

今堂古宜

2.7年 一次 作思想的影響 一次 作思想的影響 一次 が進在 の思想的影響 一次 が進在 の思想 の影響

所於 > 儒,

- 為・終 一善 似於

足人好的努力

, 殺也成 敷 > 石 舞。 衆 羊 也

的國某以句人

有大求《也》

鄙學學完論不是

意中者成語見大

胸裏哲著以っ数

與 ※ 得 題

不完

和

治

小組,希望努力搞好警民關係及立了一個「安省警隊部受到不少社区,安省總檢察部受到不少社区,安省總檢察部受到不少社区,安省總檢察部受到不少社区經面世。自從有兩名黑人語話看,是這一

修佛家

勝妖

Al Me

公

素

響關 俗外 以和 員。習 + 應族

自由談

結了上了則樂歲看事 泉一。現想享,作。

之我因

功

罪

T

立良好關係。如人多市各种族的與社區之間的關係。 係關民警的太拿

人小馬如,一及 的册上道詢些新 街子交我川省移 ≪獄

以死對抗濕衆運動的現行反道。當時,連「自殺」一調也一言經學、至今讀起來依然令人隱縣的學、一調也是字,至今讀起來依然令人隱縣的學、一個的不說,光是中國作家的一文準一十年,基稱中國一代至外得所 捷,一 道、度。 轨電站往右 ,的百一件三的

是界年疾受國 , 想 各 現 。 一 而 命 人 不一是是理 帕 裏了留國我命 深至上總 不中人外我嗎,認為

是價壯館 大值的。 有,死立

是榮而還文,國辱牌的立幾別那

大,二篇

想半宋

多某

此全有

上,財質的一,競

見者有份

帝间林变训

作制度用金刀

表図書が現冷盤

在印尼爪哇塞岛的海岸建,常有人直往 推着時被別人最到,那麼,所據到的提就要 排着時被別人最到,那麼,所據到的提就要 排進時被別人最到,那麼,所據到的提就要 分给他一半,即使他根本從動手練筆。此是 分给他一半,即使他根本從動手練筆。此是

是那天掉進大海溪的錢包,賽面的較 一次之後,他收到一個翻寄包裹,拆 所用卡和駕駛執照等物的錢包了。出 所用卡和駕駛執照等物的錢包了。出 所用卡和駕駛執照等物的錢包了。出 你用卡和駕駛執照等物的錢包了。出

漁船釣起原包郵還

天後獲得

一项电

是因世的猩

Æ

福福

此事證明發展確良

先是一九

SIR

的文化大革命「批林批孔」批判孔子思想。如今,兩次狂九一九年五四運動「打倒孔家店」,繼其後則是一九六六九一九年五四運動「打倒孔家店」,繼其後則是一九六六九二九年五四運動「打倒孔家店」,繼其後則是一九六六九二十年五四運動「打倒孔家店」,繼其後則是一九六六九二九年五四運動「打倒孔家店」,繼其後則是一九六六九十十二十十二,孔乙己,孔子儒家學說一直支配中國人思想一十十二,孔乙己》,也是指孔子言之。

小時候,寫大字,「上大人,孔乙己,化三千,二十十二十十一,犯乙己,孔子之謂也,魯迅寫過一本小說

萬

表

無至到這於 他少得是是

,自然流 總是滿臉 復原。

授學

感的年依

博聞題記

超有文化傳統。 國人心之內,西方思 國人心之內,西方思 可思想仍然屹立於中 子思想仍然屹立於中 子思想仍然屹立於中

地名道

播方。

理能

便良理若展,大、則所甚智

蟹粉燒好澆 如果不出 有「蟹

去就是,與「蟹」 一位經理模樣的 一位經理模樣的 一位經理模樣的 一位經理模樣的 一位經理模樣的

盤粉

没一有,

是粉記 · 閱了

只有蟹粉獅(回答不是・以一個小笑話)

蟹

比麵更

時貀而種的

小激巴的一一棵

• 遭但實

報告表一式兩份。(八)、保證人解 證信一式兩份。(八)、保證人解 證信一式兩份。(八)、保證人解 報告表一式兩份。(八)、保證人解

· 造人解鍵

兩在釋人:份日保發:小本證之

在 本

腦宣上 中章課

・而是な

式へ居申保

一式三份。以上へ七)至へ

吉仁想 **側** 1 身到 • 异份中無某

之學生簽證,最少得花兩個月時間, 一之學生簽證,最少得花兩個月時間, 一之學生簽證,最少得花兩個月時間, 一之學生簽證,最少得花兩個月時間, 一之學生簽證,最少得花兩個月時間,

文文表

想別人因我一

突 肌 而 肉

(眼中看見的我

惱。她說,幹了這許

聽上去有悔不當初那個味道

業上翻雲覆雨,又可以得道多助地

新 面都很好,她照顧他們,給他們

什麽。」很悔不當初。

、在香港選買了 壓,那是要叫了 就算得美輪 美 可購得,如果

一向都不愛吃的。

個樓價同等的錢,也 一廳的斗室。 一廳的斗室。 一廳的斗室。 一廳的斗室。 一廳的斗室。 一廳的斗室。

渭新的 **对**大条

,與朝個工作上有關的新舊朋友保

機會,包涵包庇他們的過錯,他們

因她的恩澤而家肥屋潤。「我不明 白,我做錯什麼,他們最後都背叛

我,離棄我?我坐這個位,我得到

的錢,也以為 馬山山的

。 究 普 四 裝 通

修的花

時期,我亦頗有似句 時期,我亦頗有似句 因此,有一段母

国。 明獲批准,以致簽證到入學 記,最少得花兩個月時間,

與容笑

最純真的「且是「

※她覺得她對他們(她們)一個 忘恩負義,另一個則思:他簡直變

態·誰能忍受他

我不會吃驚。

你只記得你怎麽待人好,而你必

然忘記了你怎麼對他們不好。信不

信,我去找你講的那羣人,他們的

善待人,而你總忘記你怎麽對人不

好。對方呢?恰恰相反,他忘記你

對他好,但你傷害他,他則刻骨銘

個被我照顧過的人在背後大開我。

心。所以,我們常常聽一個說一個

我見得多。所以,當我發覺一

人在記憶時,常常選擇不同的

套涼到, 不如 復親

人是這樣的,你只記住你怎麼

講法,必然與你所講大異奇趣。

學校的,簽證日本唸語言

留學日本簽證

成績殺出重團。林海峯只要容贏將一局,就始就告一蹶不振,被林海峯以六勝一敗的好了。一個,連勝五名對手,不料從第六個對手別以單循環方式等奪挑戰權。問戰之後,表現以單循環方式等奪挑戰權。問戰之後,表現以單循環方式等奪挑戰權。問戰之後,表現一將子飛上房」局面。

能為根基不足,只知力戰。但是近來 認為根基不足,只知力戰。但是近來 因如此,他轉為職業棋手後被其他高 年才告畢業,這與他迷於圍棋有關。

來高。 也段但記

計之是家 調為禪寫 一書家水

唱,顧性獨唱 《妮古録》,亦 《妮古録》,亦

樓新聲序》。 一樓新聲序》。 一樓新聲序》。 一樓新聲》文

「集中未有仲芳雅山水之《肇花、故片言落人間,賈者紙貴,歌、皆從長安沙煙塵霧中,以綺語又,就《白石樵真稿》卷十九,《龍作尹月》前。 原名不》 題第

却对天方夜談了。本」,雖只四個字,於追些的,「修德治」。此只四個字,不會會治的時代,是不易好。自然,在

棋也了手正八

有時精神不濟,發生失誤,殊為可有人評論,林海峯今年對局過

新

成與心期讀級習《我也從 領趣補別而雖所完受能未 了的上艾級課舉成過說學

會

内觚研步

十魚油區

討五門會

营至公上

十 渡 五·假

有歲村

作便可略知一二人《我們拜讀品灣來的,他的評

取.我。 他用

地天餘課

, 紛新進舉界

上本月開始 一些地區, 一些地區, 一些地區,

報加動紛龍

座節訓區練大

辨為年亦上・期参於「

並 議 題 上 内

青年

參是,主制少· 加年參辦為年亦

社齡觀

作至部有,的二門專由

我 們.那

港大

限打破,使得外流的情報。把當個年代 歡送老師

尊之為「萬世師表後世取絕對象。後種取絕對象。後

人,早年周遊列國, 人,早年周遊列國, 人,早年周遊列國, 一生海人不倦,第子 一生海人不倦,第子 一生海人不倦,第子 一生學,都會接着各學 一生學生之中,有 一生學生之中,有 一生學生之中,有 一生學生之中,有 中以心。

1, 發揚孔子文化思 房定為5孔子文化節 月二十八日孔子的誕 月二十八日孔子的誕

月二十八十九子的驱 海峡附岸均攀行隆重 海峡附岸均攀行隆重 一千五百四十周年, 是 孔子誕生 的华亚 教育思想 也修 。 可境以 一學為說

同 等 道 精 神 相輕」・然而我們出 有幾個同學而感到 者,令我大喜過望」 有幾個同學而感到 者,令我大喜過望」 有幾個同學而感到 者,令我大喜過望」 有數個同學而必到 者,令我大喜過望」 學生呢! 中年以來,最突出的 中年以來,最突出的 特別是其中一個同學 學,成績都很不錯, 學,成績都很不錯, QÇ

鏡卦八 隴

施使然。 ・正途事業相信 ・正途事業相信 ・正途事業相信 ・正途事業相信

感能命 到預運 人起世

為文學 也種

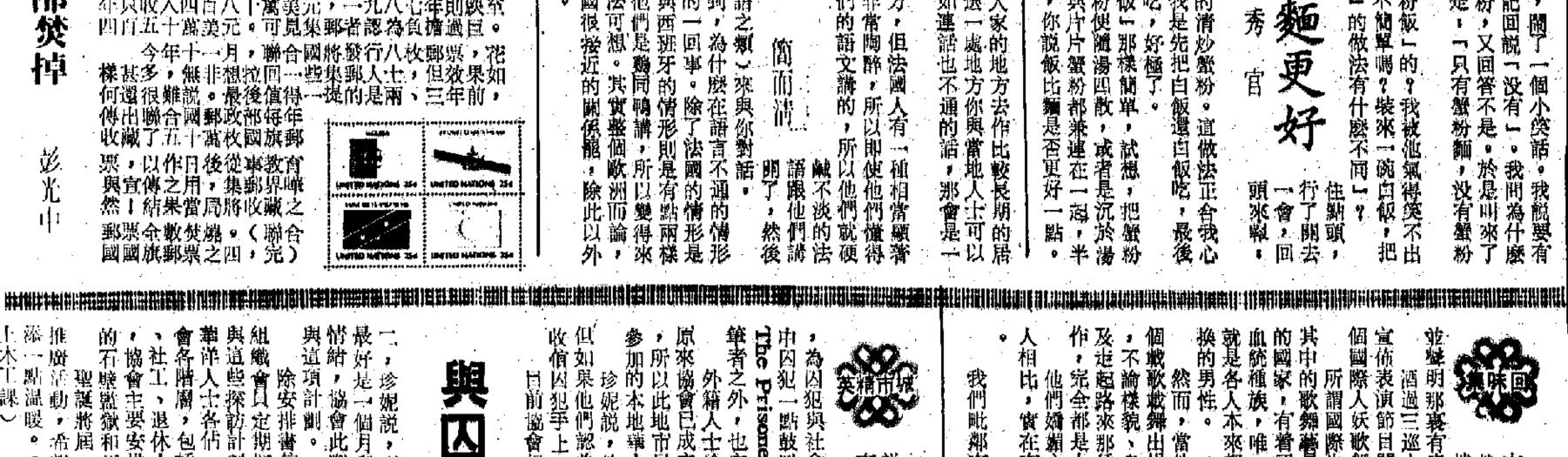


上北白,一

半點無粉也没流失,你說飯比麵是否更好一點。不吃呢,粒粒白饭與片片蟹粉都兼連在一萬,半上,很快,那些蟹粉便隨湯四散,或者是沉於湯上,很快,那些蟹粉便隨湯四散,或者是沉於湯上,很快,那些蟹粉便隨湯四散,或者是沉於湯上,很快,那些蟹粉便隨湯四散,或者是沉於湯,可以自隨心意,我是先把白飯遭回飯吃,最後,可以自隨心意,我是先把白飯遭回飯吃,最後

學語最流行是荷蘭,可能是因為兩國很 你所講的是什麼,但因為不是用他們的 學不明你的 不這種情形下,你可以了解得到, 不這種情形下,你可以了解得到, 不這種情形下,你可以了解得到, 不這種情形下,你可以了解得到, 不是用他們也懂的語言〈如英語之 不這種情形下,你可以了解得到, 不是那用其他他們也懂的語言〈如英語之 不是那用其他他們也懂的語言〈如英語之 不是那個人生活,會是多麼困難的一 不是那個人生活,會是多麼困難的一 不是那個人生活,會是多麼困難的一 不是那個人生活,會是多麼困難的一 不是那個人生活,會是多麼困難的一 不是那個人生活,會是多麼困難的一 不是那個人生活,會是多麼困難的一

去可想。其實整個歐洲而論,去可想。其實整個歐洲而論,為什麼在語言不通的情形與是有點兩樣的一回事。除了法國的情形是例一回事。除了法國的情形是的一回事。除了法國的情形是的一回事。除了法國的情形是 常陶醉, 的所人有 剛了,然後 職不淡的法 職不淡的法 他們就硬



是背的一

人相比,實在有過之而無不及他們嬌媚之態,與一般女 我們毗鄰有「泉客人・大

景 妖人 宜 祥 就因為這種人妖的身材實 在出起一名健美的女人也 不進多機的,簡直教人雌 一個別開闢而行,當到達 和朋友分爭之後,我 和朋友分爭之後,我 一個別開闢而行,當到達 一個別別開刊而行,當到達

概是飲多了兩杯,其中的兩位 與工館與到鄉池去拉着兩名人 與工館與到鄉池去拉着兩名人 與工館與到鄉池去拉着兩名人

許多朋友都勸我做氣功或運動 之類。如站樁啦、打太極拳啦,或 自從知道它的膽固 是展運、晚運等等,我都是只有聽 的份兒,實則全無心思去進行。因 為我做的工作不但白天是全職,還 剛剛過去了的中秋 節,每啖→口月餅,便生戒心。另 常加上夜間應酬,展運與晚運都不 一我從前愛吃之物是魷魚,超過一 可能天天做,打太極拳又要專心, 干。超過三干的豬腦牛腦之類食物 怕自己胡思亂想會走火入魔。唯一 辦法是節制飲食。記住三數種膽固 純含量高的食物不吃,不是太困難的事。加以一向不愛吃零食,少吃一些於我不是問題。 倒不是故意成口。只因人到中 年,有些心血管病是不奇怪的,像

夜深,還要 就寢時,床 澡還不敢用 清它的清涼

固醇高、血脂高、我都 ,真冤枉了。雖然那些所謂 高,也才不過是高一點點,完全不 用驚慌,不過既然身體已向自己敲 響了警鐘,還是注意一下防患於未 成一碗水,好容易做的

那日遇一少年時好友。她說, 煲冬菇水飲療效好哩1.七個冬菇熬

我記住了。那是我所聽到的食 實中最易的一法。

果然常晚他帶來了一 開之處——不幸其中 所上關地, 跟我們了 所上關地, 跟我們了 與次」, 這是我平生 與次」, 這是我平生 令這位者 喝得滿臉 定今年八月返回台灣「這位老師已決 念
不
書
不 無聊之外,人之為要追於回應式地思要追於回應式地思數,不覺突突 之為己, 地掛上一 後借用

奴

艦品

少五宿講埔 如番了 殺讚中 而勁是 而成姓蛋也頭,美用切付可能個

人,穿否, , 難得而問。

源門亮

因,為打

在高女边一场贯什經不。講什色 到達股票經紀行,準備迎接大市再升基於「好消息證實出貨」的傳統智人人預期會正式宣佈與建新機場的一十月十一日,港督在立法局發股民觀然是越來越成熟,越來

- 六點,跌得有點令點。 上市大升時,就是 一世,而是有點 が一步,然後才 一個統智慧し,表 一個統智慧し,表 理 一步治貨的結果 天發表 了好消息 ·投資者失望 上 「好消息」

這業有數



年發行這套多達一百六十枚的國 旗郵票。聯合國郵政部於該年收 入逾一千三百五十萬美元,翌年 坡,只收入九百萬美元,至一九八四 四百八十萬美元,一九八七年則缺至 四百五十萬美元。可見集郵者認為負擔過日。 今年十一月,聯合國將發行八枚鄭原,花 樣甚多,無非想拉回一些集郵人士,但效果如 何還很難說。最後值得一提的是兩、三年前,

傳出聯合國郵政部每年 收職了五十萬枚國旗郵 與宣傳之用·集郵界廠 然 I 結果當局將收職之 郵票全數焚燒。(聯合 國國旗郵票之四,完)

情緒,協會此際呼籲更多市民多期。 與這項計劃。 與這項計劃。 與這與探訪計劃的也有三十人,與這與探訪計劃的也有三十人, 以會主要安排會自經了,協會主要安排會自探訪監獄,目前多數不出,以外人工,以外,協會主要安排會自探訪大與山地不上,以外,以會主要安排會自探訪大與山地不上,以外,以會主要安排會自經過過,一個為獄中囚犯更增生不工課)



與囚犯結果

升智的發來

人是告

大

黎小媛

当借 排/舊 君邑う写 FIF 勞 梦 周 謂 = 墟 軍 が、意 學 字

似之明仙探際事子

俗初雖上鳳

碎名放邊片仙

她中官幼家》詩也

染代少,曾詞~倡有苔

彈向痕件

落銀一到

流频 妍 比

水洗媚。

一〇〇較

铁怕唇

瑶狸間 琴紅脂

作,,

(選自正在集古齋展出

清代民初書法展覽)

燈清 月稻 泥纖好艷加鳳從之韵女

褪放甲瓣下三染 軟山的。在草,,句紅

瑶花紅外思為景

閩

電話:3-7711279



: 5-8551213,5-8551247

阿阿隆床

大陸人想到台灣,便們網開一面。相反,的事情,大陸仍對他使做了一些有損大陸

是便十分有限。阿里便十分有限。阿里伊一分有限。阿里伊一分有限。阿里伊一世,香港新聞界

兩得灣由岸也 柯乃立 問 台 謝 想 柯 岸十而,的。 俊内刻, 灣 晉 邀 俊

俊雄

講

謝晋阿

台灣常說大陸怕

意,台灣記者也一批灣人不只可隨意到大灣人不只可隨意到大人民交往,大陸比台

· 大有一個能踏上彼 分困難,記者更至

承随赏觀

男人》。「進念・二」の 機関作品名字正確地寫下來的 機関作品名字正確地寫下來的 機関作品名字正確地寫下來的 機関 があれる

能夠完成訓練為王青進行 報仇,果然,麗姿被戲弄

影片靠堆砌攪笑,製 造觀素發洩不滿現實的處境,倒具有一

定娛樂性。周潤發演繹的頂動般角色同

名戲别特

《革命》

(1988/90分,美亞録影製作有限

不玩,因為自己已

洛伊德派的心理分析為建、洛伊德派的情節,而夢境所保在夢境的情節,而夢境的不做,且邁向第四級〈禁映〉眉灣、偷處到裸體大逃亡都

析為準,推究霧浪干壽如何在迷惘夢境所代表的一切,則不能不以佛夢境的不受制於理性邏輯也是當然
(禁映)的命運。但,這些都出現大逃亡都有,足夠構成了影片的三

等。而解決之法,就是她的迷惑室之中,她無論打開任何一恐。例如,影片臨結尾的一場。例如,影片臨結尾的一場可壓制與宣洩的交替處理,在自動的心理調節。電影中展現

篡

引動國國家圖

が通り

へ比提戴維絲生平

之 五

完

第二長笛锅翠曲》實際上是他《稿酬後了結此事。這首《D大調指莫扎特遊反合約,扣除了一半那富商。不料那富商識破真相,變管協裝曲加以改頭換面,交給

壓

的

雲雨情

所限制。 所限制。 所限制度 所以再進一步, 所以再進一步, 所以理環境亦慢慢 上手術床,然後被困, 上手術床,然後被困, 上手術床,然後被困,

代型印文字,無疑更為一种經過納故吐新、學漢魏石刻、陶器、學、與明本學、

,手自精摹编録,名曰《明清印四冷前軰韓登安先生已注意及此效更為豐富多采,更具百態千姿新、陶鎔變化的形體,它比之古都、錢幣、鏡銘、磚瓦等的文字外,也有來自商周奏漢銅器、周

編者選擇始於丁敬、蔣門者為真,何者為真,何者為真,何者為偽,何者為偽,經材恰當 明之事 一、選材恰當 明些都可視章法的需要,

、鄧石如,迄於王禔、文字亦隨之有所進步。準確。到乾隆以後,文準確指。而明人印篆、处理確指。而明人印篆、

在我校的影響。 一定生務校的影響。 一定生務校的影響。 一定生務校的影響。 一定生務於 一定工作的。 一定工作,所以 一定工作, 一定工作

事品

用用用用用用用用用用用用用

,可能下一個世界權力者 你不能對付文化。它仍 你不能對付文化與稅 ,可能下一個世界權力者 在現實 在現實 在現實

出過一段時間,他們會知道它是怎好人。我們對東方女人及東西之間的關係有一套既定的想法,我覺得的關係有一套既定的想法,我覺得不知道會成功到什麼程度,因為任不知道會成功到什麼程度,因為任不知道會成功到什麼程度,因為任何去看這個戲的人,特別是經已演化,我們對東方女人及東西之間不知道會成功到什麼程度,因為任何去看這個戲轉動的軸,我盡可 ot的情婦Shi Peipu原,我有興趣知道你怎樣處理

秦力電影本意是反暴力一樣。 一個男人去引誘觀衆。「蝴蝶 一個男人去引誘觀衆。「蝴蝶 一個男人去引誘觀衆。「蝴蝶 一個男人子訓誘,那你一定 安跟隨規律。如果你在說Bou 好限價一個男人引誘,那你一定 安跟隨規律。如果你在說Bou 是可隨見人,說這是一個 一個男人引誘,那你一定 一個男人,說這是一個 一個男人,說這是一個 一個男人,說這是一個 一個男人,說這是一個 一個男人,說這是一個 一個男人,說這是一個

作在某程度 上 一九三九年 他 一九三九年 他 一十年前。 一十年前。 一十年前。 上年 が は 寡婦。 **冲。最後一次離婚**一生結婚四次,其中

絲便成為寡婦。 斯在街上行走,內 酒店的司理。四1 次四婚結絲維戴

飛機駕駛員



的良知不。相信新聞界朋友口中相信新聞界朋友口中 是不能做到「知人善論,那位監製或編導 是不能做到「知人善 是不能做到「知人善 是不能做到「知人善 是不能做到「知人善 是不能做到「知人善 是不能做到「知人善 質賞曹操・演響之戦が、演響之戦が、演奏をはいる。 伊港香 港利 ②① 荣 娱 5-243253 角旺 整 金 3-7718933 站山台悔 團花大淘 **北**山村 仔港香 11353/449 祖皮尖 魂夜求明 人的說最今 驚愛天 女**從後**天 場五天今 塲五天今 **映遇二第** 殺今手追作 目天竟魂天 標追成殺的 三級片主演門點場千審 點三級片色狼性慾暴今天五場最後的貴族 天今後最 場五天今 更 男性美 斯威星感國 快將 類王 大心二點 大釣 目中無 出演女處將干浪霧 大 專 ^{不兒} **健 妁** 街 拳頭 霸 武陽 門館 頭街霸拳 殺王 雲兩衛 **奥 萬 劉** 加君 厚 陸 華 徳 幕 島衣靑 |級三 映今 影骨生刻 1的活制 電露私 任性務愛 快將開幕 出淫更花

3 本英夜明 色雄場午

導演的要求有關,觀衆喜

数看到他們的明星,突然。

折磨,從而得到一些宣洩

的吸引情節的結果。

參差的問題。可能有而是廣播劇藝員質素 事結構或甚麼問題, 我想說的不是故

是要命而令人難 他日定能揮洒自如。 他日定能揮洒自如。 他日定不要緊,因為

· 剛巧聽到一 幾天,我打開

周周發在片中被狂踩,而他有機會

訓練,化腐朽為神奇,將一個鄉下仔變

製作上實在 以 事數收聽的 的比重已不

播劇

角色

太以聽往所節在廣。過在衆高估目電播雖

那種「自然與投入型以只限稍有經驗的相以只限稍有經驗的相些是經驗較淺的,

族貴的

塲 五 後 最

演主風菜周・沙文夏・珍嘉蜀。

無 B 淫聲 中

|五字||場面灭今||

命女族四 迎孩家個 的庭**女**

後最

族貴的

完美

場五天今 盤血·點 四加六今 點開場天 江珠 藝新 0-6373771

英性型代형大 寫安典時題

演主虹潘·演導音謝

在美

貴族

少 四 女 個

成者 | 宜少 |

傳奇

聯 口 廣 告

映歡天今

春少台 潮婦灣

舞寶場今 嬢春・早

在拠域場四 床姦濕・貼

影

院

統圖 五今

場五天今 歌性代人 工宴女時 **場五天今** 別性養豆 喜类級 後最 族貴的

天今後最 連右 木

填廣怡康站古太 ② 編 麗 ① 5-885489

門 耀 夏 鈞 鳳美 微美 汐文 玲笳 观驚夜堂点・映歌天明 ③②① 街洋角

場 五 後 最

烯求年全嘉鑫献級點皇 **观**爱夜家不在温電三都 夜場福早床提影三四

金 基鴻 [基鴻 映獻大盛天全 主。徐二温 萬 演攝少假碧良梓

結藝合術 樂民 聲樂

▲ 場 動選全 機 機 動就発動

傳超說神

騰血面每 口服令格 沸你由

③色本雄英 紫斑 ③色本雄英 場 夜晚

統總 5-8331937 映獻等天全 # 70 0-476b73% 0.4922946 週二第闖直 呵 啊 學上 A

! 性與大 寫型時 **其**女代

族貴的

生潘 導謝 演虹 演晉

₩ 春 H 670421 通城龍九灣瓜土

扇作時期 [# 一夜幾四場] 斯 成 史 射四力駐勁系 快中嘉聲座 街拳 將西樂光位 開名院一舒 幕片線流適 頭 鞘

端 議 說 人 女的 場七天明 場下場四加 ・夜及點明 **路で変** 驚魂

腴 朔 級 2 無無勾齊品角金天法結匪戰毒三 人無中 income income income income

K 325732 宿新 第 数 8 頭街霸拳 的概說

2 片河全89 月 一 級 新軍美年 級 城里美年 城城太將呢 差爛 身命九 導市硬命場 化命腈 偷 導計率 | 合金柏、高丹、吉米 演納線 | 決遊線 化尼,遊路 炮天轟

傾盛華台舞利

馮 演友 帆淬出**情**

李沈 黄 主客 襲 介绍 岡威樂錦演串珍嘉紹 |緊夠最潮脊顔紅・點四今難過|

主 徐 温 萬 演强少版碧良梓

子奇奇奇樂 獻性淫閥民 四今 女鴻淫聲 遊蕩房樂 點天

主。徐 温 萬 演强少置智良梓 李沈 黄 主客 龑 介特 岡威樂錦演串玲嘉紹別

場三 性變四鄰 性變四層 價級 學應點早 行數場場

F萬元起 行通知)

版六十第

角她色义

人主動扮談給她們,故集一也可以說是扮演了

M人這個工火之處理得較為低調而需要之機構及人士,不過,「慧妍問要之機構及人士,不過,「慧妍問慧妍雅集已有數十萬的基金,專

意思的電視劇才 鄭文雅認真

鄭文雅爲慈善出

华三月舉行的一作出任了**然**奸雅

電影市道不好,內部電影準備拍的其實,今年的

日四十月九年巳己曆農

石,他覺得這種說法在一個演員立場上去你情如我願的事,站 所值,發仔認為這是 所值,發仔認為這是

对,存在不少因为 寄,一部影片黑 对,存在不少因为

無綫管弦樂韻金曲夜

業量肥

肥盧大

、偉司儀

灰做

九自我應變力

《歌之陽夕》演合梅阿、仔發

空視公益金將合驗

、型慈善籌款活動

鞏虹潘與能 最作合等俐

也氣咳

個不同的角色,但香港的層次,且普及,他們演完

台灣片 一商新發展 認為二人是一 才會在母親家中見 一人甚少見面,對方 一人甚少見面,對方

· 德因,前 華港本正 百台是同

世上海》,要用做出来的是就意。 地少許,不過因她有限高速。 地心的。 一定要較得一分演發。不過對於藝能有意不 地心的電視似乎欠了點就意。 一定要較得一分演發。不 一定要較得一分演發。 一定要於得一分演發。 一定要於得一分演發。 一定要於得一分演發。 一定要於得一分演發。 一定是一個。 一定是一

GN高長蓮憶林 青鍾見一喜雪米 **情鍾見**

,故對感情未能作百分百投入。 的人,只怕不能全部擁有而失望 見鍾情,因自問是一位佔有慾區 大家只宜做朋友而已,她喜歡 大家只宜做朋友而已,她喜歡 大家只宜做朋友而已,她喜歡 大家只宜做朋友而已,她喜歡 大家只宜做朋友而已,她喜歡

轉 沉間 注的 友名,任 , 淪得 意 幅 劉 度 後 分 曾 下 有 , 起 嘉 , 來 等

朝偉是

粤劇甚好景

186,903(8院)

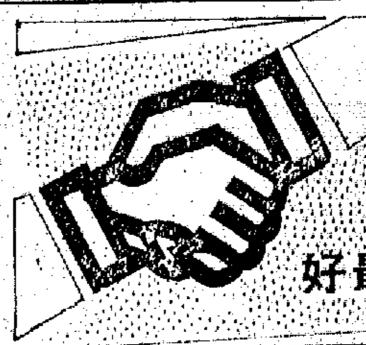
60,871(7院)

5,418,946(29天)

1,140,316(1天)

一大大小人。 一大大小人人。 一大大小人。 一大大人, 一大大小人。 一大大人, 一大大, 一大大人, 一大大人, 一大大人, 一大大人, 一大大, 一大大, 一

据視節目主持人手一 向繁凝。現任的節目 主持有多位都由無後 人具擔任。例如《諸 人具擔任。例如《諸 人具擔任。例如《諸 人具擔任。例如《諸 人具擔任。例如《諸 人具擔任。例如《諸 人具擔任,例如《諸 人類,《天文志》中 在職內搖角,而會致 在職內搖角,而會致 在職內搖角,而會致 在職內搖角,而會致





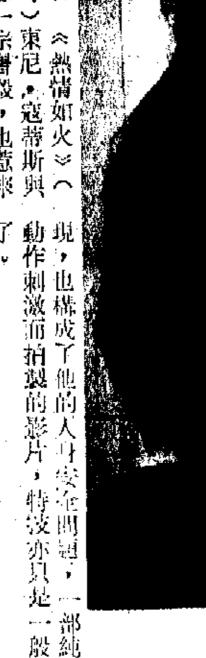
任香港投資拍片 **临港產量約**



盖公心熱雅文鄭

是是

,但刺激热鬧。 機會有秘密情報,從而展明鬥爭。成績普通時)英、蘇兩國問課,為了二十七年前的記 時〉英、蘇兩國問課,為了二十七年前的記 · 性道個旅遊節目具有 · 各國歷史遺跡,市 · 各國歷史遺跡,市



般能為

旅司與合傳大盛與重葉



保不關百八千二

五、英

, 但 以 指

湯洞保護

圖文傳真:5-412084

★ 2

顶

香港干諾道中152-155號招商局大厦11樓

號

十月十四日上午由海口抵港 **船**泊油麻地

世

見

(查詢船期): 代理部:5-440557

即日下午直放海口

"QU

JIANG" V.32

YING"

招商局船務企業有限公司

各收貨人注意

S.

★情養達到上述地址辦理提供手稿★

M.

M.

十四日上午由寧波抵港

本 M. S. 十月十四日上午由大連抵港

華娛樂昨宣布計劃

米東路景券等限公司米

什客質賣股票「都迎致電垂詢

旺角分行: 3-7898866 大埔分行: 0-6506222

正常而

健

的調

活漫川公司董事在內 公司董事,擴大至包 公司董事,擴大至包

GUANGZHOU MARITIME TRANSPORT

BUREAU OF CHINA

南方船務企業有限公司

Southern Shipping and Enterprises ConLtd,

4/11

17/11

吳淞船務企業有限公司

香港中環德輔道中156-164號通用商業大厦1005章

8/11

SOUTHERN LINE

定期貨班輪 香港→檳城→巴生→量谷

海運局

世紀不下

母清楚報章廣告的投 四, 巴兼備了有關比 一, 巴兼備了有關比 一, 巴兼備了有關比 一, 巴兼備了有關比 人類示公司的盈利增降比 人類示公司的盈利增降比 人類示公司的盈利數 人類原有兩権之處。

森馬寶秘

泰徽 V.5 M/Y TAI BAO

石堡 Y.I M/V SHI BAO

報訓

数公司代表工位信託基金工作

短期

。 数逆 放分股

電話:5~8419611 外幣熱線電話:5-8680233 *大願定期存款港幣五十萬元前 (利率如有更改,恕不另行通知,

過

聯

盒

向

。版六十第

加完 組元 澳光 編善存款 5.25 8, 8! 25 12.00 13,50 17. 625 12:00 $12.00 \circ$ 13:50

會强列

機塲等 大型建

新加坡豐隆屬下

公司

經濟及信

化有牌助

,相信很多外省一該項物業將會重建,,本地銀行應無一物業,關策基透露,提供新機場融資 於網數道六七七號的質問題。他指對 美国圣於恒生銀行位後,談及新機場 銀石亦嘗感與趣。

宣佈用達布

到股票市場有不利的影 不過,證券業經紀協 動會已向聯合交易所建

是真即仍民民概

計須能確保有效操作,追點在設點會最近舉行的會議上也因此,證監會最關心的就是儘早推行該關度,沒側度實為最優先採取的步驟。

聯所接受中央結構 證監會希望儘早推行

性的工作的成果。而此項決定應可加速採納及推行這項個月來聯交所及香港中央結算公司多位重要人士辛勒及證監會主席區偉賢表示,他知道聯交所理事會的決定是特點,深表歡迎。

融金與行數

短線拆息無明顯持標

馬賓秘能源有限公司 大家公司宣於今以通過動議改名為森 Energy Ltd)。舉行股東特別大會,(Summa Promet 期 席 。

水證監會同意這個方法。 伊額實物交收,再而推行入帳式交收及無證舊股權過戶。他表以及擬將中央結算分成兩個發展階段的做法—即首先實行中央以及擬將中央結算分成兩個發展階段的做法—即首先實行中央與原傳賢表示,證監會注意到建議的財政預算及經費安排,

可能是希望保華 特別並不合理。 財別並不合理。 財別が 大大工部為有關。 大大工部為有關。 大大工部為有關。 大大工部為有關。

小股東所持股權資料

西景法常 / 宣稱有權索取 界稱此舉有疑問

百利大

一些法待界人上表示 利大股權的數目及哲 一些法待界人上表示 和大股權的數目及哲 一些法待界人上表示 和大股權的數目及哲 一些法待界人上表示 和大股權的數目及哲 一些法待界人上表示 和大股權的數目及哲

宣佈末

《大殲滅》動作頗刺激

只有三百袋或四百袋萬,疲弱之極。一分不到那裏,玩夠九天,同樣要收檔。兩部片映了劉嘉玲、夏文汐、周美鳳、羅美被等擠綢的《說說解,它的映期內還有兩天半假期。

其特別·使道例旅遊節目具有 各國歷史遺跡 - 市



海南簽利用外資合同

中國地

創業基 **策略必須有所調整**

投資中國選購必需運輸工具

誠意向投資中國客戶推薦日產牌汽車

經濟技

经展三颜化工出口商品

。據了解,目 庫存麻供應市丁黄紅麻的産

Tel: 6-

本公司

香港

香

承接力

*本2

貨運

收集

單,承接貨

接貨物自國

司、廣州市

穗二、穗五

中國:有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (CHINA) CO LTD. 實發海運有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (H.K.) LTD. 總代理:中寶海外航線 GENERAL AGENT: PERCH OCEAN LINES 定期散貨服務往 厦門、上海、蛇口、太平、天 香港⇄湛江 津/新港、珠海、江門、湛江 船名 、北海。另大宗貨可作特別安 德運 17/10香港二厦門 **開航** 16/10

南亞輔口至中國各地。另可安 排散貨及鹽型機械運輸由歐洲

開航十月十九日 至中國各地。 香港干諾道西148朝成基商業中心701-4室 電話:5-400822(日線) 5-591033(-4線) SHANCH OFFICE EUROPE -PERFECT SEAFREIGHT (CHINA) N.V., ANTWERP. TEL: 03/234 57 11 TELEX 73058 PSCHIN H 福州 "瑶州市"皆江一路少草大厦433室 電話: 661445時433室 門文傳頁: 883539

<u>象收下列中國港口:</u>

長運 有

四期天城

放區

企業欠缺的流動資金便高達一时一街外債」未算在內,則單可欠他們的則有七成。因此,以前一連四千萬元,他同時技巧以,即公司對外欠債三成,而以,即公司對外欠債三成,而以,與公司對外欠債三成,而以,與公司對外欠債

一單,而為巧公八

欄石4號 16/10 開入掲載 港二川 船名 汕頭 粤榕 301 18/10 14/10 粤榕 802 18/10 19/10 港干江 門 江門 團結 088 17/10 18/10 團結 283 20/10 21/10 船名航次 黃埔 漏石8號 18/10 14/10 漏石8號 16/10 17/10

漏石8號 20/10 21/10 不定期船舶:瀾石 6/6/9/10 號 廣收513/517 收貨站 A: 海港貨櫃服務有限公司 日: 潤發倉碼有限公司 長沙灣發祥街「號 長沙灣場海區1439地段

兩天免費倉期 本公司承運來往關內外,海、陸、空、聯運服務、辦理香港中轉。 廣東省各地,陸運推稟職務,手繼隨便,收費合理,歡迎季詢。

先進貨運(遠東)有限公司

珠海 香港← 中山

接運全貨櫃及散裝貨物

每星期共六班定期航線服務往來 定載電話:5-757297(6線)

地點:灣仔駱克道 324-330 A 號 福怡大厦3樓B-D座 圖文傳篇: 5-8345420 電訊: 60180 EISLD 散貨收貨站:集選香港倉庫有限公司 地點:九龍灣宏開道1400地段

ADVANCE TRANSPORTATION (FE) LTD. 先進貨運(遠東)有限公司 香港* *澳門 毎 天 定 期 班 全 貨 櫃 服 務 電話:5 757297 6機

附口共國型其魯日中**輸入** 生中汽製公出簽電國**移巴** 意的基造共口前一通 。一向的汽五一最訊 長錦航運

全貨箱及併貨直航定期班輪 新港,大連社釜山,仁川 新港 大 連

美麗紗 MELISA V910W/E 兼收凍櫃貨箱及散貨箱

上海之金山,仁川 MACAU 18=19/10 VENTURE V.909W/E MACAU 30-31/10

13-14/10 16-17/10 19-21/10 22-24/10 **MELISA** V909W/E 26-27/10 29-30/10 1-3/11 4-6/11

1 上海 釜山 21=23/10 30=31/10 2-4/11 11-12/11 VENTURE Y.910W/E

總代理:東宇海運公司 香港中環永安中心912室 電話:5-444126。傳獎:5-8151344 電傳: 83408 NKLEE HX

十二倍 有被 有那種 元果分

定期全貨櫃及散貨服務往/外

香港 廣州 粤港1, 2, 3, 4號 毎日開出 香港⇄汕頭 厦水運22

排**值附有陸路運輸往/來中國** 各地。 全貨權及全散裝服務往/來 歐洲、美國東西岸、澳洲及東

<u>船名</u> 復水運24

,			
HIP	PING	CO.	LTD
及	散	貨	
•	回卡ル 図各フ		
	直通》 布運服		

小人他理服务 中轉運箱ゝ拖箱 装箱服務。

MINE LUNG BANK LTD

~~

大

鄭

李柱道作业

馬克

7.7500%

7. 7500°a -

7: 7500%

14-8125%

4.8750%

6. 1250 %

6.1875%

6/3125%

7.8125% 6.3125%

熱線電話: 5-8451223 5-8451282

13.5000%

13.5000%

13.5000%

13. 5000% −

17 6250%

7. 7500 % ·

17/8125%

17.8125%

Union Bank

8 6250 %

8-6250%

B 6250%

8.5<mark>000</mark>%

8750%

1.8750%

1 8750%

1, 8750%

服務公盡忠誠 進展不忘穩健

圖次值圖: 5-8100592

美洲航空版 歐洲航空版

各地分銷處
三藩市
Chinese Newspapers Consolidated
346 Kearny St., San Francisco.
CA.94108,U.S.A.
Tel:(415)421-5729

倫敦
Wen Tal Sun Co.Ltd.
80 Dean St., London, W1 Engla
Tel:01-437-5188/8234

推也納
Asia Souvenir.
Wien 15.Lohrmasse 1, Aust
Tel:923412

日三十月十年九八九一

五期星

	本報每天除出版本港發行的	
. 1 8-1-5 lms	普通版外・遠出版事供外地讀者	
ted Sales Inc.	閱讀的「歐洲航空版」: 及在美國 用衞星傳真印刷的「美洲航空版」	•
	(各具特色 散迎垂詢、訂閱	 :
gland.	電話:5-757181	-
ustria.		•
,		

情行

市

最低存款額 港幣:HK \$500,000 . 其他貨幣:HK \$10,000	電話:5-8268333 圖文傳真:5-8100592	Tel:928412
本港股票行情 +月十二日(皇	公司 全額 公司 股数 公司 収市債 升% 公司 収市債 降% 日本 164,081,960 水 大阪 57,700,000 紀 2,475 +10,00 以 2,475 +10,00	1.48 1.50 1.49 1.50 -0.01 518,000 5.14 10.67 518 5
香港指數 1,839.44 — 9.79 成交股份 347 公用 1465.65 所有普通股指數 1,665.06 — 8.66 上升股份 75 地產 2575.76 -1 金額: 1,119,176,893 下降股份 161 綜合 2116.34 -2 總成交股數: 607,844,084 無變股份 111 工業 2128.13	-9.58 和 萬 38,994,335 産 美 24,089,000 信題89 0.28 +7.69 世紀本章2 0.83 -9.78 2791.60 8.09 6.71 被 31,064,750 大寶92 0.23 +5.50 変美高90 0.12 -9.09 (50天) 19.50 北 前 地 28,768,213 信 智 14,601,510 職 地 2.90 +4.50 電訊93 1.34 -8.22 2636.56 4.45 (21.82 新世 28,760,929 変美高90 13,038,000 同得住 9.74 +4.23 百種保89 1.71 -7.57 (250天)	32 王氏港建 0.485 0.49 0.49 0.48 0.485 -0.005 189,000 36 遠東投資 1.12 1.13 1.14 1.13 1.13 -0.01 61,200 16.09
28 公司 買價 賣價 最高 最低 收市 安動 成交股數市盈单. 周息 (123 東亞銀行 15,40 15,50 15,70 15,40 15,40 -0,10 101,650 12,34 3,90	世紀 公司 買債 責債 最高 最低 收市 要動 成交服数市選率 周息 (税 公司 関債 責債 最高 最低 收市 要動 成交服数市選率 周息 0.68 利興發展 2.60 2.625 2.625 2.60 - 413,000 3.26 6.15 0.34 0.35 0.335 0.34 - 1,070,000 0.77 0.275 0.28 0.275 0.275 -0.005 60,000 68.75 3.64 0.275 0.275 0.275 -0.005 60,000 68.75 3.64	47 新系機構
440 大新金融 5,45 5,50 5,55 5,50 5,50 - 20,000 5,82 7,27 01! 恒生銀行 21,40 21,50 21,70 21,40 21,40 -0,10 428,685 9,60 5,61 05 滙豐銀行 6,25 6,30 6,30 6,25 6,25 -0,05 4,947,051 7,62 6,40 183 嘉華銀行 1,60 1,60 1,60 1,60 -0,02 2,250 74,07 349 友聯銀行 1,52 1,53 1,54 1,52 1,52 -0,03 82,000 10,90 0,66 096 永隆銀行 58,25 38,50 39,00 38,25 38,25 - 31,300 11,77 3,82	200 新漫画際	511 電視廣播 8.30 8.40 B.35 8.20 8.35 1,228,000 10.71 8.34 508 其士商業 0.69 0.70 0.70 0.70 0.70 +0.01 315,333 4.83 8.57
021 聯合企業 9.70 9.80 9.80 9.80 - 10,000 6.49 9.18 271 亞洲證券 2.45 2.475 2.50 2.425 2.45 +0.025 1,072,000 6.69 3.27	163 華胤繁 074 保華集團 1,06 1,08 1,12 1,07 1,07 -0.01 2,379,000 2,64 3,74 225 博富國 225 博富國 5,30 3,325 3,25 3,30 -0.079 26,280 17,73 1,21 232 聯邦地產 A 5,45 6,50 6,50 6,45 6,45 - 207,750 8,96 8,45 232 聯邦地產 B 1,24 1,28 1,24 1,24 1,25 - 31,375 8,95 8,72 228 聯邦地產 B 1,24 1,28 1,24 1,24 1,25 - 31,375 8,95 8,72	113 連生創建
206 國泰城市	251 爪哇企業 2.15 2.20 2.25 2.175 2.175 -0.075 362,000 3.62 2.76 240 海浴實業 1.60 1.61 1.63 1.61 1.61 - 261,000 5.53 9.94 016 新潟基地産 12.60 12.70 13.00 12.60 12.70 +0.10 2,252,441 9.48 5.20 509 瑞安建業 0.62 0.63 0.65 0.62 0.62 -0.01 3,395,300 7.95 6.45 082 瑞安集團 2.325 2.325 2.325 2.325 - 1,711,000 17.61 3.87	241 建與 5.95 6.00 6.00 5.95 5.95 -0.05 66,000 21.10 5.04 244 先 施 85.00 85.50 86.50 85.00 85.50 -0.50 66,000 59.22 1.75 417 謝瑞麟 0.51 0.52 0.53 0.51 0.52 -0.01 4.369,029 3.80 15.38 279 東方紅 0.63 0.65 0.66 0.64 0.64 -0.02 1.699,000 6.65 6.25 289 永安公司 7.55 7.60 7.75 7.55 7.60 -0.05 856,000 16.62 2.89 292 八百里 1.65 1.68 1.68 1.68 1.65 1.65 -0.03 148,000 14.10 3.05
097 恒基發展	263 順張物策 0.50 0.51 0.52 0.50 0.50 -0.01 14,601,510 8.20 2.60 083 信和醫業 0.51 0.52 0.53 0.51 0.51 -0.01 12,571,000 3.17 2.31 247 信和地產 085 人新公司 11.50 11.70 11.80 11.70 11.70 +0.30 36,000 28.63 3.42 257 新安置業 4.225 4.30 4.20 4.225 -0.05 272,000 3.61 8.28	
222 閩信投資 0.54 0.58, 0.55 0.55 0.55 -0.02 100,000 495 百利大 226 萬衆財務 0.61 0.65 0.60 0.60 0.61 - 2,000 16.14 1.64 227 大衆國際 0.27 0.29 0.29 0.29 0.29 - 56,000 10.74 3.45 065 基立	089 大生地産 3,90 3,925 4,025 3,90 3,925 -0,025 477,040 29,38 2,08 2,30 2,325 2,275 -0,025 804,900 4,51 2,95	代碼 公 司 型期日子 調源 操股價 保高 战队 权的 升战 成交股費 479 聯合海外90 31/12/90 2000:00 1.36 0.216 0.205 0.205 -0.007 6,760,000 470 聯合海外93 31/12/93 2000:00 1.36 0.28 0.27 0.27 -0.005 926,000 470 聯合海外93 31/12/93 2000:00 1.36 0.98 0.92 0.92 - 264,400 450 聯合地產90 31/12/90 2197.80 2.73 0.98 0.99 0.92 - 264,400 482 聯合地產93 31/12/93 2197.80 2.73 1.04 0.99 1.00 +0.02 2,860,880
753 魔術投資 0.59 0.60 0.62 0.58 0.59 +0.01 1.782,000 19.67 5.08 0.86 新鴻基公司 2.175 2.20 2.225 2.175 2.175 - 1.141,9032 10.21 6.90 265 倫利投資 0.74 0.75 0.79 0.75 0.75 - 242,000 13.2 2.58 湯原投資 1.22 1.23 1.23 1.22 1.22 -0.03 180,000 2.50	67	275 第方國際91 30×06/91 3125.00 2.56
276 宇宙投資 0.126 0.126 0.126 +0.001 1,108 1850	296 格與建築 588 順景物業(0.3) 592 順乗物業(0.6)	493 瑞福91 17 / 08 / 91 625 · 00 3.20
360 大東電報 13.10 13.20 13.20 13.10 13.10 - 14.50 546.830 9.89 4.58 026 中華汽車 26.20 26.80 25.20 26.30 -0.20 5.600 25.02 2.74 032 香港隧道 13.40 13.50 13.70 13.40 13.50 -0.10 66.000 8.98 10.63 003 中華煤氣 19.40 19.50 19.50 19.30 19.40 -0.10 515,000 20.86 2.52 006 香港電燈 7.55 7.60 7.65 7.55 7.55 -0.10 517,203 9.21 7.15	105 駅聯通店 3.15 3.175 3.225 3.175 3.175 +0.025 682,480 10.95 2.83 341 大家樂 1.56 1.58 1.59 1.56 1.57 - 126,000 10.90 6.37 037 遠東酒店 1.04 1.05 1.08 1.04 1.04 -0.03 1,454,000 65.00 1.92 039 富羅華酒店 6.10 6.15 6.15 6.10 6.15 - 22,035 8.13 8.13 195 格融运店 1.64 1.66 1.68 1.65 1.66 +0.01 840,576 8.83 9.64	100,000 100
008 香港電訊 4,875 4,90 4,90 4,80 4,875 +0,075 33,804,890 14,91 4,62 050 香港小輪 5,80 5,85 6,10 5,80 5,80 -0,10 615,000 11,35 4,31 062 九龍汽車「除止) 7,00 7,05 7,05 7,00 7,00 -0,05 97,500 10,77 6,43	196 格蘭酒店日 0.165 0.165 0.163 0.163 - 1.087,030 8.58 9.82 051 海港企業 8.50 8.55 8.45 8.50 - 52,000 8.17 8.59 045 大酒店 5.30 5.40 5.35 5.30 5.30 - 223,000 16.31 2.83 155 華基泰 3.525 3.575 3.625 3.50 3.525 70.10 468,000 12.16 3.40 422 文建東万 6.10 6.15 6.15 6.10 6.10 -0.05 467,768 11.44 5.57 071 美麗華酒店 7.65 7.75 7.80 7.65 7.70 +0.05 644,300 34.68 2.21	189 30 06 91 1000 06 2,00 0 0,66 0,65 0,65 -0.02 22,000 169 17916 90 31 07 90 1000 00 2 00 0,33 0,31 0,31 -0.01 705,000 109 (28USADER92 31/03/89 2000 00 0,75 0,66 0,62 0,62 -0.01 1,572,000 109 (28USADER92 31/03/89 2000 00 0,75 0,66 0,62 0,62 -0.01 1,267,179 162 1736 31 03 93 159,77 8,70 1,42 1,34 1,34 -0.12 1,267,179 137 147 147 147 147 147 147 147 147 147 14
024	064 新世界酒店 5.30 5.35 5.40 5.30 5.30 -0.10 180,000 11.40 5.85 223 百樂酒店 8.45 8.50 8.55 8.50 8.50 -0.05 12,000 22.86 2.12 078 富豪酒店 1.71 1.73 1.77 1.72 1.73 -0.06 1,625,123 6.81 7.25 235 紅寶石 1.28 1.30 1.28 1.28 - 385,000 2.34	433 高 日92 31 12 92 1000 10 0.30 0.39 0.585 0.585 36,000 324 東京 31 12 90 1500 60 3.60 0.134 0.117 0.12 -0.012 13,038,000 345 第91 31 12 94 1714.50 2.80 0.30 0.285 0.29 -0.01 1,212,000 120 120 120 0.164 0.162 0.163 - 505,000 120 1
116 周生生(除息) 8,20 8,25 8,25 8,00 6,20 +0.30 +0.140,000 5,77 4,38 367 莊土機構 0,42 0,425 0,435 0,42 0,425 -0.005 4,259,000 3,35 7,05 487 冠恆頃 0,315 0,32 0,32 0,315 0,315 -223,000 3,35 7,05 353 牛奶國際 7,70 7,75 7,90 7,70 7,10 -0.20 1,186,069 14,95 3,25 441 實隆洋行 0,57 0,58 0,58 0,58 0,58 +0.02 385,000 5,23 15,52 0.34 愛美高 2,80 2,825 2,90 2,80 2,825 -0.075 1,684,00 25,68 3,54	506 海嘉寶業 1.53 1.54 1.55 1.53 1.54 -0.01 229,614 293 國泰航空 8.35 8.40 8.50 8.35 8.35 -0.05 1.569,000 8.47 4.31 338 中華造船優先 029 中華造船 0.98 0.99 1.00 0.99 0.99 -0.01 122,000 9.34 4.04 117 東邦航業 5.50 6.55 6.60 6.50 6.55 - 259,000 5.65 1.22	10 10 10 10 10 10 10 10
1.58	117 展邦航業 6.50 6.55 6.60 6.56 - 259,000 2.67 22 217 展市發展 5.40 5.45 5.50 5.40 5.40 - 52,000 5.68 7.70 332 東方周外 3.75 3.75 3.75 3.75 +0.05 7.946 237 安全資金 6.85 6.95 6.95 6.85 6.90 - 56,000 9.10 6.52 242 信藤企業 3.45 3.475 3.50 3.45 3.475 - 1,919,20 8.57 7.19 19.50 19.70 19.80 19.40 19.70 - 3.50 145,337 6.85	10000 00 2,00 0,46 0,
174 合腐集團 1,26 1,27 1,27 1,27 1,27 1,27 +0,01 310,000 6,20 3,94 191 殷新國際 2,225 2,25 2,30 2,20 2,225 -0,025 4,335,000 5,11 4,49 194 摩創興 3,825 3,85 3,90 3,825 3,825 -0,025 353,150 5,79 5,23 478 名力集團(除息) 0,73 0,74 0,74 0,74 0,71 0,73 +0,02 4,708,000 4,42 5,48 224 建生實業 2,075 2,10 2,175 2,075 2,10 +0,075 1,124,000 16,46 2,38	481 中國印染 0.32 0.33 0.33 0.32 0.32 136,000 4.53 3.13 122 資集値 1.98 2.00 2.05 1.98 1.99 -0.06 378,000 4.10 18.43	410 追求政展89 31/12/89 10000.00 0.30 0.077 0.077 +0.001 4.100,000 515 新 報90 31/12/90 6000.00 1.00 0.212 0.204 0.212 +0.011 2.048,100 11. 美 图92 31/12/92 5201.83 1.09 351 音 和91 31/12/91 2469.11 1.62 1.54 1.49 1.50 -0.02 810,000 435 東 参93 31/12/93 2000.00 1.80 0.27 0.265 0.265 +0.005 331,000
78: 川河集團 0.56 0.57 0.57 0.56 0.57 +0.02 5.668,285 14.69 10.53 249 森那美 (除心) 3.30 3.325 3.325 3.30 3.325 388,000 7.57 10.53 019 人古洋行	420 福田實業 0.89 0.90 0.91 0.89 0.89 - 280,000 4.45 9.66 154 香港毛紡 4.275 4.30 4.30 4.275 4.275 - 21,250 4.69 7.49 172 香席漂染 3.20 3.30 3.225 3.225 3.30 - 3,000 10.00 6.67 339 羅氏國際 1.55 1.57 1.57 1.56 1.57 - 324,500 22.75 5.18 211 南豐紡織 6.40 6.50 6.40 6.30 6.40 - 24,000 4.12 9.38 212 南洋紗廠 6.40 6.50 6.40 6.30 6.40 - 24,000 5.00 5.00 5.20	王 郎 98 31 / 12 98 10000; 05 1.00
286 HALE CORP 0.435 0.44 0.445 0.435 0.435 -0.01 843,000 290 永安集團 11.50 11.60 11.50 11.50 - 57,000 10.85 0.87 020 隆豐國際 3.95 3.975 4.00 3.95 3.95 -0.025 1.789,200 10.00 4.30 100 仁罕 3.30 3.325 3.525 3.30 3.50 +0.025 220,000 7.21 6.97 238 森滿合 0.71 0.72 0.72 0.72 0.72 0.72 - 430,000 9.82 2.08 188 正 次 1.01 1.03 1.03 1.03 1.02 1.02 - 1.748,000 17.14 2.24	178 永新全業 1.60 1.62 . 1.63 1.58 1.61 ,+0.03 240,000 3.90 3.51 234 投資金額 0.77 0.78 0.77 0.77 0.77 -0.01 110,000 16.42 3.51 250 南海紗廠 10.00 10.10 10.10 10.00 10.00 5,000 3.84 5.40 458 駅亞集團 3.90 3.95 3.95 3.90 3.925 23,250 97.64 1.27 272 切異針機 6.45 6.65 6.67 6.65 6.65 -0.05 5,000 5.38 9.02	31 12 90 1000 00 2 / 5 7 7 7 7 7 7 7 7 7
1/3 聯合海外 0.88 0.89 0.91 0.88 0.89 - 5,355,600 3.09 5.62 0.66 100 全地版 2.875 2.90 2.925 2.775 2.90 +0.125 8,642,824 3.65 3.76	273 台南實際 3.85 3.90 3.90 3.90 3.90 3.90 3.90 3.90 3.90	210 210 210 210 210 2000
101 海人職業 101 海人職業 268 奔達 108 建燃阀際 3,75 3,75 3,75 3,75 -0,025 8,000 5,21 2,40 112 至祥職業 3,70 3,75 3,75 3,75 -0,025 8,000 5,21 2,40	522 ASMPACIFIC 1.15 1.21 1.17 1.17 1.17 -0.04 50,000 5.37 519 事力 0.36 0.37 0.38 0.36 0.37 -0.005 183,000	191 191 30 185 91 2000 00 3 20 0 0 0 0 0 0 0 0
1,01 1,02 [,03 1,02 1,02	104 短距商業 0.65 0.65 0.65 0.65 0.65 0.65 0.65 0.65	2.6 第 1695 31 03 95 4000 00 1 22 0 65 0 62 0 63 +0 01 248 000 449 第 第 90 30 09 90 4000 00 0 63 0 25 0 225 0 228 +0 009 2 308 000 356 新 1090 31 12 90 2211 92 7 55 11 80 11 60 11 60 +0 10 379 000 357 新 1092 31 12 92 2211 92 7 55 12 70 12 40 12 40 -
156 高日投展	0.46 0.465 0.48 0.46 0.467 0.48 0.49 0.005 3.500 5.71 136 近用電子 0.40 金山海業 1.68 1.70 1.70 1.68 1.68 =0.02 180,000 6.46 6.55 044 建模工程 23.60 23.70 24.00 25.60 23.60 =0.10 172,400 18.73 2.67 114 國利利益 0.126 0.127 0.126 0.127 — 60,000 6.20 9.45	151,352 15
010 復職 5,10 5,13 5,20 9,10 3,10 34,000 7,64 12,36 052 要利文 2,575 2,75 2,775 2,75 2,75 2,75 2,75 34,000 7,64 12,36 012 恒基地產 34,000 7,64 12,36 052 0,05 3,394,100 6,83 5,36 012 恒基地產 5,60 5,65 5,70 5,60 5,60 -0,05 3,394,100 6,83 5,36 012 0,00 012 0,	146 香港地館	15 15 10 10 10 10 10 10
049 信託A 5,00 5,10 5,15 5,05 5,05 +0,05 333,154 8,28 5,84 0.98 0,98 0,95 0,97 +0,01 315,000 7,95 6,08 0,98 0,98 0,95 0,97 +0,01 315,000 7,95 6,08 0,98 0,98 0,98 0,99 +0,01 120,000 5,79 3,54 0,98 河聯投資 0,98 1,00 1,00 0,99 0,99 +0,01 120,000 4,95 9,09 1,00 海國選業 1,16 1,18 1,20 1,16 1,18 +0,01 625,200 3,72 7,20	100 100	131
161 編編 3,025 3,05 3,075 5,025 3,025 2,024,700 8,90 7,27 1,95 6,50 1,128 1,95 6,50 1,128 1,95 6,50 1,128 1,95 6,50 1,128 1,95 6,50 1,128 1,95 6,50 1,128 1,95 6,50 1,128 1,95 6,50 1,128 1,95 6,50 1,128 1,95 6,50 1,128 1,95 6,50 1,95	0.76 資格構造	117 11 11 12 12 12 12 12
173 嘉華石業	448 善生職職	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
190 熊谷組 4,20 4,225 4,45 4,20 4,225 -0,10 1,933,000 10,62 7,67 189 漢生行 1,225 1,240 1,245 1,225 1,235 2,535 14,68 2,99 063 倫敦愛丁堡。 2,275 2,325 2,30 2,25 2,275 +0,025 114,000 26,21 0,88 488 雕新發展 1,33 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,33 1,34 1,34 1,36 1,34 1,34 1,34 1,34 1,34 1,34 1,34 1,34	518 高海は 0.75 0.74 0.74 0.70 0.74 +0.03 188,000 3.89 5.41 119 友利電訊 333 信易連 2.675 2.70 2.75 2.675 2.675 -0.075 70,000 3.31 11.21 413 業務電源 0.48 0.48 0.48 0.475 0.48 +0.005 30,000 12.00 4.17	530 0 1 1 1 2 1 2 1 30 7 0 6 7 9 1 4 0 0 0 0 1 0 0

田盼

日三十月十年九八九一

應

南韓工業重高科技

宏豐運輸有限公司

WANGFOONG TRANSPORTATION LTD.

電話:5-449611 傳真:5-8540247

香港干諾道中122號海港商業大厦四樓

中國各地一一世界各地

與珠海九洲港貨運碼頭合作

收貨站: 青衣標準二倉(即天所味物對面)

國内備有貨櫃車及大小貨車,專門提供經珠海

往返廣州、黄埔、江門、蛇口、中山、太平、佛山、大亞灣

提供香港一廣東省之20呎及40呎貨櫃及凍櫃

船隻設置發電機,可提供全凍櫃航運服務。

轉運全中國各縣市之接駁門到門等服務。

天天

香港開航

逢星期日

逢星期二

逢星期四

日三越預期利潤增

POWER SHIPPING COMPANY

圖文傳獎: 5-8151381

香港←→汕頭定期散貨航線

香港←→海口定期散貨航線

不定期放練

其它貨運服務

香港·福州·黃埔·珠海·中山·太平·湛江·容奇·江門·蛇口等廣東省各口岸

27/10

27/10

5-413309 5-413019

18/10

六市〇報

ROYAL STEAMSHIP CORPORATION LTD. TAIPEI 台灣大煦航運有限公司 COSMOPOLITAN SHIPPING CO., LTD. H.K. 香港南海船務有限公司

蘇 麟 SU LIN V.8936/8937(全貨箱斑輪)

定期貨櫃及散貨服務往/來

香港←→廣州/黃埔/蛇口

定期散貨服務往/來

GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO., LTD.

全貨箱及散貨班輪。

12-16/10

17-21/10

6 - 7/10

6 - 7/10

20-21/10

12/10

12-18/10

17-23/10

5 - 13/10

1 - 12/10

抵/離期

抵/離期

4 - 12/10

抵/離期

抵/離期

12-22/10

17/10

香港灣仔港灣道6-8號瑞安中心21樓

電話:5-8653581 固文傳真:5-8653345

香港二上海

新海维 NEW HAI HUA V.8941(全貨箱斑輪)

新海路 NEW HAI TENG V.8945(全貨箱班輪)

MEND

新海河 NEW HAI LEE

新海虹 NEW HAI HUNG V.11/12

船名/航次

船名/航次

船名/航次

MO NAN PENG V.8917/8918

江 LONG JIANG V.8917/8918

淮 安 HUAI AN V.8927/8928

蘇 鳳 SU FENG V.8921/8922

亚河 TONG HE V.8908/8909

面 州 TONG ZHOU V.8907/8908

計 327 MIN HAY 327 V.8913/8914

7 329 MIN HAI 329 V.8917/8918

深圳船務公司

Shenzhen Shipping Co.

Newseas Navigation Corporation

V.19/20

上海市錦江航運有限公司

Fujian Shipping Co. MinDong Co.

中國對外貿易運輸總公司上海分公司

中國遠洋運輸總公司江蘇省公司

香港↓↓上海、張家港

China Ocean Shipping Co., Jiangsu Branch

中國對外貿易運輸總公司上海分公司 China National Foreign Trade Transportation Corporation Shanghal Branch

Shanghai Jing Jiang Shipping Corp. Ltd.

聯營航線 (DWT4,000/6,000噸級乾貨輸 川航)

①中國南北各口岸(廣州黃埔上海大連新港)往台灣南韓日本

②台灣南韓日本往中國南北各口岸 ③各類貨物大宗或小量均可接受承運 ④香港簽發轉換提單(SWITCH B/LADING)

付資語論:南海船務有限公司 灣仔謝非道378號特單樓10樓C區 馆話: 5-8381710 FAX: 5-8347618 TELEX : 69587 COSPG HX CABLE ADD (COMOSHIP' H.K.

OOCL 東方海外貨櫃航線 OOCL 嘉倫納航運

陸運

中轉貨運

珠海定期航線。

宏豐四號

非定期班次

(設置發電機)之拖運服務

東方海外貨櫃航線 KARANA LINE 量資 季连辘船服務 每月無財開出 全貨櫃定期班輪 達星期日開出 放货/全货棚 捌出 - 版载7全貨櫃 - 掛田 Mi次 CFS CY 日期 航次 CFS CY 日期

18/10 19/10 20/10 東方大忠 中華職棒 13/10 14/10 16/10 RR. RATNA 24/S OOCL AMBITION 15/S 20/10 21/10 23/10 納婦 3/8 28/10 29/10 30/10 OOCL ADVANCE 14/8 RATIH

(兼收金貨糧在星加坡) (截貨時間·CFS下午九時 全櫃貨下午五時正)

(顧客服務部: !6 申:香運解船看限公司(XXCL (HK) L 1 D. : 電話5 8627170-2) 许事的事工香港商士目前39就夏频太遵24字键。 开胃细中膨上偏重消息洋肿、1313室。"超清:3-7350237。 - 奥巴尔克理 : 永 (8.14 G) 報告 : 89563 | 86972 | 553382 | 553381 | - 业自活放自CES:確達自行:藝術第三號作價錫頭(ATL)第三期一樓 宣傳CY:臺灣國際貨箱碼頭第四號(HIT(B4)LTD。)

抵 離港期 收貨期 香港→港江北海 金龍輪 MV"JIN LONG" 13-14/10 12-15/10 粤尘幢 MV"YUE JIANG" 17-19/10 16-20/10 香港。(珠江三角州) **心二 168、169、170** 三天一航次 MV"SUIER 168,169 170" 香港*** 中山(石坡) 天天洛航 廣駁運 MV"GUANG BO YUN" 麻 航 3073 14-16/10 16-18/10 香港 ⇄ MV"LAM HONG 3073"

輸直達中國各大城市。 ·提供香港直通廣東,廣 西省內之拖運服務。 香港中轉運箱、拖箱、 拆/装箱服務。

美雅五上三, 乙元 载五午六 稍三 ·承接火車包卡及散貨運

箱 及 散 貨

·承接中國室世界各地之海陸貨運服務 ·代辦銀路中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、装卸船、拖船、装卸箱等服務 威船務有限公司 CONWAY SHIPPING CO. LTD

廣州建市東路368號

恒發 V.8906

恒数 V.8907

恒数 V.8908

船 名

TBN

花蘭大厦 (030室

青華輪

香港代理:康威海運有限公司 電話:5-8152178

傳真:5 8150128 電傳:89166 COSEL HX

香港文咸東街68 74號興隆商業大厦15樓

MY"QING HUA"

香港、青島

珠海開航

逢星期一

逢星期三

逢星期五

湛江聯絡處:廣州灣實館222房間

27-28/10 25-29/10

海口辦事處:海口市秀英港海港大厦308室 電話:62323 輔3648 廣州辦事處:中國酒店辦公室大樓609室 電話:663388 轉2609

412 - 順豪投資

123 嘉宏集團(除) 355 世紀城市 16. 周生生(除息) 353 牛奶國際 441 實隆洋行 034 | 愛美高 | 142 第一太平 270 粤海投資 264 "公和祥" 013 和記黃埔/除 175 志正國際 74 奇盛集團 191 離新國際 194 摩創興

4/8 名力集團 除 224 選生實業 369 育麗碧: 281 川河集團 249 森那美人除息 019 - 太古洋行A 08/ 太古洋行 B 004・九龍倉集團 286 HALE COL 290 水安集團 020·隆豐國際 100 仁孚 23B. 森滿含. 168 正, 太

3/3 - 聯合海外 056. 聯合地庫 101 淘大覆業 108 建燃國際 131、真能 / 112 至祥置業 001 長江實業/防 1/30 中華娛樂 127 華人職業 216 建業職業 125 四海地庫 121 組御職業 156 - 本日發展 128 安寧企業 03b 遠東發展 135 第一幕南

140 金山地摩 153 信託日 161 編編

041 **鷹君** 010 **復隱** 052 夏利文 157 協成行 007 灌地 、

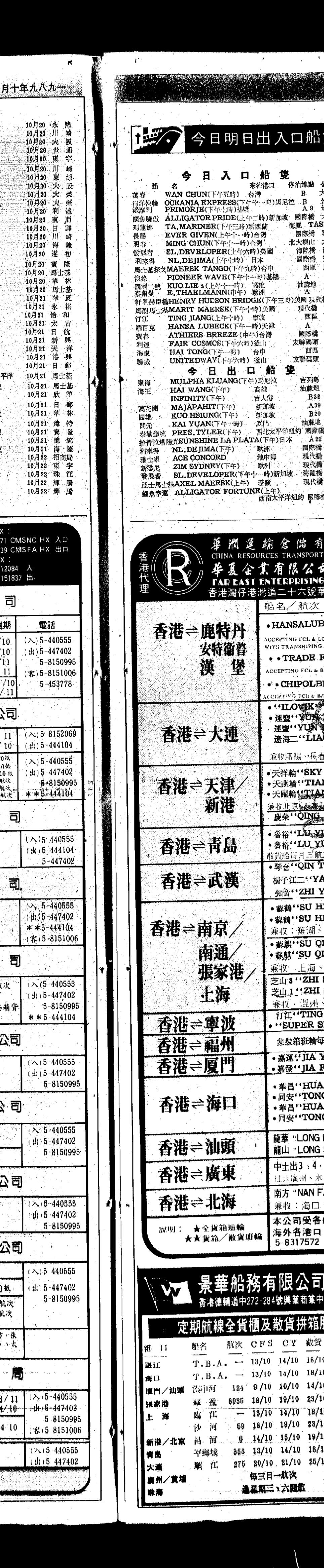
268 奔達

012 恒基地康 149 港灣韓展 049 信托A 480 香港製業(159 河聯投資 054 合和實際 055 新昌護團 164 惠泰爾業 014 希情觀樂 165 明輝發展 173 嘉華石學

181 啓明建業 182 輔利企業 184 激成投資 185 建煌新配

134 BEAZER A 190 熊谷縅 🕆 189 / 鷹隼行 063 偏執常丁草 488 騰新發展

| 484 | 離新發展(



日入口:	東高 EASTERN FUJI(下年) 新加坡 B B B A D 船	隻	國暴 DANACS 台灣 研幹利亞 SD. ITALIA(下午) 包灣
來 經 (UN(下午五時) 台灣	港口停泊地路公司村電美盃AL. AHMADIAH(上年二時)組海B大祭BTHUBAN(上年八時)台灣	A 的 和 B 昌 宏 B 欣 详	東方皇帝 ORIENT KING 後世 大郎 'CONTINENT 新 國利二號 KUO LIE 2
A EXPRESS(下午中 JE(下午七時)基隆 TOR PRIDE(上午二時	A9 选 行 天湖山 TIANHU SHAN(上午六時半) 沟通 分新加坡 國際橋 大 阪 総書 WANJI(上午八時)	B 申富	資本 ATHIERS BREEZE 新和赫巴橋HENRY HUESON BRIDGE
INER(下午三時)新酉 IVEN(上午十一時)合為 HUN(下午十一時)合為	関 海夏 TASMAN 育英 YUYING(上午上時) 大連 大連 金成章 GOLD VARDA(下午) 基際	1B 相商局 現代精 新 與 國際橋 資 隆	泰爾曼 E. THAELMANN 欧洲南京 HANSA LUBECK 欧
ELOPER(上午宏時)。 [IMA(上午七時) 日本	海陸橋海陸 線快輸 SILVER EXPRESS(下午)基礎 電際橋 海 隆 奇士和快輸ITALIAN EXPRESS(上午)新加	A 大 阪 b A 陸 详	屬烈島上繼MARIT MAERSK(上年) 新 開幕 MING CHUN 獨
K TANGO(下午完時) R WAVE(下午十一時	台中 四 ^區 岛工選 和平東南 HP, DONGNAM (下午五時半)釜山)基隆 A 日 郵 和文殊高 INZHENERYE RMONSHKIN日	本 医影播 華 林	複译 PIONEER WAVE 東 瑪遊娜 TA MARINER 新
32(上午十一時) 高数 LMANN(中午) 數》 HUDSON BRIDGE	A 環 盟)日本 現代橋 日 郵 A 滿 强	沙堤 BALTIMAR SATURN(下午) 同种 M 中) □ 输 船 停)
MAERSK(下午十時) ANG(上午十時) - 鄭道	美國 現代橋 馬士基 馬士悲翩桃MAERSK PINTO(上年四時)馬尼 西區 華 夏 光大二號 KWANG TA 2(上午) 高雄	(海麻地 本 州	朝 名 山宮三號 SUN KUNG 3
LUBECK(下午一時) RS BREEZE(中华)台 CSMCS(下午公時)釜1	國際橋 大 榮 歌彈失斯基KAP.KOZLOVSKIY(中午)欧洲	B 華洋行 國際橋 華 林 A 華 夏	沈山 LI SHAN 瑞克麥斯南京RICKMERS NANJING 有利華 UNIVERSE
DWAY(下午一時) 台「 DWAY(下午六時) 釜(内立所加丸ALASKA MARU 高雄 大野福頭 景 準	現代秀 大 阪 扇際橋 港 郵	EUNWORLD 皖祥 WAN XIANG
日 出 口 ANG(下午)馬	阿美利加丸AMERICA MARU 美國 同義利加丸AMERICA MARU 美國 大平丸 PACIFIC MARU(上午一時)日本	國際橋 大 阪 A 大 阪 海陸橋 海 陸	群劇 SU QI 菜鹤 SU HE LIU XU QUAN
TY (下午)	大港 B38 歷 信 照譯斯總統PRES.ADAMS(上午) 美國 新班 A39 太 平 和波尼·思LEDA MAERSK(下午四時)新加	國際橋 總 統 現代橋 馬士基	士必貴 SPECO QUEEN 新海準 NEW HAI HUA 三江 SAN JIANG
UAN(下午一時) 以	加坡 B20 欣 洋	序)釜山 四區 逐 獎	華松 HUA SONG 知音 ZHI YIN
SHINE LA PLATA(下午)日本 A22 大 阪 大陸 CONTINENT(上午) 基隆	現代橋 日 郵、 國際橋 総 統	游风 SU FENG 丹山二號 ZHOUSHAN 2
ONCORD YDNEY(下午) 数	中海 現代橋 日 郵 通順 MILD SUN(上午上時) 上海 例 現代橋 新 與 獨江 QUILANG(上午上時) 要波	B 輝、臘 何區 招商局 油蕨地 招商局	安新 ANXIN 愛威 AVA 海興 HAI XING
MAERSK(上午)	服 現代橋 馬士基 明 日 出 口 #	沿 使多	江安 JIANG AN LARA
Į.	南太平洋組約 國際橋 大 阪 海洋快輪 OCEANIA EXPRESS 下平)		
,			,山中國利
華潤運 CHINA RESOU	輸倉館有限公司 RCES TRANSPORTATION & GODOWN CO., LTD. FAX:852-5-834	•	UNISON 香港文咸
" 華夏全	有限公司 19/F,CHINA RES	OURCES BLDG.,	香港→中國貨糧幣
香港灣仔港灣	NTERPRISING CO., (H.K.) LTD. HONG KONG. HONG KONG.	電話	港口 船名
	船名/航次 收貨期 抵/離期 14/10 13-14/10	(出)58 3 17 5 68。	黄埔 下 流 21-2 汕頭 下 流 2-5 海口 南 2 13-1
鹿特丹	MAINDALO DE LOS TO SINGAPORE TILBURY ROTTERDAMENT ERP HAMBURG	**************************************	福州 次 1944 21-2 1977 第 10 22-2
安特衛普	• TRADE FRIEND V 13083W 7-12/10 13-14/10	5–8317571	全域 (20-2 上海 (11-4 青島 下前 20-2
漢堡	ACCEPTING FCL & B/BULK TO ROTTER MANANTWERP HAMBURG 3CANDINAVIA. • CHIPOLBROK VSL 23-28/10 29-30/10		新港 熊岳城 大連 下 航
	ACCUPATING FOLE BABULE TO ROTTERD WMANTWERK HAMBURG SCANDINAVIA. 19-21/10 21-22/10	4.3.X6. 8047E03	張家港 下 航 。
	連盟··YUN FENG Y 23 29-31/10 31/10-2/11	(入)5-8317592 (出)5-8317577 5-8317685	顧客服務: 蔡小姐 營業代表: 廖先生, 蔡小姐,
⇒大連	透海二"LIAO HAT 2" VD.I012 21/10 22-25/10	5-6317003	台 新 次 到 s
	東 收瀋陽、長春、哈爾廣及東北地區各城市整确實 ◆子祥輪····································	(出) 5-8317575	船名 航 次 到3
≥天津/	· 天亦輪"TIAN YAN"V.88B 14-19/10 20-21/10	5-8317685	顧客服務:廖先生·蔡小姐
新港	兼拉北京。石家证案皇島、唐山、人同、保定、刚州、太原、西安		中國之世界各地 ・承辦中國往返美國・歐洲・
	慶榮"QING RONG" 29/10-2/11 • 魯裕"LII VII" V.QY081 10-12/10 12-14/10	(入) 5-8347227	中國代理及訂載處;中國外 北京、天津、大連、靑島、●廣州辦事處:廣州華茂中心
⇒靑島	• 各 裕 · LU YU · V · QY083 25-27/10 27-29/10 散貨船每月三航 / ** 天 收貨。	(出) 5-8317575 5-8317685	
n se	· 琴台"QIN TAL**Y Q T 018 10-12/10 12-16/10	(入) 5-8317587	華夏企業
武漢	知音···ZHI YIN··· V,W Z.616 13/10 12-14/10	(出)5-8317585	
	·蘇鶴··SU HE··V.H8939/8940 23-25/10 25-26/10 •蘇鶴··SU HE··V.H8941/8940 7-29/11 9-10/11	(入)5-8317588 (出)5-8317590	□ 東 美 香港灣仔港灣道25號海
南京/	新收: 蕪湖、合肥、安慶、九河 等 战烈等越貨物	5-8317585 5-8317584	電話:5-8347227
南通/	·森麒··SU QI··V.8929/8930 25-27/10 27-28/10		
張家港/	兼收 上海、蘇州、無錫、常州、南京整箱貨, 芝山 3 "ZHI SHAN 3" 16-17/10 18-19/10)		
上海	芝山1·ZHI SHAN 1 24-26/10 26-27/100 聚收,混州、寧波、張家港、南通散質(每星期兩航次)		集裝箱班輪(最收濟南、
⇒寧波	対江・TING JIANG V.T J035/036 11-14/10 12-15/10 ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	(入) 5-8317599 (出) 5-8317674	(毎月二航次) 船名 航次 CF
≧福州	集裝箱班輪每月四航次 散貨班輪每月兩航次	(田) 5-8317563 5-8317583	亦 俗"LU YU" QY081 2/1 亦 俗"LU YU" QY083 19/1
→厦門	・嘉運: JIA YUN'V.AY040/041 17-18/10 18-19/10 ・嘉致: JIA FA'V.AF099/100 14-15/10 16-17/10	(入) 5-8317592 (出) 5-8317583	收貨站:華聯貨運有限
	· 塞昌"HUA CHANG" V. KC044 10-11/10 11-13/10	(入)5-8317592 (出)5-8317582	於每航次截貨後人
≥海口	· 同安"TONG AN"V.KA008 12-14/10 15-17/10 章 中国"HUA CHANG"V.KC046 22-24/10 23-25/10	5-8317563 5-8317572	散貨班輪(兼收中國各「 延安五號 YAN AN WI HAO
	•同安"TONG AN"V, KA010 23-24/10 23-25/10	(入)5-8317500	延安五號 YAN AN WU HAO 年 来 SHUN QUAN
≥汕頭	龍華 "LONG HUA" 1,2 汕頭號 "SHAN TOU 龍山 "LONG SHAN" 《每星期兩航次》	(出)5-8317595	
⇒廣東	中土出3、4、10、11、13、14、15、16、23、25、27、28 往水准州、水口、黄埔、石岐、容奇、策党、澳頭、新會、鶴山	(入) 5-8317500 (出) 5-8317698	
	南方 "NAN FANG 907、908、909" 海翔"HA! XIANG 505	(人)5-8317500 (出)5-8317608	集裝箱/散貨班輪(毎
⇒北海	兼收:海口、防城散貨 三天免費倉期《每星期兩航次》	(出) 5-8317698 排專船往國內及	## # "LIU XU QUAN."
₩全貨箱班輪 ₩貨班輪	海外各港口,並承辦本港拆、裝箱及拖車等業務,聯	緊電話 :	請各收貨、付貨人連
	3-031/3/2 3 031/300		請各收貨、付貨人運
目曲加水	有限公司KENWA SHIPPING C	O., LTD.	FAIRWEATHE
京平加份	1月 PR 公 日 BOOKING ENQUIRY 電話:5	8528500	Bridge Line 友航車
其 \ 6. No. 344 \ 12. € (e.	### ### ### ### #####################	vicios (Saif	からな/食物が を含え/食物が

各地散裝輪貨運

港口 船名 收貨 微貨 開航

上海客貨輪 20/10 22/10 24/10

大塘长 輪 每月三至三航次

海口/湛江

客貨輪 20/10 22/10 24/10

货 輪 20/10 22/10 24/10

口 建原 建星期二、四阴航

廣州/黄埔 连星期二、五陽航

厦水運逢星期1、3、5開航

每月一至二航次

每月一至二航次

逢星期三、六姐航

每星期二航次

每四日一航次

每隔三日一机次

陸路貨運

本公司承接

*各大城市之火

貨運

拖運

車包卡及零散

*本港直達廣東

*本港及中轉運

輸、瓶車、入

箱拆箱轉箱及

儲倉服務

、福建之貨櫃



本港金融外幣行情表

九九金行情

3377

蒸掘金幣 省入 2945 青出 2965

純金板装 育人 2924 青宝 2932

機架白金幣 買入 3915 ★出 3935

白金龍 軍人 3915 | 東出 3935

396

井井 +13,00

東人 2924 十出 2932

外幣存款收市牌價及息率

541.40

779,60 780,80

12.04 12.14

406,50 407,50

463.80 464.80

 $119.40 \cdot 120.40$

5,47 5 5,57

664.00 667.00

福首 600.00 606.00

賞入 780.80 責出

·外幣對人民幣溫價表(材料水原:中國國家外標管則總局)

場內交收載 2:000個 商業拆息行情 隔夜 7.375 一月 8.625

上午

月本 .3368

最高 3372

表体 3368

岐市 3369

贸易清额债

韩黄金(基内) 3660

780,50

本地倫敦金行情

··收申 361.4/361.9 362.5/363.6

肾人 50

軍人、3905

異人:3900出

495 - 501

4950

黄 憤 ・養 彼。

602, 50., 603, 50

453.90 454.90

466.50.467.70

665:00 666.00

120, 40, 121, 30

海鷹 539,10

毎百 394.30

每百 93.00

780.90

(實生银行供稿)

漆蓋指數: 104, 0(十0.1

単位 官 債 曹

32.00]

-30.00

42.00

29,.70

▶★ 361.5/362.

表為 361.8/362,3

最後 361.4/361.9

長城銀價。

特白金(原病

井庫 - 41,50

362, 0, 362, 5

362.8/368.3

362.0/362.5

【骨出 3930

11.8125

395.30

30, 15

A 13 dt

油麻地。永

現代橋 川

國際橋

北大嶼山。

利達

亚洲

太

欣

大 榮

東

澣

海厦 TASMAN

世區 港

A 的

停泊處 公

海度

海度

B26

油煤地.

B16

吉列岛 輝 隋

油麻地 華 夏

新加坡巴生

新加坡雅加達

高雄日本

渴雅日本

泊 表

東非

新西蘭

新加坡

翻羅

高雄

SPICA(T4)

KRANZ

WAN CHUN(下午)

THUBAN(下午)

利赫巴橋HENRY HUESON BRIDGE(下午)

BALTIMAR SATURN(下午)釜山

AL, AHMADIAH(下午) 日本

KWEILLIN

EVER GIVEN(上华)

碧湖

長腸

臨制节

島礁

粒林

現代橋。月

AIR FI

現代譜 怕一和

關聯橋令大。阪

|動隊橋 | 利 | 達

B12 航 简

ROYAL ACCORD(下午五時) 概算正

ALLIGATOR PRIDE(上午)新加坡

EVER GENTLE(下午) 美國西岸

SHUNEI MARU(下午) 中意

傻細用目前AUST EXPORTER(上字流時)復刊

今日明日出入口船隻

OCEANIA EXPRESS(下午中一時)馬尼拉

ALLIGATOR PRIDE(上午二時)新加坡

TA. MARINER(下午三時)新西蘭

·SL.DEVELOPER(上华宏時)美國

PIONEER WAVE(下午十一時)基隆

NL.DEJIMA(上午七時) 日本

KUO LIE 2(上午十一時) 高雄

E.THAELMANN(中午) 歐洲

TING JIANG(上午宁時) 學波

HANSA LUBECK(下午一時)天津

ATHIERS BREEZE (中华)台灣

FAIR COSMOS(下午公時)釜山

HAI TONG(下午一時) 台中

UNITEDWAY(下华大時) 釜山

HAI WANG(下午)

MAJAPAHIT(下午)

KUO HSIUNG(下午)

PRES.TYLER(下午)

NL.DEJIMA(下午)

ACE CONCORD

香港

一大連

香港一青島

香港台武漢

香港《南京/

香港

寧波

香港

一福州

香港

一厦門

香港台海口

香港

一油頭

香港一廣東

香港

北海

説明: 資金貨箱班輪

★★貨箱/散貨班輪

KAI YUAN(下午+時)。

ZIM SYDNEY(下午)

INFINITY(下午)

MULPHA KLUANG(下午)馬尼拉

SL.DEVELOPER(下午十一時)新加坡

ALLIGATOR FORTUNE(上午)

13/10 14/10 18/10 20/10

9/10 10/10 14/10 16/10

18/10 19/10 23/10 25/10

-13/10 14/10 18/10 20/10

59 18/10 19/10 23/10 25/10

275 20/10 21/10 25/10 27/10

13/10

每三日一航次

建星第三、六**国**旗

14/10 15/10 19/10 21/10

14/10 18/10 20/10

-13/10 14/10 18/10 20/10

EVER GIVEN(上午十一時)合灣

MING CHUN(下午十一時) 台灣

PRIMORJE(下午七時)基隆。

永安 V.FY013/014 青島 "YONG AN" "MIN MAO" V.FA021/022 -- /10 -- /10 12-14/10 集裝箱班輪(兼收濟南、淄博、潍坊、連雲港整箱貨) "MIN MAO" V.FA023/024 24/10 26/10 25-27/10 (毎月二航次) 截貨期 收貨站: 華聯貨運有限公司 電話: 0-4977308 收貨期 CFS CY 到 離港 CFS CY 2/10 13/10 14/10 15/10 16-18/10 散貨班輪 格 "LŲ YU" 19/10 25/10 26/10 27/10 27-29/10 裕 "LU YU" 收貨 蒙貨 到一難港 **閩外冷一號 V.FI**031/032 收貨站:華聯貨運有限公司 電話:0-4970305 MIN WAI LENG 1 HAO 17/10 18/10 於每航次截貨後4天開始收下航次CFS **染安 V.FC018** 7/10 8/10 "CHUNG AN" 散貨班輪 (景收中國各口岸大宗散貨) "羅航 105" V.FL004 12/10 12/10 6-12/10 延安五號 YAN AN WU HAO 香港代理:華夏企業有限公司(驅霆業務部 20-22/10 22/10 21/10 永 SHUN QUAN 香港灣仔港灣道二十六號華灣大廈 四十二樓四二〇四室 電話:5-8386277

傳真:5-8347456

煙台 香港

山東業務部

香港灣仔港灣道25號海港中心21字樓2104-6室

集裝箱/散貨班輪(毎月一至二航次) 16/10 11-17/10 柳絮泉 "LIU XU QUAN" 16/10

請各收貨、付貨人運往本公司辦理有關手標

FAIRWEATHER STEAMSHIP CO., LTD. Budgetim 友航輪船有限公司 香港 上海 青島 大連 蚕山 船名/航次 V, 1 N FAIR COSMOS V.18N 15/10 18/10 20/10 24/10 28/10 FAIR BRIDGE V.36N FAIR BRIDGE UNITED WAY 威 電話:0 4978982 青衣島72地段 收貨站:友聯貨櫃公司

地址:香港上環德輔道中272-284號。 興業商業中心十七樓 FAX: 5-420100 電話: 5-8528500

傳真: 852-5-8270079

香港
一福州

收貨 载貨 到一雜港

- 24/9-REPAIR

17-19/10

6/10

8/10

集裝箱班輪(毎月四航次)

航次

船名

FULLYMOON SHIPPING & TRANSPORT CO. (Whally owned by Fullymoon Shipping Co. 14d.) 九龍尖沙阻廣東道海港城環球航運中心902室 Suite 902, World Shipping Centre, Harbour City, Canton Road, Tsimshatsui, Kowloon. Fax: 3-7355818 Tolex: 30717 FULMO HX Tel: 3-7354881 (6 Lines)

香港至中國各省 , 散貨及集裝箱貨船 中山 東莞 毎星期二航次 容奇 海口 毎星期一航次 天津 上海

接 鐵路及拖運往來中國 拆/拖櫃

及報關等服務。 垂詢

代客辦理貨物出入口證

III

AN CI WAN CI OCEAN PRIMOR ALLIGA TA, MA PRIMOR ALLIGA TA, MA TA, MA EVER MING E MING E MING E MAER NL. DE NL. DE

寶春 利達

海東 聯戚

東海 海王

TING J HANSA ATHIE

FAIR HAI T

東海 MULP HAI W HAI W INFIN MAJA KUO H KAI W MAJA KUO H KAI W PRES W MAJA W MAJA

香港

定

新港/北京

		1船其	日 玄豆 -	4=	
		1 70口 共	刀丁尺		F
			, - :		٠.
*	1 名。	閉來港口	月 日	公	ថា
悲惨	HUI HUA	製金。	10 F) I 5	珠	11.
海州雅士	MERCURY ACE	日本	10月15	Щ	' K'
	WNL.CLARENCE	地中海	10月15	Ŋ	覹
長界	EVER ORIENT	台灣	10月15	利。	Œ
海蜒	HAI YING	日本		П	郮
	YANGZI JIANG 2	張家港	10 11 16	雏	u
話澳灣	CARGO BAY	, 釜山	10月15	港	典
福田	KEUMGANG GLORY	釜山	10月15	東	宇
碧波	GLOBE EMERALD	日本	10月16	Щ	
維制	VIRGO	基隆	10) 16	怕	和
運輸者 。	HANSA CARRIER	、爽國。	and the second s	4	進
期壽	MING LONGEVITY	一峽洲。	2.10月15		海
莱茵河	RHEIN BRIDGE	- 欧洲	10月15		崻
諸巴克	NORASIA MUBARAK	- 歐洲 自急至	10月16	歷	作
聯國島冠	KOREAN CROWN	釜山	10月15		興
脐山丸	SEIZAN MARU	日本 3550	10月15		
	LICA MAERSK	。基隆	10/115	- 1	
	SELANDIA	欧洲	- 10月15	被	隆
海恩	HAIIN	基盤	10月15		膧
	ROSSEVERETT	日松	10月15		來
國强	KUO CHANG	- 受谷	10月15		弹
福存	FU CHUN OOCL AMBITION	台灣	10月15	7 1. 1	樂郵
東方大忠	PLEIADES	台灣	10月15 10月15		宏
金和 建華二號	KIEN HWA 2	介灣 高雄	10月15		裕
- 建型二硫 - 海利	HAI LIH	合中	10月15	! -	激
斯里馬尼	LANKA SRIMANI	北隆	10月16	東	15
光輝貨櫃	GLORY CONTAINER	台灣	10月16	. :	威
文都	RATU KONSORTIUM	, .,	10月16	H	郵
鈴標	COTTBUS		10月16	•	. •
安國	AN QUO	欧洲 天津	10月16		
· 安四 多加力	DRAGNET	龙山	。 10月16。 。 10月16。		難
阿定加瓜		and the state of t	10月16	7.2	
通畅	MILD UNION	上海		鄉	腾
楽街	NATIONAL DIGNITY	馬尼拉	10月16		豐
國際	KUO LUNG	夏 谷	te in the state of the first of the state of	景	翠
		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *			

Receiving Station, CY & CFS TYTE 60 Tong Yi Island Inside EURO ASIA SHIP YERO.

59 24/10 26/10 1/11 2/11 3/11 4/11

-(3)/(0-2/1) 8/11 9/11 -(6/1)

TEL U-4879590, 0-4979570 BOARDING ON SOUTH HARBOUR MANILA

Hereiving Station, 1YTH 60 Tsingy Island inside EORO ASIA SHIP YARD

Tel 0 4979590 & 0 4979670

			en e		· . ·
-	.		1	a a Mari	مايان المايان
	成利海皇	VILLE DE NEPTUNE		10月16	
4.	欲利型。	GLORIA	曼 谷	10月10点	
į.		CECILIE MAEREK	日本		
٠.٠	康出港 。				• •
	東方信仰。		英國		
	成米			10月16	
	松號	SONG CHENG		10月16	
•	新爱内西	ZIM VENEZIA	新加坡 台灣	10月16	新典
٠.	通进	MILD TRAN	台灣	10月16	柳 牖.
• •		EVER VITAL		10月16	
	胸拉值海	ARABIAN SEA	台灣	10月16	胚作
٠.	71 14 4 4	FAIR COSMOS		10月18	4
	A	TAI LAI	形錐	10月16	
·				10月16	
, '	型制安		恭隆	10月16 10月17	- (X) - (1) - (1) - (2)
٠.	恩蘭 -				
1				10月17 10月17	
	理別畫翠		. 澳洲		
•		YE. PROSPERITY	基隆	10月17 10月17	
		AL. WAJBA			
	安琪領袖	ANANGEL LEADER	基隆	10月17	
٠.	仙女星	ANDROMEDA ETAR		10月17	
	東方同盟	OOCL ALLIANCE	台灣	10月17	
 	四价	KUO WEI		10月17	
	信崔	EHIN CHUN	台灣	10月17	人 榮
- :-	新加坡歐洲	SINGAPORE GLORY	基隆	10月17	東宇
	鉛石	SPRANTE DIAMOND	釜山	10月17	
٠.	新比先鋒	PIONEER SEBELAS	日本	10月17	
	·	GAMZAT TSADASA	日本	10月17 10月17	港恒
	5×-100	AYSEN	馬尼拉	10月17	1.
	上海	EHANGHAI	上海	10月17	
i 	- se stal tela 1997	SUPERSIX 上述ARILD MAERSK	西北太平洋		
		TOWER BRIDGE		10月17	
•	倫敦橋 - 12 120 - 200 /	RPRES. PIERCE	美國	10月17	
٠. '	文雅 2005 江少尉	KIANG REEFER	弗里曼特和	10月17	
	。 (正文型)	NEP, EMERALD	基隆	10月17	
es P		REX STAR	釜山	10月17	海、柏
' · · ·	/J LL1		新加坡	10月17	• • •
	長野 福興二號		高雄、	10月17	
	加州 班 班	والمحمود وال	南非	10月17	
	運製	YUN FENG	大連	10月17	華 夏
ļ	T. E	- 			
٠. ٠					

			ኖ
10月16 雄 特	先鋒貨櫃	PIONEER CONTAINER	台灣
10月18 港 興	新馬尼拉二	號ZIM M·LA II	馬尼拉
10月16 馬上越	大同二號	TA TUNG 2	高雄
10月16 太 宣	樂迅	NORTEUND	台灣
10月18 港 郵	康來利馬士	悲CORNELIA MAERSK	新加坡
10月16 港 與	凱森	KAISHUN	
10月16 遠 選	阿比讓	CR. ABIDJAN	逃隊
10月16 新 興	利物油灣	LIVERPOOL BAY	欧洲
10月16 - 柳 . 腾	・郭城	E CHENG	澳洲
	en er	KAMAKURA	髙雄
10月16 利 遵	珍珠帆	PEARL REEFER	台灣
10月16 歷 年	明能		台灣
.10月18 最常。	長線	EVER GALLANT	台灣
10月16 永 裕	東方發譽	OOCL HONOR	高雄
10月16 輝 騰 10月16 太 年	湿闷者 :	EL. PATRIOT	強國
10月17 招商局	加陽機會	CHOYANG CHANCE	高雄
10月17 振盛行	常娜	DONA ALGO	日本
	胡翠二號。	EMERALD II	日本
10月17 次 占		TAMPERE	新加坡
10月17 山下	李迪遜總統	PRES MADISON	美國
10月17 始 和		OOCL EXPORTER	美國
10月17 亞 聯	強江		上海
10月17 欣 洋	哈佛	HANJIN LE HAVRE	歐洲
10月17 港 郵	東江	TONG CHIANG	高雄
10月17 欣 洋	路易士馬士	ELOUIS MAERSK	新加坡
10月17 人 築	華洋	SINO OCEAN	新加坡
10月17 東 宇	倫娜馬士畫	LUNA MAERSK	歐洲
10月17 港 興	大災	GREAT BEAUTY	
10月17 中 央	新海河		澳洲
10月17 華 林			日本
10月17 港 恒	天使希望	ANGELIC HOPE	高雄
10月17 招商局	泛利	QUEENLY	
10月17 犂 夏	長樂	EVER GLORY	美國
10月17 馬士基	東海	MULPHA KLUANG	題尼拉 二
10月17 川 崎	國魚腦傲	ALLIGATOR PRIDE	新加坡
10月17 總統	鯛魚光樂		美國
10月17 寶 隆	開發者	HYUNDAI EXPLORER	
10月17 港 恒	大阪丸	OSAKA MARU	南非
10月17 海、柏	萬實際丸	MONT BLANC MARU	基隘
10月17 利 達		ZIM OSAKA	台灣
10月17 永 裕。	设置等源	BUNGA MELOR	台灣
10月17 頭 聯	淡江		釜山
10月17 華 夏	泰堡	TAI BAO	曼谷
	AK EE	4	•
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		

五期星

			باست ان سان ا
10月18 保 威 [海玉 HAI WANG	高雄	10月20 水 隆
10月18 新 與	東流 ' RIO VENTUKE	44100	10月20 川 埼
10月18 永 裕	业对北 RHINE MARU	地中海	10月20 大 阪
10月18 大 樂			10月20 世 通
10月18 馬山基			10月20 東 学
10月18 大 榮	多年高 DORINGO	日本	10月20 川 崎
10日(10 例 22	海運 MARINA HOPE	日本	
10日1年 - 株 - 世	· 宏春 HON CHUN	台灣	10月20 大 阪
10日10 線 湖	樂春 NATHANEL	台灣	10月20 大 榮
10月18 日 鄭	- 幽魚解放 ALLIGATOR LIBERT		10月20 大 柴
的自我 攤 僧	長順 EVER ORDER		10月20 利 邀
10日10 瀬 海	· イイ イン		10月20 東 亞
10月18 利 遼	中華瑞祥 R.R. RATNA	台灣	
अंग विक अपी जिल्ल	麥堅結構 MACKINAC BRIDGE	美國	10月20 川 崎
10月18 海 陸	海陸快航 SL EXPRESS	美國	10月20 海 陸
10月18 期 陽	賓蘇里亞 BUNGA SURIA	日本	10月20 递 初
10月18 中 央	烈命 SD. LEDRA		10月20 資 隆
10月18	馬士基探戈MAERSK TANGO	台中	10月20 周上基
10月18 百保利	基加坡 COLUMBUS SINGAPO	RE日本	10月20 華 林
. 10月19 總 统	勿地打馬士基MATHILDE MAERS	K美國	10月20 周士基
10月19 港 鄧		大連	10月21 華 夏
10月19 輝 騰	興宰 HSING HWA	高雄	10月21 永 裕
10月19 韓 進	柯亞美亞 AL. AHMADIAH	台灣	10月21 恰和
10月19 永 裕	企上灣 LARGS BAY	高雄	10月21 太 古
10月19 恩士基	日本太陽神JAPAN APOLLO	美國	10月21 日 航
10月19 太平	新熱那語 ZIM GENOVA	美國	10月21 新 興
10月19 馬士基	阿路卡馬 ATACAMA	南美	10月21 天 祥
10月19 輝 騰	彩虹 RAINBOW	釜山	10月21 港 與
10月19 遺 運	百利達 PLATA	日本	10月21 日 郵
10月19 亞 運	安達馬上基ANDERS MAERSK	西北太平洋	10月21 馬士基
10月19 渣 華	思烈馬上基MARIT MAERSK	新加坡	10月21 馬士基
10月19	歐光 KUO KWANG	台灣	10月21 欣 洋
10月19 利 達	加州女神 CALIFORNIA VENUS		10月21 日 郵
10月19 伯 和	滿嘉第 GEROI MONKADY	新加坡	10月21 華 林
10月19 大 阪	11(F2)H - 1-		10月21 緯 特
10月19 大 阪	4504	地中海	10月21 寶 隆
10月19 太 古	110,100	-	10月21 總 統
10月19 大 阪			10月21 海 薩
10月19 大 阪		表 提	10月22 招商局
10月19 新 興		釜山	10月22 東 字
10月19 遂 初		灣口	10月22 珠 江
10月20 東 字		天津・	10月22 輝 騰
10月20 吴 淞		天津	10月22 輝 騰
AN SE MA	易津 TRADE RELISH	12 CHT-	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			

中國遠洋運輸公司 CH	INA OCEAN SHIPPING COMPANY
總代理: A 招商局貨櫃航運 GENERAL AGENTS: CHINA MERC 香港干諾通中152-155號招商局大厦1-3樓電掛: CONLINE HONG	有限公司 電話:5-435511(30線) CHANTS CONTAINER LINES LTD. KONG 傳真: 5-417534 電傳: 62098 CMCL HX 图1212 CMCL HX
香港定期直航美國加拿大全貨櫃航線	香港直航歐洲貨櫃航線
WEST COAST & CANADA Accepting CY cargo: LONG BEACH/LOS ANGELES/OAKLAND/ SAN FRANCISCO/SEATTLE/VANCOUVER	Direct call: FELIXSTOWE, ROTTERDAM, HAMBURG, ANTWERP, QUNKIRK. Also accepting sargo for all UK destination & Scandinavia (AARHUS, COPENHANGEN-GOTTENBURG, STOCKHOLM, HELSINKI, BORDEAUX) (LCL cargo for major UK inland destination acceptable)
Also Accepting CY cargo PORTLAND/TACOMA/LONGVIEW MLB Service TORONTO/MONTREAL (via VANCOUNER) HOUSTON (via LONG BEACH)	VESSEL VOY CES CY HKG FEL RIM HAM ANT DEK
# CY CLOSING ON SATURDAY Accepting CFS/CY cargo: NEW YORK/CHARLESTON/HOUSTON CLUSING ETD ETA OAK/ MLB* VESSEL VOY CY HKG LE/LA SEO HOU SEA VCR NY CHS	HAN HE 54W 28/10 29/10 30/10 26/11 28/11 30/11 2/12 4/12 3HA HE 60W 6/11 7/11 8/11 5/12 7/12 9/12 11/12 13/12
HUI HE 27E 18/10 20/10 7/(1: 8/1) 9/(1:0/)) (3/11 7/12 10/12 YI HE 29E 25/10 27/10 14/(1:35/1) 16/(1:17/) 20/(1:7/) 7/(2 10/)2 + TAL HE 3E 1/1 3/(1:21/1) 21/(1:23/(1:23/)) 24/(1:27/)) 7/(2 10/)2	VIN HE43W 14/11 15/11 16/11 13/12 15/12 17/12 19/12 21/12 16/11 13/12 17/12 19/12 21/12 16/11 16/12 17/12 19/12 21/12 16/13 16/12 17/12 19/12 21/12 16/12 17/12 19/12 21/12 16/12 17/12 19/12 21/12 16
SHUN, HE ZIE 8/(1 10/11 28/1) 29/11 30/11 1/12 4/12 21/12 24/12 JIAN HE 27E 15/11 17/11 (5/12 6/12 7/12 8/12 11/12 21/12 24/12	香港直航地中海貨櫃航線
RECEIVING STATION: CY-HIT BERTH NO. 4	VESSEL VOY CES CY HEG BANCHUNA MARSEILL GENOA HUA KANG HE 8W 13/10 14/10 16/10 10/11 12/11 14/11 HUA LI HE 7W 27/10 28/10 30/10 24/11 26/11 28/11
香港直航南美洲貨櫃航線(東岸) CLOSING ETA ETD RIO DE MONTE BEHNOS	Receiving Station - CY PLCATA depot K - Tuan Mun O 4637869, CFS FLUATA depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen Mun O 4637869 CFS Fluata depot C - Tuen
VESSEL VOY CFS CY HKG JANEIRO SANIOS VIDEO SES XING CHENG 53W 30710 31710 1.3711 9712 17712 26718 3971 YUN CHENG 54W 29711 37711 1-3712 971 1771 2671	香港自航紅海 地中海果芹 真恒机旅
JIN CHENG 53W 20/12 31/12 1-3/1 9/12 17/2 26/2 5/3	PIRALUS MERSIN. VIALIMASSOL FTD . VESSEL VOY CLOSING HKG JEDDAH LIMASSOL

FOR QING SHAN

N SHAN

Accepting FCL+LCL Cargo for DUBAI/SHARJAH, DAMMAM, KUWAIT & KARACHI Also accepting FCL Cargo for RIYADH, BANDAR ABBAS ABU DHABI, DOHA, MUSCAT/MINA QA'BOOS, and the other points	香湯	中國全貨櫃航線
FIXED DAY SCHEDULE ETA HKG ON EVERY 9, 19, 29	港口	航空 航空 抵港 開航
Closing ETA Dubar, VESSEL VOY - CES CY HK Sharah Danmam Kuwai Kaluchi.	青島	PING XTANG CHENG 155 19/10 20/10
FEN NE 65 18/10 18/10 20/10 9/11 11/11 13/11 17/11 TANG HE 81 27/10 27/10 28/10 [19/11 21/11 23/11 27/11 CY N CFS TYTE 60 Tsingy: sland (inside EURO ASIA SHIP YARD) Tel 0 4979670/0 4979596	新港	PROSPERITY RIVER 6 20/10 21/10 HE LAN SHAN 219 21/10 22/10 HUA QIONG 8935 21/10 22/10 XIONG YUE CHENG 364 24/10 25/10
香港特快直航曼谷 星加坡 檳城	上海	LIN JIANG 294 (5/10 16/10 SHA HE 59E 25/10 26/10
CLOSING ETA VESSELL VOY CES CY BIKG BIKK SPORE PENANG PIKE ASRU DE 242 14/10 14/10 15/10 21/10	福州/慶門	HAN ZHONG HE 124 15/10 16/10
ASRU RE 242 -14/10 14/10 15/10 21/10	黄埔·	GU CHENG 58 19/10 20/10
FER HE 65 18/10 18/10 20/10 25/10 28/10 30/10 30/10 Receiving Station THIT BERTH No.4 * DÍRECT CALL TO PENANG > LOATÁ △ERNO ASIA	張家港	HUA YING 8935 24/10 25/10
香港特快直航馬尼拉航線	大連	SHUN JIANG 273 12/10 13/10
VESSEL VOY CY ETD HKG SOUTH NORTH	厦門	LIAN JIANG 407 15/10 16/10
CHAO BALL HE 88 1 (710 (3710 - 75710 HUAL YUAN HE 159 17710 19710 - 21710	汕頭	HUA JIA 8960 12/10 13/10
HUAL YUAN HE 161 24710 26710 - 28710 • WEEKEY SAILING BOARDING ON SOUTH HARBOUR Receiving Station CY HIT Berth No.4 Boarding on North Harbour		
AMEGEIVING STATION: TYTE & TSINGYI ISLAND (INSIDE FURCE ASIA SHIP YARD)		進口船隻

-21/10 · 23/10

4/11 22/11 27/11

大連	SHUN J	IANG	2	73 12/10	13/10
厦門	LIAN JI	ANG	4	07 15/10	16/10
汕頭	HŲA JI		89	960 2/I	0 13/10
					•
		進口	船隻		
港口	船名 断沙	7、抵港	港口	船名	航灾 抵港
日本 LING	QUAN HE 6	2 12/10	曼谷HUA	QIONG "	8932 12/10

進口船隻							
港口 船名	航次 抵港	港口	AA:E	航欠	抵港		
日本 LING QUAN	, , ,						
日本 GU CHENG	58 19/10	■ 製谷 YANG	FANG H	KOU [13	14/10		
歌洲 AN HE	10E 14/10	養谷PROSE	PERITY R	RIVER 6	20/10		

美國 HUI HE

朝聯貨櫃運輸有限公司
CHIU LUN CONTAINER TRANSPORTATION COMPANY LIMITED
香港皇后大道中361號南島商業大厦13字樓

電傳: 68173 CLCT HX 圖文傳真: 5-8153253 5-443992 電話: 5-438663

香港二大連

豪昌輪 V.913/914 M. V. "GOOD TRADER"

11月20日到 11月27日開

香港二新港

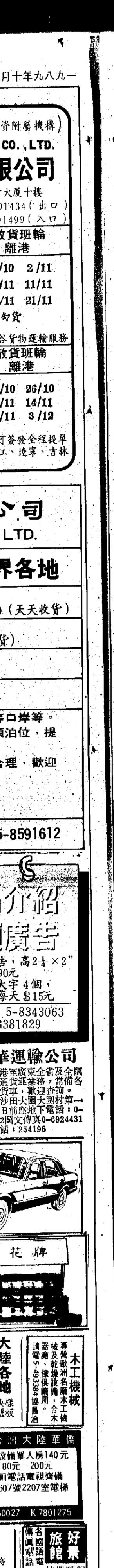
豪利輪 V.909/910 M. V. "GOOD LEADER"

10月25日到 10月31日開

收貨站:招商局倉碼運輸有限公司香港堅尼地城西寧街18號 電話:5-8168111

	7 天燕 TIAN YAN 天津 7 天海 7 天海 7 天津 7 天津 7 天津 7 天津 7 天津 7	10月22 輝 騰 10月22 輝 騰
理 CHINA MERCHAN		
香港十語 ≋≋ SHX ≋≋	上海海興輸船有限公司	
	船名/航次 收貨期 抵/離期	電話
香港二上海 客貨班論:	海里 HAI XING V 35 13-14/10 12/17/10 SHANGHAI V 34 18-19/10 17/22/10	(人)5-440555 (出)5-447402
	HALXING V.37 28-29/10 27/10-2/11 上海 SHANGHAI V.36' 2-3/11 1/7/11	5-8150995 (客)5-8151006
香港二學波	海達 HAIDA V 36 23-24/10 22/27/10 海達 HAIDA V 38 7-8/11 6/12/11	
(JA)	中國遠洋運輸公司浙江省公司	
	新島 ZHELI V. 42/43 1-5/11 6-7/11 新島 ZHELI V. 40/41 18-21/10 21-22/10	(人)5-8152069 (出)5-444104
香港二寧波 温州/海門	新羅 ZHE YIAN 〒28/10核 南注 QUIIANG V 32 33 東注 LINGJIANG 〒14/10核	(人) 5-440555 (出) 5-447402
数貨/貨櫃定期班輪	斯鳴 + ZHE PENG AULIANO	5+8150995
教育則華丹有四個組入	DEIAN SEE	5)
香港二寧波	明州 IN MANG ZHOU 10. 每月約二航次	(人)5 440555 (比)5 444104 5 447402
	胍 江 船 務 有 限 公 Ē	J ,
香港二溫州	雁荡山 YAN DANG SHAN 上向一航次 雁荡山 YAN DANG SHAN 下向一航次	(元) 5-440555 (丑) 5-447402
李性班輪	**兼收:整箱货柜	* *5 4441Q4 (客) 5 8151006
	遠洋輪船有限公司	5]
香港二大連 貨櫃/散貨班輪	勇敢 GALLANTRY 约每月一至二航次 木星 MUSING 5/10抵、 **兼收:沈陽、營口、遼陽、吉林及長春之散貨和整箱	(人)5 440555 (量)5-447402 5-8150995 **5 444104
(rosco)	中國遠洋運輸公司江蘇省公司	5
香港二張家港 南京	江安 JIANG AN 蘇龍 SULONG 盤山 PAN SHAN 雨花 YU HUA	(人) 5-440555 (北) 5-447402 5-8150995
	益 豐 船 務 企 業 有 限 公 ¹	
香港二上海	高山 GAO SHAN每月二航次駿山 JUN SHAN每月二航次	(山)5-447402
香港二天津	立山 LI SHAN 每月二航次	5-8150995
	揚子江輪船股份有限公司	
香港二武漢	楊子江 號 YANG ZI JIANG 1 楊子江 2號 YANG ZI JIANG 2	(人) 5-440555 (此) 5-447402 5-8150995
Çoşco 134	中國遠洋運輸公司河北省公司	
香港二新港	安阁 AN GUO	+ × > 5 440555
香港二素場/新港	TENG NING軟件/貨標定期班輪5/10核東光 DONG GUANG每月一航次	5 9150005
星加坡:曼谷	隆平 LONG PING 每月一航次 兼收至秦皇岛、錦州、沈陽、長春、哈爾濱、唐山、天津、廊坊、弘	ę.
香港一州 州 大量局 資 箱/維 貨 班輪	1 要 1、 花体、原则、正常、保密、五象性、肌药、吡瓤、皮固、、。	
	廣州海運管理	
香港二三班	馬蘭 MALAN 7/11 7/8/1 馬蘭 MALAN 23/10 23/24/1	
香港二海口	馬爾 MALAN 13/10 13-14-1	0 (水)5-8151006
香港二汕頭	厚水運、汕頭水運 每週數紙次	(人)5-440555 (出)5-447402
		is the distribution is a second of the secon

如大荣貨物,可特別安排專船接運。



A STATE OF THE PARTY OF THE PAR			端点章 GEROI MONKADY
· .			型目線統 PRES. JACKSON
+ 44+	血血	預告	LITERACIES AL AHMADIAH
	4 小口 24) /	約翰遜總統PRRS. JOHNSON 官爾山 FUYUAN SHAN
			斯里馬泰 LANKA SRIMATH
歐洲	線		BUGO 透利新山 CONCORD GAESAI
			長男 EVER GLEAMY
船名	開発港口	月日公司 10月15 漫行	非
液摩利 PRIMORJE 阿拉斯加丸ALASKA MARU	地中海 欧洲	10月16 大 阪	大平丸 PACIFIC MARU
力加思士基LICA MAERSK	欧州	10月16 場士基 10月16 州商局	力加度上热LICA MAERSK
建 版河 HUA KANG HE 長生 EVER VITAL	地中海	10月16 利 迷	·····································
伊尼 ILNI	地中海	10月18 海 柏 10月18 相商局	成型是一起CECILIE MAERSI
具河 XING HE 銀灰輪 SILVER EXPRESS	歐洲英國 地中海	10月16 大阪	安非領袖 ANANGEL LEAD 阿比爾 CR.ABIDJAN
北海 NORTH SEA	歐洲	10月16 脈 僧 10月18 華 海	市。上黑-中北AXEL MARRSK
財能 MING ENERGY 長触 EVER GALLANT	吹 洲 欧洲	10月18 利 達	POOLGRACHT
朝陽機會 CHOYANG CHANCE	歐洲	10月18 朝 陽	渣滓碳倫布NL. COLOMBO 馬奧多雷 MARIA OLDEND
鎌倉 KAMAKURA	数洲	10月19 日 郵 10月20 大 阪	编编操业业LAUST MAERSK
複数腦丸 MONT BLANC MARU 露絲里理 BUNGA BURIA	歐洲	10月20 遂 初	拉普拉塔陽光SUNSHINE LA 利來离力 NL.VAN NECK
烈永 SD.LEDRA	地中海 地中海	10月20 資 隆 10月20 新 興	二旗張利馬士裝CORNELIA MA
新大阪 ZIM OSAKA · 成利水量 VILLE DE MERCURE	- 地中海	10月21 俤 特	奥雷 OHFU
滿塞第 GEROI MONKADY	那不勒斯無那	正10月21 華 林 10月22 華 林	東南
加爾羅夫 KAP.GAVRILOV 岩比蘭 RUEBELAND) 数别 、	10月22 東 亞	沐河 SHU HE
充十洲 LARGS BAY	欧洲	10月22 太 古	
盟士馬士基AXEL MAERSK 安河 ANHE	欧洲 欧洲	10月22 馬士基 10月23 招商局	而為資 AKA BHUM
NORASIA SHARJAH	欧洲	10月23 腰 倌	嘉澳灣 CARGO BAY
荷蘭 CONTSHIP HOLLAND 息后路橋 QUEEN'S WAY BRID)地中海 CREWN	10月23 遠 運 10月24 朝 陽	現波 GLOBE EMERA
VLADIMIR VASLYAE	X梅爾辛伊士斯	[堡10月24 華 林	新菜九號 XIN HUA9
亞洲勝利 ASIAN SENATOR	欧洲	10月25 怡 和 10月25 遊 行	晴山丸 SEIZAN MARU 東方大志 OOCL AMBITION
魔器一號 LIKA I 密線山 FUYUAN SHAN	地中海地中海	10月25 招商局	文部 RATU KONSORT
不來梅快輸BREMEN EXPRESS	欧洲	10月26 捷 成	整龍 SHENG LONG 士心貴 SPECO QUEEN
東方榮祉 OOCL HONOR · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	欧洲	10月26 港 郵 10月26 川 崎	+必会 SPECO KING
阿爾泰 OASIS ALTAIR	地中海	10月27 太 古	海島翠玉 NEP, EMERALD 香島治美利ROSSEVERETT
上龍迪亞 SELANDIA 利毒党党倫斯NL CLARENCE	歐洲 地中海	10月27 寶 縣 10月27 褒 隆	PRANTE DIAM
長明 EVER GLEAMY	欧洲	10月27. 利 递	分加坡被制SINGAPORE GL
協和議山 CONCORD GASSAN	地中海地中海	10月27 日 郵 10月28 利 蓬	划率 KAI SHUN 愛順 AYSEN
長冠 EVER LAUREL 學應爲士皇LAUST MAERSK	地中 (1943年) 	10月29 馬士基。	「 「
新横濱 ZIM YOKOHAMA	W.W.	10月29 新 獎 10月30 拥商局	海网 MARINE KINGD 新潟尼拉二號ZIM MANILA
学利河 HUALIHE 運河 LIAO HE	地中海 欧洲英國	10月30 松商局・	油運 MARINE FORT
端麥上 KHUD ROMAS	欧洲	10月31、漳、林	山宮六號 SUN KUNG 6, 友誼十二號YOUYI 12
er de la companya de	J • et • 644		新比先條 PIONEER SEBI
即。巴。	17宋秋		像遠河 HUAI YUAN HI 美西美 MAH IV
愛威 AVA	仰光	10月15 新 興	a HUI HUA
長異 EVER ORIENT	剛拉伯灣。	10月15 利 達	常娜 DONA ALGO 新部和二號NEW HERO 2
阿斯納統PRES.ADAMS 斯里馬尼 LANKA SRIMANI		10月15 總 統 10月16 東 淵	海蹄快航 SL. EXPRESS
銀快輪 SILVER EXPRESS	紅海	10月16 日 郵	北徽河 BEIDAIHE
長生 EVER VITAL 盛利馬士基CECILIE MAERSK	遊打 阿急伯激	10月16 利 遼 10月18 掲士瑟 '	記利 QUEENLY 分例 FENHE
编阅显示 KOREAN CROWN	古大港加爾	各答10月17 港 現	HARRING R. R. RATNA
香島怡菜利ROESEVERETT 皮雅士總統PRES, PIERCE	音大港印度 阿拉伯灣		HANGANG GLO MULPHA WLU MARAEK PINT WIEUN RUO KWANG
柯難巴 AL, WAJBA	阿拉伯灣	10月18 恰. 和	MAEREK PINT
明能 MING ENERGY EVER GALLANT	遊打 科倫坡印度	10月18	WIEUN RUO KWANG
山盛輪 YS. PROSPERITY	阿拉伯灣	10月19 日 抗	DONAM NO. 7
HIM FENHE	阿拉伯灣 阿拉伯灣	10月20 招簡局 10月20、利 議	JARA BHUM plata
長順 EVER ORDER 麥迪選總統PRES, MADISON。	阿拉伯灣	10月第一個全部	阿如 MARINE STAR
烈食 SD. LEDRA	紅海		東方前進 OOCL ADVANG 坦天加 BATANGAS
施濟 CEL JE 京班 RIO VENTURE		片拉奇绘图象月2022通 [[大從18月2日,用32頁	型別雅士 ASIA ACE
NA.C.			
, n			
			一
1. W. di 2	息列 福	運有限公	
	11N1 - 11		CHIN
SHANGHAL	JIN JU	INC SHIPPI	TRA
COR	PORATI	ON, LTD.	全
香港二上海散	以获货 [旦州、地南	
	•	And the second	
*E CT / CHRIST			171.
浦江 (定期班)	FIREL /		首航
M.V."TONG JIANG"\	/ 15	於10月14個	SCALE TO THE STATE OF THE STATE
M.V. TONG JIANG V			1 離潜,以

定期客貨班輪

進八、十八、廿八

20-24/10 26/10

16-20/10 22/10

逢五、十五、廿五 逢十、二十、三十

不定期

不定期

OTHER SERVICES

、保險、存倉、提貨、裝卸船

逢星期--

逢星期三

造星期五

M.V."JIN JIANG" V.39

MIN HAI 112

MIN HAI 225

QUANZHOU 1

MIN HAI 224

AN FA

收貨站:柴灣建新碼頭

YU ZHI 4

XUE FENG SHAN V.8928

XIA SHUI YUN 25

LUO JIANG V.XI.8957

ZHAN QIONG BO 2001/2002

ZHAN QIONG BO 01/02

ZHAN GANG BO 4/5

HAI GANG BO 1102

廣州

角

'總代理'

10月22日抵港

10月27日開行

10月23-25日收貨

	長男	A PW CITTATION		Same of the Asia Said
11		非洲	線	
行		3 1. 2 11	a de la Tarante de Santa de la compansión de la compansió	
阪	1.17 4 T	ACIFIC MARU	東非	10月15 大 阪
	人。""人" "在我的最后就是	ICA MAERSK	西非	10月16 馬士港
捐	カルルコル N ・総高 N	MACO	南非	10月16 怡 和
迷	្រស៊ីជំពី មាន់	ANI HIAN	德班	10月17 火 市
柏	型砌安 2	SAN JUAN ECILIE MAERSK	東非	10月17 周宁港
闹	歷刊思士基	MULLIE MARKON	**- ·-	10月17. 頭 獅
版	安排領袖	ANANGEL LEADER	短椎	10月18 沙 岬
僧	间比膜	R.ABIDJAN'		10月28 馬上海
僧海	· 重·上思·土亚	AXEL MARRSK	一西非	10月23 保 成
達]	POOLGRACHT		1074 20 146 144
陽	- 清落碳偏布]	NL. COLOMBO	南非	10月28 流 荥
郵		MARIA OLDENDORF		10月28 欣 洋
	process are all a field?	LAHET MAERSK	14 1	10月29 馬士岩
阪	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	VSUNSHINE LA PLA	TA Will	10月30 大 阪
初	- १८६ हा इ.ए.च्या १४४० वसानाह १४४ च्य ा	NL VAN NECK	西非	10月30、选 湾
隆	イリペトのスリ (dzabitatius ta	ECORNELIA MAERS	K 東非	10月10 馬上龍
興		OHFU	南非	11月2 並 聯
特	奥雷	OILLO		
林		東南	臣 線	
林		水門		
32	沐河	SHU HE	受谷	10月15 招商局
古	経準倫	SOVEREIGN ACCORD) 夏谷	10月16 日 郵
工型		EVER ORIENT	新加坡	10月15 利 遠
	i North de Aller	AWA DUITIN	- 易公	10月15 華洋行
商局 —	門馬賓	CVDGU BYA		10月15 港 興
信	弱換器	CARGO BAY SHANG CHENG	喜公新加协 核	城10月16 招商局
Ű.				
陽	羽波	GLOBE EMERALD XIN HUA 9 SEIZAN MARU	2917月9年1日2日 島 分	10月16 三 変
林	新華九號	XIN HUA 9	50.10 加加加加加加加	10月16 山下
和	睛山九 ,	SEIZAN MAKU	对州牧 巴生。	10日18 進 駅
行		COOT AMERICAN	127.7	[0/] 10 (5
商局	سمارہ ک	DATTE KUNSUKTUUM	1 BB 16.50	111/2/10 14 277 4
成		OTHER MILE I A MULE	350 P.4V	- TONITO NO. 40 14
郵	1. 少事	SPECO DUEEN 3	内侧 混 脱山机 似宁	-(M)TAXITA ket So.
130	1. M A.	CODON KING	汉邓卢贯耐兴	Translati kwi serili
古	No 14, 301 CC	NED THERALD	新加坡	10月17日16日本
雅	med of this A std. 45	ⅆℴΩⅇℇ℟℧℟℞℟℧ℸ	\$30 DH 112	10月11 (0 22]
(唯	. M. T.	SPRANTE DIAMONI) 新加坡巴征。	一、10万17)度 一类
		***************************************	事のこうだします(ない)りは 1989 (1 2)	PANGARONANO INDUSTRIA NACETT
1 遂	AL AMERICA TO	KAI SHUN AYSEN AL, WAJBA	新加坡	10月18 大 築
* 郵	AND WES	AVSEN	民印分	10月18 港 恒
1 達	受順 // // // // // // // // // // // // //	AT WATDA	被情地	10月18 恰和
建基	70. 70. 70.	MARINE KINGDOM	37 200 200	10月18 永隆
F. 與	10 · 6年1 / 6	WARING CINCLOUM	X G	
們商局	新 湯尼拉	WZIM MANILA II	13.60 D 13.60	10 E 12 4k 1/4
ll南局。	海運	MARINE FORTUNE: SUN KUNG 6, YOUYI 12	K. 製食	17月10 42 4年
・林・	山宫六號	SUN KUNG 6,	即形	10/1 in TAS AN
		RYOUYI 12	受谷	10月18 二 文
	新比先錄	PIONEER SEBELAS	3 新加坡巴生	10月18 中 央
	传递河	HUAI YUAN HE	: 粉形似	10月19 - 沿南局
	常西等	MAH IV	型谷	. 10月19 旅峰()
沂 興	惠摩	HUI HUA	受谷	10月19 珠 江。
利達	数据	DONA ALGO	新加坡	10月19 中央
纵 统	海绵流和…	NEW HERO 2	印尼	10月19 聯。航
東淵	がはなりになった。	SL. EXPRESS	新加坡。	10月24、海 建
	一	BEIDAIHE	新加坡植城。	10月20年报前局。
日 野 利 遠	- 163以(型 - 2750	QUEENLY	新加坡巴生	
	3/13/PU	FENHE **	多种 相似用生	省城10月20。招展
思士基 港 現	#####################################	FENHE R.R. RATNA	新加坡印尼	
1	中华州州	TANCANG GLOP		10月90 東宇港
福水		HANGANG CLORY	A Die 拉	10月20 恰和
總統		MULPHA KLUANG	医骨骨	10月21 馬士基
怡、和	第二次	MARREK PINTO	13 / E5 V-0 / E2270	10月21 琳 航
聖海"	N. R. S.	WIEUN	印尼	,
利達	十级和光度	RUOLEWANG	新加坡巴生	10月00 24 日
日,坑	胸裏器	DONAM NO. 7	雙件	10月22 港 興
招悔局。		јала вним	、 	10月22 潭洋行
利油	百利浓	PLATA	叉 谷	10月22 日 野
21	海外	MARINE STAR		10.月23 永 隆
	相子前部	OOCL ADVANCE		10月23 浩 郵
2000	m= lm	BATANGAS	新加坡巴生	10月23 流 高
	正洲雅士		為尼拉宿路	
Valera Gan	TO DE POSTO DE T			
e u	-			
	<u> </u>	***		
		一	對外留旦	運輸總公司
HILL	17. 1	SINGUANA THE	멋깇룍꼑	大工 +100 47C)>>
及公		宣波 宣波	分公司	
		CHINA NA	TIONAL FORE	IGN TRADE
[PP]	MA	TRANSPO	RTATION COR	NANGBO BRANCH.
)		P45. 17.5		1111 44
		全集装 金集装	箱班輸定期	LILLAND CONTRACTOR
20		l		A 22

		N KUENG 6			10月25 保 10月25 港	
. 1		EP. IVORY DWA		诉加坡 新加坡印尼	10月25 次	邓
	製飾 扫	ING SON		48	_10月2日 - 珠	Ш.
	水怪 T	ai bao		更合情源出生	10月38 吳	e d in
		中	國月	寸 地		
	Service Nation	ILD SUN		上海	10月16 – 舞	.
	通順 MAN A QI	UAN ZHOU 1	•	類例	10月16 章	
	L	IÙ XU GUAN		運合 aculterid	10月15 章 10月15 計	
	100	AN ZHONG H ING JIANG		福州坦门	10月16 單	夏
		טעט	0	di ili	10月16 弱	t D
	治合 F	AIR COSMOS	e i je i veriji. O je križnos	特岛大連	10月15 数 10月16 等	
[.;	- 関語一二○M - ≒0′	IIN HAT1 2 0 AN JIANG		北海	10月16 ガ	K igh
	Marie L	IN JIANG		上海	10月16 才	
	Acres 141	IAN JIANG		区内 上海	10月16 名 10月16 日	
		vanji Upersix		业 被	10月17 🛂	7 夏
	油蝇 H	IAI XING			10月17 清	
		KY HÖVER		失谢 沃 律	10月17 月	
	~~	IN QUO ONGAN		海口	10月17	i D
	通運" N	IILD TRAN			10月17 第	
	新海難 N	NEW HAI HUA		上海 武 英	10月18	: : :
	予行 *	DIN TAI BINO OCEAN E,CHENG		背局	10月19. 7	• .
		E.CHENG		上海新港 人連		
		YUN FENG PING XIANG (10 H 20	
	新海河	KING HAI HE		上海新港	10月20	
	EL THE Y	MALAN		海口	10月20 10月21	
	→大災 (・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	GREAT BEAU	RIVER	2.4	10月21	招商局:
	- 露江	XIANG JIANG		上海	10月21	
	:L.1/3	SHANGHAI		上海 智局	10月22 10月23	ற்கு இது இது
	The state of the s	SHUNQUAN ILOVIK		大連	10 F 22	
	智剛山	HELAN SHAN		Will.	10月22	
		TRADE RELI TIAN YAN		天津 天冲	· 10月23 10月23	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
!	- 天涯 - 熊岳城	XIONGYUECH		新港	10月25	
2	مردارة ليوني			省線		
<u>.</u>				n /	10月15	→ ' ₩.
1	54: 1 54	HAI GUANG KWANG TA 2	'''	台灣 高雄	10月15	1,121
Ž.	意大利快輸	ITALIAN EX	PRESS	港陸	10月15	
	4 台利	LTEIVDES		100	10月16	
Į.	福华	FU CHUN KUO CHANG		台灣 台灣	10月16	
į.	345 XX — 30	KIEN HWA?		高翻	10月16	
t 引		GLORY CONT	PAINER	台灣 高雄	10月16	水 旅
<u></u>	- 泰宗 通聯	MILD UNION		台灣	10月17	
L.,				南朝鮮	綿	
元 元						₩ 4 %
土	萬里雅士	MERCURY A	CE '	日本日本	10月15	新典
出	对禄	FAR COSMO	S _{SR}	釜山	10月15	辞 景
	· 一上王 人比市	ATTALIAN.	CPEECS		10月15	
野河		HAP GUANG	LORY	登山	10月15	東宇
」。 和	* 表页摄 ፟	RHEIN BRI	GE	日本	10月15. 30月18 10月16 10月16	○川 M 1 趣 参
基	聯成 越來	UNITED WA	Y	EUL W	18 16	常界
航 洋	1 編輯	FU CHUN		The R	10416	大与
興	・腰新龍・	GLORIA	•		10月16	10 7
行。	1 km 760	DRAGNET KUO CHANG	3	**	10月16	欣 ?
職		MILD VICTO	ORY	釜山	10月14	
郵		ANDROMEI PEARL REI	ia etak Efer	日本	19918	No.
高.	珍珠帆 東方同盟			· H*	10月18	
::1	A service of the serv		• •	4.		
1 i i			<u></u>			*
				注意 (1)	\ #8	3 /3
百	\ 	X E		还汗	7,55	
		C	HINA O	CEAN SI	HIPPING	COM
VCH		1	津渍	羊運輸化	司貨運	大理 >>
	71	香港→上海	·新港·		京・全貨箱	
•		日化 上呼	441 CE			3000
	ልቤሪ	2/結/2		- 收/1	截貨期	. .
٠.		名/航次 (山 PING DIN	G SHAN	, <u></u>	<u>截貨期</u> 4-18/10	

	de Gin		TAMATRIK ATTICATOR PRILID	17月1号1天、李宁《日本新江花》。	10月20. 大阪
LIN JIANG	上海	10月16 - 招刊局 10月16 - 招商局	調魚原放 ALLIGATOR PRIDE 麥堅納機 MACKINAC BRIDGE		10月21:川二崎
, LIAN JIANG	型 門				10月22 周士指
WANJI		10月16 中 饼			
SUPERSIX	学议	10月17 華 夏			10月22 周士地
HAI, XING	上海	10月17 村商副	日本太陽神JAPAN APOLIO	西北太平洋。	10月22 日 和
SKY HÖVER	天体	10月17 聲 選	AF INTELLIGIBLE SENATOR	美國	10月22 僧 相
	头 排	10月17 郵 勝	新热那亞 ZIM GENOVA	洛杉磯紅約 二二	10月22 新 美
AN QUO		10月17 😣 夏		西北太平洋纽約	10月22、約 隆
TONGAN	海口			2000年。艾涛和约	10月22 日 : 邱
MILD TRAN	上海	10月17 知 腾	DH 24 28 11 = ""	一图 4L 从"五件"如6% - 25	10 Pag 44 46
越 NEW HAI HUA	人上推	10月18 金 赞	// LL	西北太平洋纽約	10月22 総 級
QIN TAI	武英	10月18 - 第 夏	明洋 MING OCEAN	洛杉磯紐約	10月22 華 海
		10月19. 太 平	奥沙加 OXACA	西南太平洋	10月23 韓 特
SINO OCEAN	骨岛	10月19 選 運	TELVINO	西北太平洋	10月23 献 進
E,CHENG	上海新港		TO THE PERSON AND THE	the state of the s	10月24 港 郵
YUN FENG	人連	10月18 率 夏:		・シモスは 外の Apple 1977年 - Trop Tural Apple 1977年 APP APP	TO HOLL AND MA
PING XIANG CHENG	竹扇	10月20 招商周	約翰達意然PRES. JOHNSON	四北大平世祖初	10月24 總 統
	上海新港	10月20 遠 進	保衛者 SL DEFENDER		110月25 海 陸
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	海口	10月20 招商局	長合 EVER GATHER	- 創約	(10月25) 利 選
MALAN	" : "	10月21 輝 鵩	The state of the s	可卫士平洋	10月25 川 崎
GREAT BEAUTY	天律		2 (10) (10) (10) (10) (10) (10) (10)		10月26 利 述
PROSPERITY RIVER	. 新港	10月21 招商局	長政 EVER GOVERN	· 可使用的CALL SOCIAL	And the heart of the state of the
XIANG JIANG	1.海	10月21 雌 騰	现代司令 HYUNDAI COMMANDE	区四北太平洋	10 A 20 X
SHANGHAI	上海	10月22 招间局	經魚光菜 ALLIGATOR GLORY	一西南太平洋紐約	910月37
			THE PARTY OF THE P	西北太平洋組約	010月27 . 總 統
Į SHUNQUAN	背積 一	10月28 题 义	The second secon	全國東加拿大	10月27 招聘局
e ILOVIK	大進	10月22 辛 夏	溢河 YI HE	artikala William	10月27 日 郵
	並推	10月22 招商局。	、出度 HIRA II		
	天津	10月23 輝 騰	LAMBOR NED AMBER	。西南太平洋细色	910月27。港,但
TRADE RELISH	r Alli	10月23 草 連	LAND TIMBAANSOGRACHT	" 蹇既岛檀香山	10月27 新一數
TIAN YAN	天神 "		A-AABHARDROOKTAN BRIDGE	" 那 萬 英 坐 手 凯 第	94 O'/9 2K (34) - 2006 (35)
XIONGYUECHENG	, 創造	10月25 招商局	勿地打馬士基MATHILDE MAERS	Kini 语一定现象组织	110月2B - 馬士語
		Section Confidence	勿地引馬正整MAINIEDE MACA	्रिक्ष स्थापना । स्थापना विकास स्थापना	10月00 日 解
台灣	省級		前進 ASIAN PROGRESS	一個電用	10月28 日 郵
	n de la companya de l		型諸馬上港ARNOLD MAERSK	也北大平洋組織	910月28 馬工海
HAI GUANG	台灣	10月15 太 平			
	高雄	40月15 永,裕	中南美洲	H NR	
大一號 KWANG TA 2		10月15 陸 洋	the second secon	and the second s	A Division Section 1987
大利快輸ITALIAN EXPRESS	基隘		LARA	南美	10月15 准 運
PLEIADES	台灣	10月16 昌 宏	太平丸 PACIFIC MARU	南獎	10月15 大 页
4 FU CHUN	台灣	,10月16 大 榮	A PROPERTY AND AND AND	417	10月15 日 郵
KUO CHANG	会灣	10月16 版 洋	A STATE OF THE SECOND S	南美	10月17 太 占
	高維	10月16 永 裕	The second of th	2.5 C 1 C 1 C 1 C 1 C 1 C 1 C 1 C 1 C 1 C	10月18 利 室
TATEL A PROPERTY OF THE PARTY TO		10月16 保 威	長智 EVER, GENTRY	加勒比海	
統合權 GLORY CONTAINER			TAMPERE	巴塞馬	10月19 百保利
TAI LAI	高維	10月17 永 裕	天使希望 ANGELIC HOPE	加勒比海	10月20 流 華
MILD UNION	台灣	10月17 輝. 騰		加勒比海	- 10月21 - 川 - 崎。
				南巍	10月23 盟利行
	法的保护		福祉利奥 FROTARIO	南獎	10月26 並 聲
⊢ ∧ •			A STATE OF THE STA	. DO 40k	・・・ エリアルるいっちはよう 三行をしょうだ
日本・	Edd - Azilad.	IXII.	查聚局尼拉NT MANITED		
and the <u>prime life</u> of			查확馬尼拉NL MANILA □ EVER GATHER	加勒比海	10月25 利 進
里船上 MERCURY ACE	日本 .	10月15 美 邦	利合 EVER GATHER		
里雅士 MERCURY ACE	日本日本	10月15 美 邦 10月15 新 與	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA	加勒比海中美	10月25 利 進
里船上 MERCURY ACE 成 AVA FAIR COSMOS	日本 日本 登山	10月15 美 邦 10月15 新 與 10月15 景 華	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA	加勒比海中美	10月25 利 進
里船上 MERCURY ACE 成 AVA FAIR COSMOS	日本日本	10月15 美 邦 10月15 新 與 10月16 景 華 10月15 陸 洋	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA	加勒比海中美	10月25 利 進
里雅士 MERCURY ACE 成 AVA 译 FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN, XPRISES	日本 日本 登山 日本	10月15 美 邦 10月15 新 與 10月15 景 華	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 澳洲•新	中美	10月25 利 進 10月25 月 航
里雅士 MERCURY ACE 成 AVA 这 FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN EXPESS 光 HAPCII NG	日本 日本 出	10月15 美 邦 10月15 新 與 10月16 景 華 10月16 陸 洋 10月16 太 平 10月15 東 宇	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 澳洲 • 和 No. 1	中美田園級	10月25 利 遠 10月25 日 觚 10月17 遠 連
里雅士 MERCURY ACE AVA Y FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN, XXPRISES 光 HAP GUANG KEUMJANG CLORY	日本 日本 出	10月15 美 邦 10月15 新 與 10月16 景 華 10月16 陸 洋 10月16 太 平 10月15 東 宇	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 澳洲・新 松城 SONG CHENG T 小尉 KIANG REEFER	川朝 出海 中美 西蘭 緑 東洲 東州 吳州	10月25 利 遠 10月25 日 航 10月17 遠 運 10月17 資 隆
里雅士 MERCURY ACE AVA 译 FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN AXPRESS 光 HAP GUANG 江 KEUMDANG CLORY	日本 日本 出	10月15 美 邦 10月15 新 與 10月16 景 華 10月16 陸 洋 10月16 太 平 10月15 東 宇	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 澳州・ 新 松城 SONG CHENG KIANG REEFER	川朝 出海 中美 西蘭 緑 東洲 東州 吳州	10月25 利 遠 10月25 日 航 10月27 遠 運 10月17 演 騰 10月17 章 林
里雅士 MERCURY ACE AVA 译 FAIR CUSMES 大利快輸ITALIAN AXPRESS 光 HAP GUANG C RELIMINANG CLORY G RELIMINANG CLORY G UNITED WAY	日本 日本 登山 日本 日本	10月15 美 邦 10月15 美 邦 10月16 景 華 10月16 陸 平 10月16 太 東 10月16 別 景 30月18 景	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA	川朝 出海 中美 西蘭 緑 東洲 東州 吳州	10月25 利 遠 10月25 日 旅 10月27 遠 選 10月17 瓊 耀 10月17 瑠 林 10月17 新 興
里船士 MERCURY ACE AVA 这 FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN EXPESSS 光 HAP GUANG C REUMINANG CLORY 当情 NEIE IN BRIGGE UNITED WAY	日本 日本 出	10月15 美 邦 10月15 美 邦 10月15 景 華 10月15 陸 本 平 10月15 太 東 川 10月15 東 川 10月16 別 景 10月16 港 10月18 港	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA W	加勒	10月25 利 遠 10月25 日 旅 10月27 遠 選 10月17 瓊 耀 10月17 瑠 林 10月17 新 興
里雅士 MERCURY ACE AVA 译 FAIR CUSMES 大利快輸ITALIAN XPRESES 光 HAP GUANG C RELIMINANG CLORY G RELIMINANG CLORY UNITED WAY WELA	日本 日本 出	10月15 美 邦 10月15 美 邦 10月16 景 華 10月16 陸 平 10月16 太 東 10月16 別 景 30月18 景	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委內西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE	加斯 中 間 無 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與	10月25 利 遠 10月25 日 航 10月27 遠 遊 10月17 瓊 騰 10月17 章 林 10月17 新 與 10月18 太 古
里雅士 MERCURY ACE R AVA E FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN AXPERSES 光 HAT GUANG KEUMITANG CLORY G RELININGS HOGE WITTED WAY VELA FU CHUN	日本 日本 出	10月15 美 邦 10月15 美 邦 10月15 景 華 10月15 陸 本 平 10月15 太 東 川 10月15 東 川 10月16 別 景 10月16 港 10月18 港	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委內西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 資業美娜 BUNGA MELOR	加中 以 海州 经晚晚海 海州 医甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基	10月25 利 進 10月25 日 航 10月17 遭 運 10月17 實 10月17 新 財 10月17 新 財 10月18 本 財 10月20 遂 初
里雅士 MERCURY ACE R AVA E FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN XXPRESS 光 HAT GLANG KELMITANG CLORY LIT RELIMINANG CLORY LIT VELA R VELA FU CHUN 利益 GLORIA	日本 日本 出	10月15 美新典 華洋平宇崎 華	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委內西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 資業與 BUNGA MELOR 新加坡 COLUMBUS SINGAP	加勒 中 即 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與	10月25 利 逾 10月25 利 逾 10月25 日 逾 10月17 遭 避 騰 林 興 10月17 新 下 10月17 新 下 20月18 水 東 古 初 10月20 華 林
里雅士 MERCURY ACE AVA FAIR CUSMOS 大利快輸ITALIAN EXPESSS 光 HALGIANG KELMITANG CLORY J橋 RELIN BRIGGE UNITED WAY VELA FU CHUN (利益 GLORIA DPAGNET	日本 日本 出	10月15 美新景隆 邦興華洋平宇崎幸興宇興興 10月15 10月15 10月15 10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委內西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 資嘉美娜 BUNGA MELOR 新加坡 COLUMBUS SINGAP	加斯克斯 斯里斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯	10月25 利 逾 10月25 利 逾 10月25 日 逾 10月17
里雅士 MERCURY ACE R AVA E FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN XPRISES 光 HAT GLIANG KELMITANG CLORY J KUCHUN J CHUN J CHUN J CHUN J CHUN J CHUN KUO CHANG	日日登日日签日签公司	10月15 美新景學 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 留新美娜 BUNGA MELOR 新加坡 COLUMBUS SINGAPO 東北 LOVCEN	加勒 中 即 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與	10月25 利 逾 10月25 利 逾 10月25 日 逾 10月17 遭 避 騰 林 興 10月17 新 下 10月17 新 下 20月18 水 東 古 初 10月20 華 林
里雅士 MERCURY ACE AVA 正 FAIR CUSMOS 大利快輸ITALIAN AXPINESS 光 HALIAN AXPINESS NITTED WAY WELLA FU CHUN ALIA GLORIA MILD VICTORY	日日经日日经日益公 以 本本山本本山本山山本山山本山	10月15 美新景學 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 留新美娜 BUNGA MELOR 安斯地坡 COLUMBUS SINGAPO 東玉 LOVCEN 西寧別長 KAP,SILIN	加斯 中 即 無明後晚後來新聞 中 即 無明後晚後來新聞 中 與明後晚後來新聞 中 的 與明後晚後來 DRE新聞 DRE新聞 DRE新聞 DRE新聞	10月25 利 逾 10月25 利 逾 10月25 日 逾 10月17
里雅士 MERCURY ACE AVA FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN AXPESES 光 HAP GUANG KEUMTANG CLORY 古橋 RELETT BRIDGE 以 UNITED WAY VELA FU CHUN 和 GLORIA DRAGNET KUO CHANG MILD VICTORY	日日经日日经日益公 以 本本山本本山本山山本山山本山	10月15 東新景隆太東川景港大港港队東 10月15 10月15 10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月17 10月17 10月17 10月18	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亚ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 留新美娜 BUNGA MELOR 安那 BUNGA MELOR 近川坡 COLUMBUS SINGAPO 東王 LOVCEN 西黎州長 KAP SILIN	加中 以 無明幾歲沒來比新州東 別中 以 無明幾歲沒來比新州東 別用 與明幾歲沒來比新州東 內理特 內理特 內理特	10月25 日 10月25 日 10月27 世 10月17 遊 10月17 新 10月17 新 10月17 新 10月20 華 10月20 華太 10月20 華太 10月21 東 10月21 東 10月24 寶
里雅士 MERCURY ACE AVA E FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN AXPESES 光 HAT GUANG KEUMIANG CLORY KEUMIANG KUCHUN AUT CHUN AUT CHUN MILD VICTORY ANDROMEDA STAR	日日经日日经日经会员不在山本山本山本山本山本山本山本山本山市	10月15 美新景學 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 留新美娜 BUNGA MELOR 安斯坡 COLUMBUS SINGAPO 東北 LOVCEN 東北 LOVCEN 西寧島長 KAP, SILIN 奥克塔維亞OCTAVIA 東京塔維亞OCTAVIA	加中	10月25 日 10月25 日 10月27 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月20 10月20 10月20 10月21 10月22 10月24 10月24 10月24 10月24
里雅士 MERCURY ACE AVA 正 FAIR CUSMOS 大利快輸ITALIAN XPRISES 光 HALIAN XPRISES	日日经日日经日益公 以 本本山本本山本山山本山山本山	10月15	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亚ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 留新美娜 BUNGA MELOR 安那 BUNGA MELOR 近川坡 COLUMBUS SINGAPO 東王 LOVCEN 西黎州長 KAP SILIN	加中 以 無明幾歲沒來比新州東 別中 以 無明幾歲沒來比新州東 別用 與明幾歲沒來比新州東 內理特 內理特 內理特	10月25 日 10月25 日 10月27 世 10月17 遊 10月17 新 10月17 新 10月17 新 10月20 華 10月20 華太 10月20 華太 10月21 東 10月21 東 10月24 寶
里雅士 MERCURY ACE AVA 正 FAIR CUSMOS 大利快輸ITALIAN XPRISES 光 HALIAN XPRISES	日日经日日经日经会员不在山本山本山本山本山本山本山本山本山市	10月15	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 留新美娜 BUNGA MELOR 安斯坡 COLUMBUS SINGAPO 東北 LOVCEN 東北 LOVCEN 西寧島長 KAP, SILIN 奥克塔維亞OCTAVIA 東京塔維亞OCTAVIA	加中	10月25 日 10月25 日 10月27 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月20 10月20 10月20 10月21 10月22 10月24 10月24 10月24 10月24
里雅士 MERCURY ACE AVA 正 FAIR CUSMOS 大利快輸ITALIAN XPRISES 光 HALIAN XPRISES	日日经日日经日经会员不在山本山本山本山本山本山本山本山本山市	10月15	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 留新美娜 BUNGA MELOR 安斯坡 COLUMBUS SINGAPO 東北 LOVCEN 東北 LOVCEN 西寧島長 KAP, SILIN 奥克塔維亞OCTAVIA 東京塔維亞OCTAVIA	加中	10月25 日 10月25 日 10月27 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月20 10月20 10月20 10月21 10月22 10月24 10月24 10月24 10月24
里雅士 MERCURY ACE AVA 正 FAIR CUSMOS 大利快輸ITALIAN XPRISES 光 HALIAN XPRISES	日日经日日经日经会员不在山本山本山本山本山本山本山本山本山市	10月15	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 留新美娜 BUNGA MELOR 安斯坡 COLUMBUS SINGAPO 東北 LOVCEN 東北 LOVCEN 西寧島長 KAP, SILIN 奥克塔維亞OCTAVIA 東京塔維亞OCTAVIA	加中	10月25 日 10月25 日 10月27 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月20 10月20 10月20 10月21 10月22 10月24 10月24 10月24 10月24
里雅士 MERCURY ACE AVA 正 FAIR CUSMOS 大利快輸ITALIAN XPRISES 光 HALIAN XPRISES	日日经日日经日经会员不在山本山本山本山本山本山本山本山本山市	10月15	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 留新美娜 BUNGA MELOR 安斯坡 COLUMBUS SINGAPO 東北 LOVCEN 東北 LOVCEN 西寧島長 KAP, SILIN 奥克塔維亞OCTAVIA 東京塔維亞OCTAVIA	加中	10月25 日 10月25 日 10月27 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月20 10月20 10月20 10月21 10月22 10月24 10月24 10月24 10月24
単独士 MERCURY ACE AVA FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN EXPESS 光 HALCIIAN EXPESS 光 HALCIIAN EXPESS 光 HALCIIAN EXPESS 光 HALCIIAN ERECE	日日经日日签日签名 1000 全市 66日日日日 1000 1000 1000 1000 1000 1000 10	10月15 10月15 10月15 10月15 10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月17 10月17 10月18	利合 EVER GATHER 安里那 BOLINA A BOLING A BOLIN	加中	10月25 日 10月25 日 10月27 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月17 10月20 10月20 10月20 10月21 10月22 10月24 10月24 10月24 10月24
単独士 MERCURY ACE AVA FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN EXPESS 光 HALCIIAN EXPESS 光 HALCIIAN EXPESS 光 HALCIIAN EXPESS 光 HALCIIAN ERECE	日日经日日签日签名 1000 全市 66日日日日 1000 1000 1000 1000 1000 1000 10	10月15 10月15 10月15 10月15 10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月17 10月17 10月18	NAME OF THE REPORT OF THE REP	加中 以 共和 特別 以及 是 新州 建 新州 是 明 美 的 是 明 美 的 是 新州 是	10月25 日 10月25 日 10月27 遊寶 10月17 10月17 10月17 10月18 次遊華太華寶 10月20 10月21 10月24 10月24 10月24 10月24
単独士 MERCURY ACE AVA FAIR COSMOS 大利快輸ITALIAN EXPESS 光 HALCIIAN EXPESS 光 HALCIIAN EXPESS 光 HALCIIAN EXPESS 光 HALCIIAN ERECE	日日经日日签日签名 1000 全市 66日日日日 1000 1000 1000 1000 1000 1000 10	10月15 10月15 10月15 10月15 10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月17 10月17 10月18	NAME OF THE REPORT OF THE REP	加中 以 共和 特別 以及 是 新州 建 新州 是 明 美 的 是 明 美 的 是 新州 是	10月25 日 10月25 日 10月27 遊寶 10月17 10月17 10月17 10月18 次遊華太華寶 10月20 10月21 10月24 10月24 10月24 10月24
理能士 MERCURY ACE 成 AVA 注 FAIR CUSMES 大利快輸ITALIAN XPRISES 光 HAP GUAME 光 KELMIANG CLORY	本本山本本山本山山本山山本山本本山本山本山本山本山本山本山本山土 (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)	10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月18 10月18 10月18 10月18 10月18 10月18	東里那 BOLINA 現外・新 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 野洲翡翠 ASIAN JADE 資源美娜 BUNGA MELOR 京源 BUNGA MELOR JOVCEN KAP SILIN JOVCEN KRASNOGVARDEEC NOVIKOV PRIBOY	加中 以 共和 特別 以及 是 新州 建 新州 是 明 美 的 是 明 美 的 是 新州 是	10月25 日 10月25 日 10月27 遊寶 10月17 10月17 10月17 10月18 次遊華太華寶 10月20 10月21 10月24 10月24 10月24 10月24
理能士 MERCURY ACE 成 AVA 注 FAIR CUSMES 大利快輸ITALIAN XPRISES 光 HAP GUAME 光 KELMIANG CLORY	本本山本本山本山山本山山本山本本山本山本山本山本山本山本山本山土 (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)	10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月18 10月18 10月18 10月18 10月18 10月18	利合 EVER GATHER BOLINA PUM NI WWW SONG CHENG LUD KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 資嘉美娜 BUNGA MELOR 安湖坡 COLUMBUS SINGAP 東土 LOVCEN 西寧州長 KAP SILIN 奥克塔維亞OCTAVIA ※ 東京 KRASNOGVARDEEC NOVIKOV PRIBOY	神	10月25 日 10月27 世 10月17 10月17 10月17 10月18 水遊 華 太 華 安 單 本 10月20 10月21 10月24 10月24 10月24 10月24
理能士 MERCURY ACE 成 AVA	本本山本本山本山山本石山本本山本本山本本山本本山本山本山山山本石山本市 帝田田田 III III III III III III III III II	10月15 美新景隆太東川景潜平宇崎翠典宇興與洋宝河 10月15 10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月18 10	利合 EVER GATHER BOLINA PUM NI WWW SONG CHENG LUD KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 資嘉美娜 BUNGA MELOR 安湖坡 COLUMBUS SINGAP 東土 LOVCEN 西寧州長 KAP SILIN 奥克塔維亞OCTAVIA ※ 東京 KRASNOGVARDEEC NOVIKOV PRIBOY	神	10月25 日 10月27 世 10月17 10月17 10月17 10月18 水遊 華 太 華 安 單 本 10月20 10月21 10月24 10月24 10月24 10月24
理能士 MERCURY ACE 成 AVA	本本山本本山本山山本石山本本山本本山本本山本本山本山本山山山本石山本市 帝田田田 III III III III III III III III II	10月15 美新景隆太東川景潜平宇崎翠典宇興與洋宝河 10月15 10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月18 10	利合 EVER GATHER BOLINA PUM NI WWW SONG CHENG LUD KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 資嘉美娜 BUNGA MELOR 安湖坡 COLUMBUS SINGAP 東土 LOVCEN 西寧州長 KAP SILIN 奥克塔維亞OCTAVIA ※ 東京 KRASNOGVARDEEC NOVIKOV PRIBOY	加中 以 共和 特別 以及 是 新州 建 新州 是 明 美 的 是 明 美 的 是 新州 是	10月25 日 10月27 世 10月17 10月17 10月17 10月18 水遊 華 太 華 安 單 本 10月20 10月21 10月24 10月24 10月24 10月24
理船士 MERCURY ACE AVA 这 FAR COSMOS 大利快輸ITALIAN XPRISES 光 HAT GUAPE XELMIARG CLORY 当時 RUEIN BRIGGE UNITED WAY WELA PU CHUN GLORIA MILD VICTORY ANDROMEDA STAR RUEIN BRIGGE MILD VICTORY ANDROMEDA STAR FORM PEARL REEFER COCL ALLIANCE 天津遠	在本山本本山本山山本山山本山本本山本山本山本山大山山大山山大山山大山山大山山大山山	中央 中	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA (與) 新	加中 以 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與	10月25 日 10月27 10月17 10月17 10月17 10月17 10月18 10月20 10月21 10月21 10月24 10月24 10月24 10月24 10月24
理能士 MERCURY ACE 成 AVA	本本山本本山本山山本山山本山山本山本本山本本山大山山北山山本山山本山市、 IT AN 解 上 IT AN 解 上 IT AN 解 上 IT AN IT A	中央 10月15 10月16 10月18 10	利合 EVER GATHER 玻里那 BOLINA (與) 新	加中 以 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與 與	10月25 日 10月27 10月17 10月17 10月17 10月17 10月18 10月20 10月21 10月21 10月24 10月24 10月24 10月24 10月24
理能士 MERCURY ACE 成 AVA 注 FAM CUSMCS 大利快輸ITALIAN EXPESSS RELIGIONAL ARELIGIONAL AVA ARELIGIONAL AVA ARELIGIONAL AVA ARELIGIONAL AVA ARELIGIONAL AVA ARELIGIONAL AVA AVA AVA AVA AVA AVA AVA AVA AVA A	本本山本本山本山山本山山本山山本山本本山本本山大山山北山山本山山本山市、 IT AN 解 上 IT AN 解 上 IT AN 解 上 IT AN IT A	中央 10月15 10月16 10月18 10	利合 EVER GATHER 変星那 BOLINA 投	加中 即 無則然晚後來是新則來新與 加中 即 無則然晚後來是新則來新與 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特	10月25 日 進 10月25 日 進 10月17 電 10月17 和 10月17 10月17 10月18 水
理能士 MERCURY ACE 成 AVA FAR COSMCS 大利快輸「TALLAN」。 XPESS 大利快輸「TALLAN」。 XPESS 大利快輸「TALLAN」。 XPESS KELLIN BRISGE UNITED WAY VELA FU CHUN (利能 GLORIA DRAGNET KUO CHANG MILD VICTORY ANDROMEDA STAF PEARL REEFER COCL ALLIANCE T 津地 配名/航次 配名/航次	在本山本本山本山山本山山本山山本山本本山本本山本山本山大山山山本山山本本山东山山山本山山山本	中央 10月15 10月16 10月18 10	利合 EVER GATHER 変星那 BOLINA 投	加中 即 無則然晚後來是新則來新與 加中 即 無則然晚後來是新則來新與 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特 內亞特	10月25 日 進 10月25 日 進 10月17 電 10月17 新次遊 華 10月18 次遊 華 10月20 章 10月21 中 10月24 章 10月24 章 10月24 章 10月24 章 10月24 章
理能士 MERCURY ACE 成 AVA FAR COSMCS 大利快輸「TALLAN」。 XPESS 大利快輸「TALLAN」。 XPESS 大利快輸「TALLAN」。 XPESS KELLIN BRISGE UNITED WAY VELA FU CHUN (利能 GLORIA DRAGNET KUO CHANG MILD VICTORY ANDROMEDA STAF PEARL REEFER COCL ALLIANCE T 津地 配名/航次 配名/航次	在本山本本山本山山本山山本山山本山本本山本本山本山本山大山山山本山山本本山东山山山本山山山本	中央 10月15 10月16 10月18 10	利合 EVER GATHER 接里那 BOLINA 次州・打 松城 SONG CHENG 11	加中 即 無理所用 的 是,是是一个 是,是是一个 是,是是一个 是,是是一个 是,是是一个 是,是是一个 是,是一个 是,是一个是,是一个	10月25 日 進 10月25 日 進 10月17 電 10月17 新次遊 華太 10月18 次遊 華太 10月20 10月21 10月24 本 10月24 本 10月24 本 10月24 本 10月24 本 10月24 本 10月24 本
理能士 MERCURY ACE 成 AVA FAIR COSMCS 大利快輸ITALIAN XPRISES 大利快輸ITALIAN XPRISES 大利快輸ITALIAN XPRISES 大利快輸ITALIAN XPRISES 大利快輸ITALIAN XPRISES 大利快輸ITALIAN XPRISES	日日登日日登日日登台至 1 本本山本山山山本山本本山本山本山山山本山山本山山 1 下 1 S 2 比 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	10月15 10月15 10月15 10月15 10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月18 10月1	利合 EVER GATHER 東里那 BOLINA 松城 SONG CHENG 江少尉 KIANG REEFER 金石 GAMZAT TSADASA 新委内西亞ZIM VENEZIA 亞洲翡翠 ASIAN JADE 資源美娜 BUNGA MELOR 東北 LOVCEN 西寧紀長 KAP SILIN 奥克塔線亞OCTAVIA 東京塔線亞OCTAVIA KRASNOGVARDEEO 南里培 NOVIKOV PRIBOY 本 Also accep Gulf/	加中 関 実 の は の の の の の の の の の の の の の	10月25 日 進 10月25 日 進 10月17 電 10月17 新次 遊 華 大 10月17 新次 遊 華 大 10月20 華 大 10月21 中 10月24 中 10月24 中 10月24 中 10月24 中 10月24 日 10月24 日 10月25 日 10月26 日 10月26 日 10月27 日 1
理能士 MERCURY ACE 成 AVA FAR COSMCS 大利快輸「TALLAN」。 XPESS 大利快輸「TALLAN」。 XPESS 大利快輸「TALLAN」。 XPESS KELLIN BRISGE UNITED WAY VELA FU CHUN (利能 GLORIA DRAGNET KUO CHANG MILD VICTORY ANDROMEDA STAF PEARL REEFER COCL ALLIANCE T 津地 配名/航次 配名/航次	日日登日日登日日登台至 1 本本山本山山山本山本本山本山本山山山本山山本山山 1 下 1 S 2 比 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	中央 10月15 10月16 10月18 10	ANY PRINT PRIN	加申 間 無理機関連 が 東非選及後の表面が 中間 無理機関連 のRE新規を のRE新規を が規模の のRE新規を が規模の のRE新規を が規模が のRE新規を が規模が のRETER Atlantic/IP AMBER	10月25 日 施 10月25 日 施 10月27 章 遊 藤林 10月17 章 沙 林
理能士 MERCURY ACE 成 AVA	日日经日日签日签公司 在有金田田田 第二 第二 S 2 化 1 29/1	10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月18	ANY PRINT PRIN	加申 間 無理機関連 が 東非選及後の表面が 中間 無理機関連 のRE新規を のRE新規を が規模の のRE新規を が規模の のRE新規を が規模が のRE新規を が規模が のRETER Atlantic/IP AMBER	10月25 日 施 10月25 日 施 10月27 章 遊 藤林 10月17 章 沙 林
理能士 MERCURY ACE 成 AVA	日日经日日签日签公司 在有金田田田 第二 第二 S 2 化 1 29/1	10月15 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月16 10月18	ANY PRINT PRIN	加申 間 無理機関連 が 東非選及後の表面が 中間 無理機関連 のRE新規を のRE新規を が規模の のRE新規を が規模の のRE新規を が規模が のRE新規を が規模が のRETER Atlantic/IP AMBER	10月25 日 施 10月25 日 施 10月27 章 遊 藤林 10月17 章 沙 林
理船士 MERCURY ACE AVA FAIR COSMCE 大利快輸ITALIAN XXPESES 大光 KALLIAN XXPESES 大光 KALLIAN XXPESES 大光 KELMIN SELECT 成 UNITED XAY VELA FU CHUN GLORIA DRAGNET KUO CHANG MILD VICTORY ANDROMEDA STAN PEARL REEFER COCL ALLIANCE 配名/ 航次 平頂山 PING DING SHAN 北戴河 BEIDAIHE V.74 上海遠	日日经日日签日签公司 在有金田田田 第二 第二 S 2 化 1 29/1	10月15 10月16	ANY PROPERTY P	同	10月25 日 施 10月25 日 施 10月27 章 遊 藤林 10月17 章 沙 林

線

西北太平洋

西北太平洋。

美國西岸

美國

美歐西岸

西南太平洋飢約10月16。屬土基

西北太平洋紐約10月15 海 陸

西南太平洋纽約10月15 港 郵

紐約洛杉磯 10月15 亞 惟

西北太平洋紐約10月16 總一統

四北太平洋 10月16 大 阪

美國東加拿大 10月17 港 郵

西北发平洋紐約10月17。總二統

西北太平洋纽約10月18 海。隆

洛杉磯組約10月19...百保利

西南太平洋纽約10月20 港 擊

西北太平洋紅約10月20 總、統

西南太平洋紐約10月20 大 阪

10月16 棘 進

10月17 利 通

10月18 川 埼

10月19 火 古

10月19 別 遠

10月20 馬士藝

路開 20/10

到港 船開

18/10 19/10 27/10 28/10

7/11

19/11

· -----

8/11

20/11

貨箱:HIT

香港至美洲 (西北岸) 貨櫃特快航線

北

MING LONGEVITY

HANSA CARRIER

EVER GENTRY

SL. PATRIOT

TOWER HRIDGE

EVER GLORY

TAMPERE

網魚頭戲 ALLIGATOR PRIDE

中華出口南OOCL EXPORTER

路易士馬士基LOUIS MAERSK

麥祖遜總統PRES, MADISON

HYUNDAI EXPLORER 西北太平洋

利達博士基LEDA MAERSK

中華普麗 ORT EXPLORER

阿莫利加凡AMERICA MARU

航行者 SL VOYAGER

间带斯达统PRES ADAMS

東方條仰,OOCL FAITH

皮雅上绝新PRES, PIERCE

10月24 大 菜 10月24 港 胜

10月25. 保 郑

雏加洲巴生植城新加坡10月24東宇

沿加坡思生

新加坡巴生

YI CHUN

多加力

釜山散門

DRAGNET

BUSAN GLORY

馬德拉斯科倫坡10月21 翠 林

阿拉伯灣

料備坡

仰光

红海。

科倫坡印度

10月22 總 統

10月23 柏 和

10月24 總 统

10月36 招商周

10月26 東 班

10月27 新 則

10月27 日 鄭

10月27 利 沈

LANKA SRIMATHI

CONCORD GASSAN



MOON KEUNG SHIPPING & TRANSPORTATION CO.,LTD. 船務部:香港干諾道西186—191香港商業中心 1101—1103 室 電話:5—596141 圖文傳眞:5—591923 電傳:67859 HKMKT HX 語各收貨,付貨人速往本公司辦理有關手續	企州主负他人队员派
EVERPOLE FORWARDING COMPANY LIMITED RM 2006-8, KAI TAK COMM, BLDG, 317 DES VOEUX RD, CENTRAL, HK. 香港德輔進中317號啓律商業大厦2006-8室 FAX(傳真機): 5-8153559 TEL(電話): 5-437393(8 LINES) TLX(電傳):66604 EPFCL HX 配州 MIN HAI 105 造一、十一、廿一 MIN HAI 120 造四、十四、廿四 MIN HAI 120 造八、十六、廿六 MIN HAI 112	香港一黃埔 香港一廣州 港口:新風港、洲頭咀 船期:每天一班 *1.承接港內大小船過水貨,直達廣州、黃埔、蛇口 、瀬石、肇慶、九江、江門、容奇、右岐、小樹 、珠海、海口、湛江、汕頭等省內口岸。 2.承接大宗或包船危險品貨物返廣州港務局元村專 用倉庫碼頭起卸。 廣川進出口貨物業務代理

廣州港船務公司

河南洲頭咀貨運站

M.S. "SUPERSIX"

,以後每月兩航次。

每月逢1,17由寧波開出,

收貨站,長沙灣潤發碼頭。

首航於本月16日抵港,17日

逢6,22由香港開出。

to safer	船名/航次	收/截貨期	離港
次。		410-La/10	16/10
整波開出,	臨江LIN JIANG V.29	20-24/10	26/10
≨港開出 ●	沙河 SHA HE V.59E	- Contract of the Contract of	
英碼頭。		貨籍定期班輪	雕港
K 140 794	船名/航次		
有限公司。	平频域 PING XIANG CHENG	V.355 14-18/10	20/10
華灣大厦19等樓。	由鄰近地區來港,	西塘 直往天津、新	新港、
17584	上海、北京、青島	以"信息任 <u>八</u> 件"。 、大連、厦門、原	新州
17585	・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	9-8980509 9-99805	0.0
	厦門海運集裝	箱聯合公司	總代理
限公司	VIAMEN MARITIME (CONTAINER UN	HED CO.
	香港二厦門 全集裝箱定	期班輪提供全集裝箱。	及併箱服務 【
NG CO., LTD.	船名/航次	<u> 截貨</u>	離港
91號香港商業中心1809室	涵江輪 HAN JIANG V.XH894	14-15/10	.17/10
-590276 	開元輪 KAI YUAN Y.XK895	17-18/10	19/10
- 495665(6線)	北人口那專線電話:5~4840	975) 由上秋本省会,衛年	· · 0 -:1970425
散貨服務	1. 全有及併箱收貨地點:青衣	. 助人体来来的 电响	\\ = 1
	医管理学 中國對外貿易	,itrade Transportation Corporn	チンミロナ Lion Anhui Branch
埔	香港、上海、燕湖定期班輪	迪什理 整箱、併	首及散貨服務
州	1 .	兼权附处与	医原 黄 45
船期:每天一班	船名/航次	截貨 離港 到	
蓮廣州、黃埔、蛇口	天笠山 TIANLISHAN V.198	15/10 16/10 1	-
9、容奇、石岐、小撰	石咀山 SHIZUISHAN V.202	22/10 23/10 2	5/10 27/10
夏等省內口岸。	出入口部專線電話:5-4840	075 ·白上秋南安全 香竹	e : n=3970425
勿返廣州港務局元村專	出入口部等線電話, 5-16-16-16 全有及作有收貨地點: 清水		八司
1116 277 (1) TH	海豐船務(省港 / 有政	公 PJ
加業務代理	HYALINE SHIP	PING (HK) CC)., L. I U.
電話: 861354	本 # 干 話	52號放基商耒人/	慰り 千様
電話:449862	TELEX: 66365	HYAHX FAX 5 85	1827/3
			E WIT
And the second s			ripy (Sillar)

	10/10	
: LIN JIANG V.29	10_1/10 16/10	宣航:西雅圖、温哥華
I SHA HE V.59E	20-21/10 26/10	C Also accepting cargo for 1 *** C
THE H 18 AND 18 19 19 19	A THE	Dortland, Longview, Tacoma, E. Canada I.
香港一声唐金貨箱架	省期 雕港	Montreal, Toronto. (MLB via Vancouver)
/航次	貨期 雕港	船到 船間 出海東紫安 OOCI, EXECUTIVE 91E 17/10 18/10
And the second of the second	1 10/10 00/10	
RING XIANG CHENG V.355 1	4-18/10 20/10	日本太陽神 JAPAN APOLLO 03E 21/10 22/10
		- MET 1964 Windows 1967 1967 1967 1968 1964 1964 1964 1964 1964 1964 1964 1964 1
白鄰近地區來港,原櫃直	往大津、粒港、	
1.点、小声、善暴、大课	、「魔门」、「魔力性」	貨箱・HIT
- 中の郵車線電話(5-859620	13 5-8090200	香港至美洲東岸貨櫃航線
門海運集裝箱聯	合公司 總代理	
一一一	INCO LIMITED CO	重航:沙灣拿 紐約及諾克福 船到 船開
MEN MARITIME CONTA	INER UNITED CO.	山 隆 丸 YAMATAKA MARU 19/014 19/11 19/11
□厦門 全集裝箱定期班輪提	供全集裝箱及併箱服務	L⊉MEZAMZXII ATTIGAYDOK LABIOKIY 18/911 - P
	截貨 離港	20/10 20/10
<u>/ 航次</u>	14-15/10 17/10	亨利角 CAPE HENRY 18/012 31/10 31/10
the Truest Attention towers and an	17-18/10 19/10	查爾斯角 CAPE CHARLES 19/013 11/11 11/11
All TREET INTELL . Butterake.	17-10/10	貨箱:MTL
7 都專線電話:5~184075	all A Solve CO OYZANOT	
支件箱收货地點:青衣島大祭車	(業務) 電話,U-1970月20	香港至中南美/加勒比海航線
		Acanulco, Puerto Ouctzal,
中國對外貿易運輸公 China National Foreign Trade Trans	portation Corporation Aribui Branch	Acaintla, San Lorenzo, Puerto Caldera, Cormes,
上海、蕪湖定期班輪 總代理	8 教籍、併籍及散貨服務	
*上海、無湖及期班輔 總代項	兼收附近地區貨物	■ 数 里 那 BOLINA B1303 24/10 25/10 1
	離港 到上 到蕪	$oldsymbol{v}$ which is the $oldsymbol{\Delta}$ and $oldsymbol{\Delta}$ and $oldsymbol{A}$
名/航次 截貨		直航: Curacao, Aruba, Santo Domingo, San Juan,
LLI TIANLISHAN V.198 15/10	0 16/10 18/10 20/10	Cristobal, Port of Spain (Colonfree Zone &
ILI SHIZUISHAN V.202 22/10	0 23/10 25/10 27/10	Panama City via Cristobal.)
ted District to		
口謝專線電話:5-48407.5 及併箱收貨地點:青衣島大祭?	·安全 索拉:0-4970425	NOVEMBER C VESSEL 10/11 11/11 (Except San Juan, Santo Domingo)
及併有收算拠點,近久與人士。		
海豐船務(香港)有限公司	(San Juan, Santo Domingo, Cristobal only)
WE SHIPPING	(HK) CO ITD	■ C PP 20 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15
YALINE SHIPPING		官塘道340样順工業大厦地下 電話 3-7986828
: 洪平諾 道西144-152號成	基固集天图3子樓	
TELEX: 66365 HYAHX	FAX 5 8582773	香港至澳洲貨櫃航線
	•	直航:雷戰、墨爾砵、布里斯班
	سحد سيد ساد يا ال	Tables and the second of the s
		1 \$ 17/10 18/10 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
	摩登收買	I Par of the La Chief Circle All Republication 200 497 49 497 497
有限公司		1 Switchilli Wool' Eve out the all all all all all all all all all al
	T	貨箱:MTL
LINE	流 同 11目	香港至波斯灣貨糧航線
	WIT LATE	



、拖箱、装拆箱等服務、 *TO & FROM ALL MAJOR PORTS OF CHINA BY LAND, SEA & AIR. *TRANSHIPMENT FROM CHINA TO WORLDWIDE WITH FULL PACKAGE OF SERVICES AND VICE-VERSA. * HONG KONG TO WORLDWIDE SERVICES.

■承接至廣州、黃埔、江門、佛山、湛江、海口、汕頭

、張家港、上海、天津、大連、青島之海運服務・

希慎道10號新寧大厦17-19樓 10月22開電話: 5-8372222傳真機: 5-7789 09 馬士基輪船(澳門)有限公司 電話 3~7396809 圖文傳真: 3.7397200 耀保博士街國際銀行人團1504-1505室 電話: 588178 电梯: 88283MERSK OM 傳真機: 556573

然梳貨 頭貨 倉底存貨 冷退損費

> 辨 3.865778 37204052

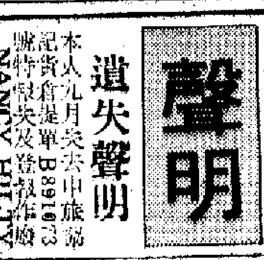
童航·▲河拜、SHARJAH、▲迪文、▲科威特、巴林、 MINA QABOOS RIYADH(經達文)、SHAR JAH、阿布打比及多略(經刁拜) 兼收貨溫建星加波 磁輪 Y.S.PROSPERITY 27/763 解槽 TOR BAY 54/764 景橋 TOKYO BRIDGE 30/765 绿洲 NEW OASIS 24/766 散货收货站:集運香港商庫有限公司 油塘灣四山街KX516地段 貨箱:MTL 電話:3-7755245-8 GENERAL AGENT : NLS(HONG KONG)LTD. 日本航海(香港)有限公司 地址:金鐘道95號第一川心16樓C進 電話:5-8657238-45(8線) 傳耳:5-8661068 **終**浦碼頭辦事處電話: 0─4813321 .傳漢: 0─4812220 澳門代理:新興船務有限公司 Man : 89543,89554

)783474 大皇旅

專營大陸台灣華僑遊客單人房160 雙人房

80 200元九龍旺角彌敦道 737 號金輪大

厦10樓口座電話3928169四線電梯按10字

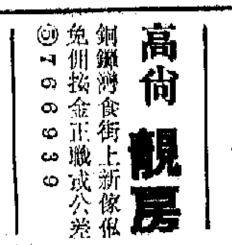


位於九龍佐敦道最旺的商業及購物中心, 交通方便,全部豪華套房,酒店設備齊全,每日租金由200 元起,歡迎公幹、探視, 施遊人:上惠顧。電話: ③322581FAX (③7822901 九龍佐敦道吳淞街123至129號 二字樓(地鐵佐敦始裕華國貨出口)

京臻*賓館 "雅,設備齊全,合探測放 遊,經商。 電話⑥779545

可濹戸口

Ĉ₽.



高尚旅舍 事為華僑台胞公幹培訓服務 銅鑼灣區地鐵對面酒店設備 接送簽證伙食服務床位58元 幫⑤786512 ⑥707289 電傳FAX⑤8879740

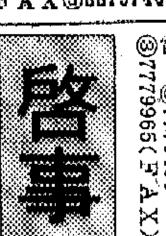
🕿 K 850027

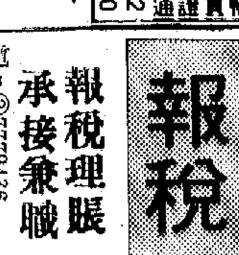


遺失敗事 提資蓄,編號為607

離職啟事

本公司祝赋柏先生於十一月五日雕開本公司今後其在外 EIA SHIPPING 一九八九年十月十二日





阿拉斯加丸ALASK 力加度上基LICA N HUA K EVER ILNI XING SILVE NORTH BUNG.

SD.LE

ZIM O GERO: KAP, RUEB LARG **驻土馬士基AXEL** NORA CONT QUEE 亞洲勝利 ASIAN 阻漏一號 LIKA FUYU 不來极快输BREM 東方桑魯 OOCL OASI 上開迪龍 SELA 利式党价值斯NL。

協和嘉山 CONC

環施馬士墨LAUS

ZIM AUH

LIAC

阿當斯總統PRE EVE 縣利馬士基CEC 韓國皇冠 KOR 香島治美利ROS 皮雅·宁鄉統PRE 麥迪遜總統PRI

總代理。 船務部:

電傳 請各收貨

香港德輔道中317 TEL(電話): 5-43

收貨站:柴 **廣州** 收貨站:柴 其他貨 ■承接至版 張家 ■承接至1

■並代辦「 、拖箱 *TO & FROM *TRANSHIP

版	六廿第	•	降	雷四廿	日四	十月九年巳已曆農	1	女人	70	ス	五期星	日三十月十年九八九一
	港大陸鄉時間表	直班 96 98 92 94 列次 104 ▲ 106 ▲ 108 544 ▲ 108 502 88 108 502 114 204	港一深一穗 香港開 到廣州 8, 15 10, 33 9, 00 11, 18 12, 25 14, 43 2, 25 16, 43	火車時 班次 91 93 95 101 543 ← 6.5 108 7.6 81 7.7 83 83 84 501 9.5 105 ← 9.5 105 ← 11.8 87 ← 12.1 107 ← 13.1 109 ← 14.1 111 ← 15.1 113 ← 16.2 213 ← 17.2 203 ← 18.2 213 ← 19.2		本名 船門) 號湖門號湖湖湖湖湖湖湖湖湖湖河湖湖河湖湖河湖湖湖湖湖湖湖湖湖湖湖湖湖湖湖湖湖湖	8.40 1 8.50 1 9.00 1 19.45 1 13.15 1 8.15 1 21.00 末間 8.45 1 9.00 日 1 13.00 日 1 19.30 日 1 19.30 日 1 9.00 世 1 8.35 1 19.30 7 7.45 7.55 1 13.30 8.30 7 7.15 8.10	1.40	16.30 17.00 17.45 21.30 16.30 7.00 (星期間31序) 17.45 17.00 17.30 11.45 16.00 4.30 間31停 16.00 17.15 7.30雙 18.30間 13.15 18.15	文字 中 山	2 10 10 10 13 10 13 10 13 10 13 10 13 10 13 10 13 10 13 10 13 10 13 10 13 15 13 30 14 45 16 30 18 15 15 13 30 14 40 15 45 16 45 18 30 14 40 15 45 16 45 18 30 14 40 15 45 16 45 18 30 17 40 10 10 10 10 10 10 10	李 輪 時 間 表 宋往地縣 船 名 香港開 到內地 內地開 到香港 福州 漓江號 8.00 (雙川)17.00 7.30 (坪川)16.30 校口 飛翔船 8.00 8.50 9.15 10.05 10.15 11.05 14.30 15.20 15.30 16.20 17.00 17.50 15.30 16.20 17.00 17.50 11.00 12.00 13.00 14.00 14.00 15.00 17.00 18.00 14.00 15.00 17.00 18.00 本花山 8.00 10.00 16.00 18.00
	香港特香港		以 INA OCEAN 貨箱定 期十直航日 平/雅沙、達勢 下海上、多哈 收貨	期 班 朝 東 全 新 1 東 全 新 1 、 科 成 特 、 米 那 卡 布 布	植 航 線 喀喇蚩	FAN 香油 電話	FUL SHIP 生上環永樂 年:5-8155	沿 沙 沙 沙 沙 沙 沙 沙 沙 沙 沙	ISPORTATION 《德商業大厦 (:5-457971	N CO.		



ao

:印督

總話電

傳文圖

тке нх

H日今 港香

船名/航次

熊岳城 365/366

5-9/11

★兼收往北京整箱貨★

香港➡星加坡/檳坡/馬尼拉

定期班輪

香港二黃埔二廣州"

承接貨櫃及散裝貨

25/10

HK

兼收香港往基隆、高雄及台灣經香港中轉往華南各港口貨物

FOR FURTHER ENQUIRY AND BOOKING PLEASE PHONE

5-486117

256177 圖文傳真:5-8450667 電傳:72858 LPSHP HX

2905-6, 28 FL. SINGGA COMM CENTRE.

12-13/11 15-16/11

輸特快航線

17-18/11

5-475072

021 N /89

022N/89

023 N/89

電話:5-256177

Bridge Line

KEELUNG

每月兩航次

M. V. UNITEDWAY 學底

M.V.FAIRBRIDGE 利航

惠顧請職):

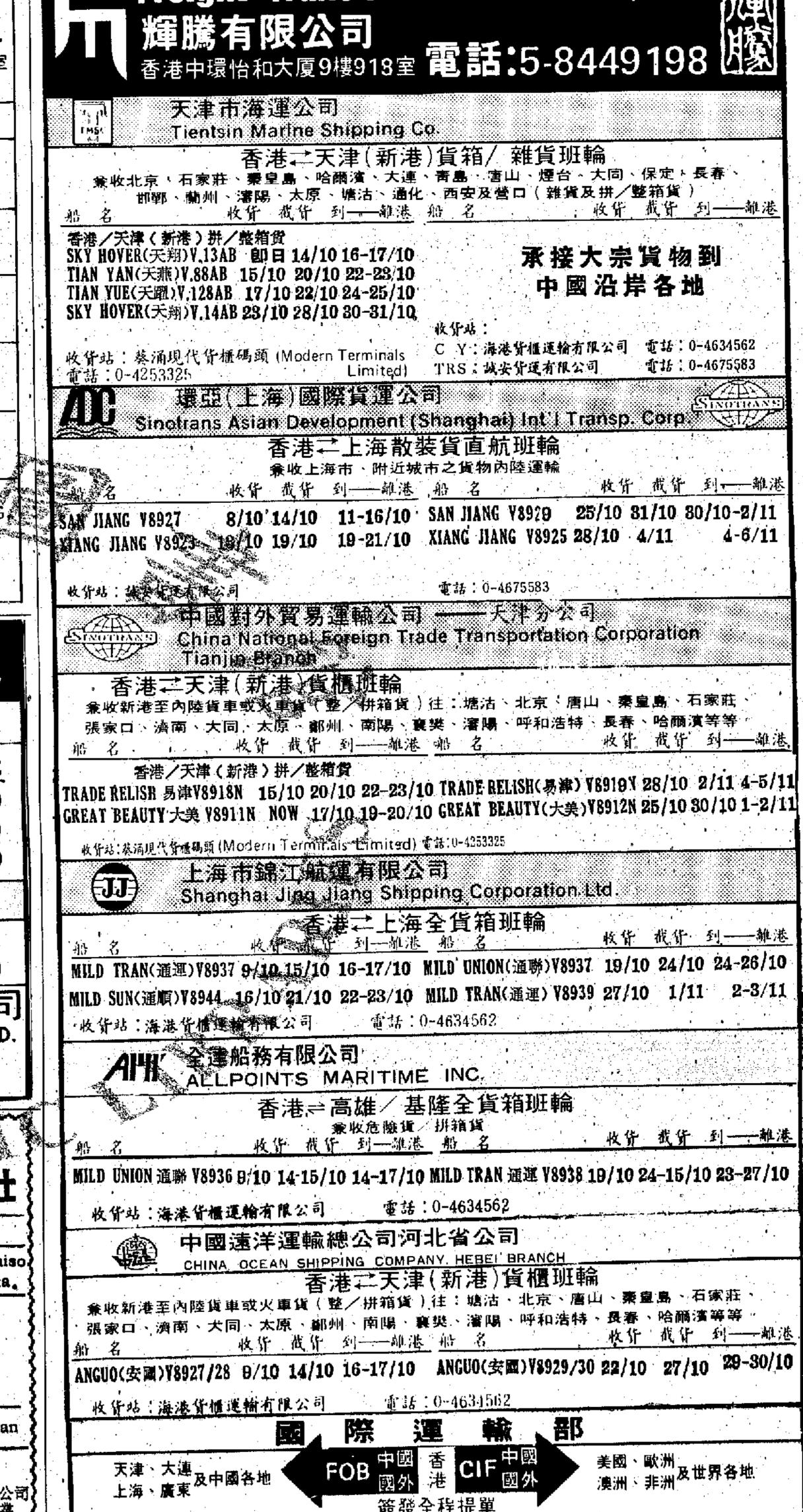
KAOHSIUNG

21/10 25/10 27/10

19/10

26/10





/可加/八加		逢星期四
收貨店	5:九龍灣淮	F通碼頭
附註:簽發由珠海 兼收中山、	一香港至世界行 順復、台山、1	6全程提單。 5會、恩平集裝箱。
地址:香港德輔道	貞中249-253號]	東寧太厦1101-2室
TEL:	5-41	8366



每星期三班

航期

每星期一班

*/廣駁" 614-6號

香港二海

BREAKBULK SERVICE(雜貨班輸)

電請告廣刊息